



Brüsszel, 2025. november 17.
(OR. en)

Intézményközi referenciaszám:
2025/0319(BUD)

14878/25
ADD 1

BUDGET 26

MAGYARÁZÓ FELJEGYZÉS

Tárgy: A 2025. évi általános költségvetésre vonatkozó 3. sz. költségvetés-módosítási tervezet: a kifizetési előirányzatok kiigazítása, a bevételek aktualizálása és egyéb technikai frissítések: a Tanács 2025. november 17-i álláspontja

- *Technikai melléklet*

TECHNIKAI MELLÉKLET

1. KÖNYV - ÖSSZBEVÉTEL

A. AZ UNIÓ ÉVES KÖLTSÉGVETÉSÉNEK FINANSZÍROZÁSA

A költségvetés finanszírozásának kiszámítása

Az Unió bevételi forrásainak megoszlása az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 311. cikke értelmében az Unió éves költségvetése finanszírozásának biztosítása érdekében

Bevétel	2025. évi költségvetés ¹	2024. évi költségvetés ²	Változás (%)
Egyéb bevételek (3–6. cím)	5 496 479 429	7 941 629 047	- 30,79
Az előző pénzügyi évről rendelkezésre álló többlet (2 0. alcím, 2 0 0. jogcímcsoport)	1 344 533 139	632 625 574	+112,53
Egyenlegek és kiigazítások (2 1., 2 2., 2 3. és 2 4. alcím)	p.m.	p.m.	—
Összes bevétel (2–6. cím)	6 841 012 568	8 574 254 621	- 20,21
A vámok és cukorilletékek nettó összege (1 1. és 1 2. alcím)	22 178 600 000	20 119 010 896	+ 10,24
Egységes kulcsú, héaalapú saját forrás (1. és 2. táblázat, 1 3. alcím)	23 814 511 650	23 462 700 300	+ 1,50
Műanyag csomagolási hulladékon alapuló saját forrás (3. táblázat, 1 7. alcím)	6 848 152 160	7 139 700 400	- 4,08
A kiegészítő forrásokból finanszírozandó, fennmaradó összegek (GNI-alapú saját forrás, 4. táblázat, 1 4. alcím)	101 480 252 237	90 448 647 342	+ 12,20
Az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 2. cikkében említett saját források által fedezendő előirányzatok ^{3,4}	154 321 516 047	141 170 058 938	+ 9,32
Összes bevétel ⁵	161 162 528 615	149 744 313 559	+ 7,63

¹ Az ebben az oszlopban feltüntetett számok megfelelnek a 2025. évi költségvetésben (HL L, 2025/31, 2025.2.27., ELI: <http://data.europa.eu/eli/budget/2025/31/oj>), az 1/2025. és 2/2025. számú költségvetés-módosításban, valamint az 3/2025. számú költségvetés-módosítási tervezetben foglaltaknak.

² Az ebben az oszlopban feltüntetett számok megfelelnek a 2024. évi költségvetésben (HL L, 2024/207, 2024.2.22., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/budget/2024/207/oj>), valamint az 1/2024–5/2024. számú költségvetés-módosításban foglaltaknak.

³ A 2025. évi költségvetés saját forrásait a saját forrásokkal foglalkozó tanácsadó bizottság 2025. május 26-i 194. ülésén elfogadott költségvetési előrejelzések alapján határozták meg.

⁴ Ez az összeg magában foglal 4 961 000 000 EUR-t az Uniónak az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 5. cikkében említett hitelfelvételből eredő kötelezettségeihez kapcsolódóan.

⁵ Az EUMSZ 310. cikke (1) bekezdésének harmadik albekezdése így rendelkezik: „A költségvetés bevételeinek és kiadásainak egyensúlyban kell lenniük”.

1. TÁBLÁZAT

A hozzáadottértékadó- (héta-) alapok maximált összegének kiszámítása az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 2. cikke (1) bekezdésének b) pontja alapján

Tagállam	A nem maximált hétaalap 1 %-a	A bruttó nemzeti jövedelem 1 %-a	Határérték (%-ban)	A bruttó nemzeti jövedelem 1 %-a a határértékkel szorozva	A maximált hétaalap 1 %-a ⁶	Maximált hétaalapú tagállamok
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Belgium	2 429 601 000	6 439 914 000	50	3 219 957 000	2 429 601 000	Bulgária
Bulgária	558 305 000	1 064 137 000	50	532 068 500	532 068 500	
Csehország	1 334 137 000	3 189 308 000	50	1 594 654 000	1 334 137 000	
Dánia	1 533 704 000	4 307 790 000	50	2 153 895 000	1 533 704 000	
Németország	18 605 302 000	45 643 135 000	50	22 821 567 500	18 605 302 000	Észtország
Észtország	215 816 000	407 269 000	50	203 634 500	203 634 500	
Írország	1 396 432 000	3 993 843 000	50	1 996 921 500	1 396 432 000	
Görögország	1 083 671 000	2 433 168 000	50	1 216 584 000	1 083 671 000	
Spanyolország	7 584 683 000	16 627 592 000	50	8 313 796 000	7 584 683 000	Horvátország
Franciaország	13 993 448 000	30 398 073 000	50	15 199 036 500	13 993 448 000	
Horvátország	542 052 000	914 509 000	50	457 254 500	457 254 500	
Olaszország	9 538 308 000	22 420 713 000	50	11 210 356 500	9 538 308 000	
Ciprus	241 255 000	319 047 000	50	159 523 500	159 523 500	Ciprus
Lettország	203 505 000	411 448 000	50	205 724 000	203 505 000	Luxemburg
Litvánia	346 333 000	810 463 000	50	405 231 500	346 333 000	
Luxemburg	466 325 000	581 992 000	50	290 996 000	290 996 000	
Magyarország	793 128 000	2 058 946 000	50	1 029 473 000	793 128 000	
Málta	113 615 000	207 615 000	50	103 807 500	103 807 500	Málta
Hollandia	4 997 640 000	11 811 928 000	50	5 905 964 000	4 997 640 000	Portugália
Ausztria	2 404 042 000	4 935 068 000	50	2 467 534 000	2 404 042 000	
Lengyelország	3 896 144 000	8 865 424 000	50	4 432 712 000	3 896 144 000	
Portugália	1 572 863 000	2 941 540 000	50	1 470 770 000	1 470 770 000	
Románia	1 359 917 000	3 734 173 000	50	1 867 086 500	1 359 917 000	Portugália
Szlovénia	320 455 000	695 172 000	50	347 586 000	320 455 000	
Szlovákia	583 807 000	1 336 198 000	50	668 099 000	583 807 000	
Finnország	1 301 370 000	2 866 129 000	50	1 433 064 500	1 301 370 000	
Svédország	2 458 024 000	6 030 743 000	50	3 015 371 500	2 458 024 000	Portugália
Összesen	79 873 882 000	185 445 337 000		92 722 668 500	79 381 705 500	

⁶ A figyelembe vehető alap nem lépi túl a GNI 50 %-át.

2. TÁBLÁZAT

Az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 2. cikke (1) bekezdésének b) pontja alapján a héából származó saját források (1 3. alcím) bontása

Tagállam	A maximált héaalap 1 %-a	A héaalapú saját forrásra alkalmazandó egységes kulcs (%)	A héaalapú saját forrás összege az egységes kulcs alkalmazásával
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgium	2 429 601 000	0,30	728 880 300
Bulgária	532 068 500	0,30	159 620 550
Csehország	1 334 137 000	0,30	400 241 100
Dánia	1 533 704 000	0,30	460 111 200
Németország	18 605 302 000	0,30	5 581 590 600
Észtország	203 634 500	0,30	61 090 350
Írország	1 396 432 000	0,30	418 929 600
Görögország	1 083 671 000	0,30	325 101 300
Spanyolország	7 584 683 000	0,30	2 275 404 900
Franciaország	13 993 448 000	0,30	4 198 034 400
Horvátország	457 254 500	0,30	137 176 350
Olaszország	9 538 308 000	0,30	2 861 492 400
Ciprus	159 523 500	0,30	47 857 050
Lettország	203 505 000	0,30	61 051 500
Litvánia	346 333 000	0,30	103 899 900
Luxemburg	290 996 000	0,30	87 298 800
Magyarország	793 128 000	0,30	237 938 400
Málta	103 807 500	0,30	31 142 250
Hollandia	4 997 640 000	0,30	1 499 292 000
Ausztria	2 404 042 000	0,30	721 212 600
Lengyelország	3 896 144 000	0,30	1 168 843 200
Portugália	1 470 770 000	0,30	441 231 000
Románia	1 359 917 000	0,30	407 975 100
Szlovénia	320 455 000	0,30	96 136 500
Szlovákia	583 807 000	0,30	175 142 100
Finnország	1 301 370 000	0,30	390 411 000
Svédország	2 458 024 000	0,30	737 407 200
Összesen	79 381 705 500		23 814 511 650

3. TÁBLÁZAT

Az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 2. cikke (1) bekezdésének c) pontja alapján a műanyag csomagolási hulladék tömege alapján megállapított saját források (1 7. alcím) bontása

Tagállam	Nem újrafeldolgozott műanyag csomagolási hulladék (kg)	Lehívási kulcs kilogrammonként euróban	Bruttó hozzájárulás	Átalányösszegű csökkentés	Nettó hozzájárulás
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)	(4)	(5) = (3) – (4)
Belgium	170 848 000		136 678 400		136 678 400
Bulgária	87 669 300		70 135 440	22 000 000	48 135 440
Csehország	141 805 800		113 444 640	32 187 600	81 257 040
Dánia	168 243 800		134 595 040		134 595 040
Németország	1 560 637 000		1 248 509 600		1 248 509 600
Észtország	23 346 400		18 677 120	4 000 000	14 677 120
Írország	245 358 600		196 286 880		196 286 880
Görögország	177 245 200		141 796 160	33 000 000	108 796 160
Spanyolország	1 187 191 700		949 753 360	142 000 000	807 753 360
Franciaország	1 744 099 300		1 395 279 440		1 395 279 440
Horvátország	57 002 400		45 601 920	13 000 000	32 601 920
Olaszország	1 180 664 800	0,80	944 531 840	184 048 000	760 483 840
Ciprus	13 643 400		10 914 720	3 000 000	7 914 720
Lettország	27 823 900		22 259 120	6 000 000	16 259 120
Litvánia	60 831 500		48 665 200	9 000 000	39 665 200
Luxemburg	13 786 300		11 029 040		11 029 040
Magyarország	299 165 900		239 332 720	30 000 000	209 332 720
Málta	14 909 200		11 927 360	1 415 900	10 511 460
Hollandia	266 974 500		213 579 600		213 579 600
Ausztria	206 872 500		165 498 000		165 498 000
Lengyelország	683 974 800		547 179 840	117 000 000	430 179 840
Portugália	287 871 600		230 297 280	31 322 000	198 975 280
Románia	386 302 600		309 042 080	60 000 000	249 042 080
Szlovénia	31 861 100		25 488 880	6 279 700	19 209 180
Szlovákia	67 432 700		53 946 160	17 000 000	36 946 160
Finnország	109 231 000		87 384 800		87 384 800
Svédország	234 463 400		187 570 720		187 570 720
Összesen	9 449 256 700		7 559 405 360	711 253 200	6 848 152 160

4. TÁBLÁZAT

Az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 2. cikke (1) bekezdésének d) pontja alapján a GNI-alapú saját forrásokra (1 4. alcím)
vonatkozó egységes kulcs meghatározása és a források bontása

Tagállam	A bruttó nemzeti jövedelem 1 %-a	A „kiegészítő” saját forrásra alkalmazandó egységes kulcs	A „kiegészítő” saját forrás összege az egységes kulcs alkalmazásával
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgium	6 439 914 000		3 524 079 428
Bulgária	1 064 137 000		582 321 955
Csehország	3 189 308 000		1 745 267 827
Dánia	4 307 790 000		2 357 328 703
Németország	45 643 135 000		24 977 046 754
Észtország	407 269 000		222 867 620
Írország	3 993 843 000		2 185 529 179
Görögország	2 433 168 000		1 331 489 410
Spanyolország	16 627 592 000		9 099 027 549
Franciaország	30 398 073 000		16 634 573 646
Horvátország	914 509 000		500 441 831
Olaszország	22 420 713 000		12 269 165 930
Ciprus	319 047 000		174 590 370
Lettország	411 448 000	0,5472246 ⁷	225 154 471
Litvánia	810 463 000		443 505 299
Luxemburg	581 992 000		318 480 345
Magyarország	2 058 946 000		1 126 705 922
Málta	207 615 000		113 612 037
Hollandia	11 811 928 000		6 463 777 694
Ausztria	4 935 068 000		2 700 590 662
Lengyelország	8 865 424 000		4 851 378 192
Portugália	2 941 540 000		1 609 683 080
Románia	3 734 173 000		2 043 431 364
Szlovénia	695 172 000		380 415 227
Szlovákia	1 336 198 000		731 200 430
Finnország	2 866 129 000		1 568 416 325
Svédország	6 030 743 000		3 300 170 987
Összesen	185 445 337 000		101 480 252 237

⁷ Calculation of rate: (101 480 252 237) / (185 445 337 000) = 0,547224610112467.

5. TÁBLÁZAT

Éves GNI-alapú egyösszegű csökkentések egyes tagállamok esetében és finanszírozásuk az (EU, Euratom) 2020/2053 határozat 2. cikkének (4) bekezdése alapján (1 6. alcím)

Tagállam	Bruttó csökkentés	A GNI-alap százalékos aránya	A Dánia, Németország, Hollandia, Ausztria és Svédország javára végrehajtott bruttó csökkentés finanszírozása	A Dánia, Hollandia, Németország, Ausztria és Svédország javára végrehajtott csökkentés nettó finanszírozása
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (3)
Belgium		3,47	319 060 367	319 060 367
Bulgária		0,57	52 721 813	52 721 813
Csehország		1,72	158 011 703	158 011 703
Dánia	- 455 580 440	2,32	213 425 996	- 242 154 444
Németország	-4 436 169 220	24,61	2 261 352 465	-2 174 816 755
Észtország		0,22	20 177 816	20 177 816
Írország		2,15	197 871 744	197 871 744
Görögország		1,31	120 549 354	120 549 354
Spanyolország		8,97	823 800 691	823 800 691
Franciaország		16,39	1 506 048 113	1 506 048 113
Horvátország		0,49	45 308 614	45 308 614
Olaszország		12,09	1 110 816 218	1 110 816 218
Ciprus		0,17	15 806 927	15 806 927
Lettország		0,22	20 384 861	20 384 861
Litvánia		0,44	40 153 738	40 153 738
Luxemburg		0,31	28 834 326	28 834 326
Magyarország		1,11	102 008 826	102 008 826
Málta		0,11	10 286 118	10 286 118
Hollandia	-2 321 405 903	6,37	585 212 489	-1 736 193 414
Ausztria	- 682 766 442	2,66	244 503 980	- 438 262 462
Lengyelország		4,78	439 230 312	439 230 312
Portugália		1,59	145 736 237	145 736 237
Románia		2,01	185 006 602	185 006 602
Szlovénia		0,37	34 441 738	34 441 738
Szlovákia		0,72	66 200 857	66 200 857
Finnország		1,55	142 000 059	142 000 059
Svédország	-1 291 818 277	3,25	298 788 318	- 993 029 959
Összesen	-9 187 740 282	100,00	9 187 740 282	0
Uniós GDP-árdeflátor (EUR) (2024. tavaszi gazdasági előrejelzés): a) 2020 EU-27 = 107,2381 ; b) 2025 EU-27 = 129,5904				
A Dániára alkalmazandó egyszeri összeg (2025-ös árakon): $377\,000\,000\text{ EUR} \times [(b/a)] = 455\,580\,440\text{ EUR}$				
A Németországra alkalmazandó egyszeri összeg (2025-ös árakon): $3\,671\,000\,000\text{ EUR} \times [(b/a)] = 4\,436\,169\,220\text{ EUR}$				
A Hollandiára alkalmazandó egyszeri összeg (2025-ös árakon): $1\,921\,000\,000\text{ EUR} \times [(b/a)] = 2\,321\,405\,903\text{ EUR}$				
Az Ausztriára alkalmazandó egyszeri összeg (2025-ös árakon): $565\,000\,000\text{ EUR} \times [(b/a)] = 682\,766\,442\text{ EUR}$				
A Svédországra alkalmazandó egyszeri összeg (2025-ös árakon): $1\,069\,000\,000\text{ EUR} \times [(b/a)] = 1\,291\,818\,277\text{ EUR}$				

6. TÁBLÁZAT

Az általános költségvetés finanszírozásának összefoglalása⁸ a saját forrás kategóriája és tagállamok szerinti bontásban

Tagállam	Tradicionális saját források (TOR)				Héa-, GNI-alapú és műanyag csomagolási hulladékon alapuló saját források						Total own resources ⁹
	Nettó cukorilletékek (75 %)	Nettó vámok (75 %)	Összes nettó tradicionális saját forrás (75 %)	Beszedési költségek (a bruttó TOR 25 %-a) (p.m.)	Héaalapú saját forrás	Műanyag csomagolási hulladékon alapuló saját forrás	GNI-alapú saját forrás	GNI-alapú egyösszegű csökkentések és finanszírozásuk	Összes „nemzeti hozzájárulás”	Részesedés az összes „nemzeti hozzájárulásból” (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (5) + (6) + (7) + (8)	(10)	(11) = (3) + (9)
Belgium	p.m.	2 565 263 051	2 565 263 051	855 087 684	728 880 300	136 678 400	3 524 079 428	319 060 367	4 708 698 495	3,56	7 273 961 546
Bulgária	p.m.	143 087 057	143 087 057	47 695 686	159 620 550	48 135 440	582 321 955	52 721 813	842 799 758	0,64	985 886 815
Csehország	p.m.	368 287 175	368 287 175	122 762 392	400 241 100	81 257 040	1 745 267 827	158 011 703	2 384 777 670	1,80	2 753 064 845
Dánia	p.m.	416 938 899	416 938 899	138 979 633	460 111 200	134 595 040	2 357 328 703	- 242 154 444	2 709 880 499	2,05	3 126 819 398
Németország	p.m.	4 208 161 653	4 208 161 653	1 402 720 551	5 581 590 600	1 248 509 600	24 977 046 754	-2 174 816 755	29 632 330 199	22,42	33 840 491 852
Észtország	p.m.	35 373 415	35 373 415	11 791 138	61 090 350	14 677 120	222 867 620	20 177 816	318 812 906	0,24	354 186 321
Írország	p.m.	463 359 867	463 359 867	154 453 289	418 929 600	196 286 880	2 185 529 179	197 871 744	2 998 617 403	2,27	3 461 977 270
Görögország	p.m.	300 408 460	300 408 460	100 136 153	325 101 300	108 796 160	1 331 489 410	120 549 354	1 885 936 224	1,43	2 186 344 684
Spanyolország	p.m.	2 103 390 355	2 103 390 355	701 130 118	2 275 404 900	807 753 360	9 099 027 549	823 800 691	13 005 986 500	9,84	15 109 376 855
Franciaország	p.m.	2 093 192 613	2 093 192 613	697 730 871	4 198 034 400	1 395 279 440	16 634 573 646	1 506 048 113	23 733 935 599	17,96	25 827 128 212
Horvátország	p.m.	72 234 000	72 234 000	24 078 000	137 176 350	32 601 920	500 441 831	45 308 614	715 528 715	0,54	787 762 715
Olaszország	p.m.	2 364 601 247	2 364 601 247	788 200 416	2 861 492 400	760 483 840	12 269 165 930	1 110 816 218	17 001 958 388	12,87	19 366 559 635

⁸ p.m. (saját források + egyéb bevételek = összes bevétel = összes kiadás); $(154\,321\,516\,047 + 6\,841\,012\,568 = 161\,162\,528\,615 = 161\,162\,528\,615)$.

⁹ Összes saját forrás a GNI százalékaként: $(154\,321\,516\,047) / (18\,544\,533\,700\,000) = 0,83\%$; az összes saját forrás felső határa az (EU, Euratom) 2020/2053 tanácsi határozat 3. és 6. cikkével összhangban: 2,00 %.

Tagállam	Tradicionalis saját források (TOR)				Héa-, GNI-alapú és műanyag csomagolási hulladékon alapuló saját források						Total own resources ⁹
	Nettó cukorilletékek (75 %)	Nettó vámok (75 %)	Összes nettó tradicionalis saját forrás (75 %)	Beszedési költségek (a bruttó TOR 25 %-a) (p.m.)	Héaalapú saját forrás	Műanyag csomagolási hulladékon alapuló saját forrás	GNI-alapú saját forrás	GNI-alapú egyösszegű csökkentések és finanszírozásuk	Összes „nemzeti hozzájárulás”	Részesedés az összes „nemzeti hozzájárulásból” (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (5) + (6) + (7) + (8)	(10)	(11) = (3) + (9)
Ciprus	p.m.	48 864 177	48 864 177	16 288 059	47 857 050	7 914 720	174 590 370	15 806 927	246 169 067	0,19	295 033 244
Lettország	p.m.	47 270 780	47 270 780	15 756 927	61 051 500	16 259 120	225 154 471	20 384 861	322 849 952	0,24	370 120 732
Litvánia	p.m.	96 772 315	96 772 315	32 257 438	103 899 900	39 665 200	443 505 299	40 153 738	627 224 137	0,47	723 996 452
Luxemburg	p.m.	16 146 424	16 146 424	5 382 141	87 298 800	11 029 040	318 480 345	28 834 326	445 642 511	0,34	461 788 935
Magyarország	p.m.	241 877 675	241 877 675	80 625 892	237 938 400	209 332 720	1 126 705 922	102 008 826	1 675 985 868	1,27	1 917 863 543
Málta	p.m.	21 032 841	21 032 841	7 010 947	31 142 250	10 511 460	113 612 037	10 286 118	165 551 865	0,13	186 584 706
Hollandia	p.m.	3 421 767 088	3 421 767 088	1 140 589 029	1 499 292 000	213 579 600	6 463 777 694	-1 736 193 414	6 440 455 880	4,87	9 862 222 968
Ausztria	p.m.	224 137 854	224 137 854	74 712 618	721 212 600	165 498 000	2 700 590 662	- 438 262 462	3 149 038 800	2,38	3 373 176 654
Lengyelország	p.m.	1 225 641 024	1 225 641 024	408 547 008	1 168 843 200	430 179 840	4 851 378 192	439 230 312	6 889 631 544	5,21	8 115 272 568
Portugália	p.m.	268 434 293	268 434 293	89 478 098	441 231 000	198 975 280	1 609 683 080	145 736 237	2 395 625 597	1,81	2 664 059 890
Románia	p.m.	314 430 355	314 430 355	104 810 118	407 975 100	249 042 080	2 043 431 364	185 006 602	2 885 455 146	2,18	3 199 885 501
Szlovénia	p.m.	186 321 230	186 321 230	62 107 077	96 136 500	19 209 180	380 415 227	34 441 738	530 202 645	0,40	716 523 875
Szlovákia	p.m.	212 877 848	212 877 848	70 959 283	175 142 100	36 946 160	731 200 430	66 200 857	1 009 489 547	0,76	1 222 367 395
Finnország	p.m.	150 522 910	150 522 910	50 174 303	390 411 000	87 384 800	1 568 416 325	142 000 059	2 188 212 184	1,66	2 338 735 094
Svédország	p.m.	568 205 394	568 205 394	189 401 798	737 407 200	187 570 720	3 300 170 987	- 993 029 959	3 232 118 948	2,45	3 800 324 342
Összesen	p.m.	22 178 600 000	22 178 600 000	7 392 866 667	23 814 511 650	6 848 152 160	101 480 252 237	0	132 142 916 047	100,00	154 321 516 047

B. ÁLTALÁNOS BEVÉTELI KIMUTATÁS KÖLTSÉGVETÉSI SORONKÉNT

BEVÉTELEK —

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	SAJÁT FORRÁSOK	153 068 429 958	1 253 086 089	154 321 516 047
2	TÖBBLETEK, EGYENLEGEK ÉS KIIGAZÍTÁSOK	1 344 533 139		1 344 533 139
3	IGAZGATÁSI BEVÉTELEK	2 425 480 258		2 425 480 258
4	PÉNZÜGYI BEVÉTELEK, KÉSEDELMI KAMATOK ÉS PÉNZBÍRSÁGOK	473 537 363	1 185 120 044	1 658 657 407
5	KÖLTSÉGVETÉSI GARANCIÁK, HITELNYÚJTÁSI ÉS HITELFELVÉTELI MŰVELETEK	p.m.		p.m.
6	AZ UNIÓS SZAKPOLITIKÁHOZ KAPCSOLÓDÓ BEVÉTELEK, HOZZÁJÁRULÁSOK ÉS VISSZATÉRÍTÉSEK	1 412 341 764		1 412 341 764
	Összesen	158 724 322 482	2 438 206 133	161 162 528 615

1. CÍM — SAJÁT FORRÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 1	A CUKORPIAC KÖZÖS SZERVEZÉSÉNEK KERETÉBEN MEGÁLLAPÍTOTT LEFŐLÖZÉSEK ÉS EGYÉB VÁMOK	p.m.		p.m.
1 2	KÖZÖS VÁMTARIFA SZERINTI VÁMOK ÉS EGYÉB VÁMOK	20 878 600 000	1 300 000 000	22 178 600 000
1 3	A HOZZÁADOTTÉRTÉK-ADÓ ALAPJÁN MEGÁLLAPÍTOTT SAJÁT FORRÁS	23 814 511 650		23 814 511 650
1 4	A BRUTTÓ NEMZETI JÖVEDELEM ALAPJÁN MEGÁLLAPÍTOTT SAJÁT FORRÁS	101 527 166 148	-46 913 911	101 480 252 237
1 6	EGYES TAGÁLLAMOKNAK MEGÍTÉLT GNI-ALAPÚ EGYÖSSZEGŰ CSÖKKENTÉSEK ÉS FINANSZÍROZÁSUK	0		0
1 7	A NEM ÚJRAFELDOLGOZOTT MŰANYAG CSOMAGOLÁSI HULLADÉKON ALAPULÓ SAJÁT FORRÁS	6 848 152 160		6 848 152 160
	1. cím — Összesen	153 068 429 958	1 253 086 089	154 321 516 047

1 2. ALCÍM — KÖZÖS VÁMTARIFA SZERINTI VÁMOK ÉS EGYÉB VÁMOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	KÖZÖS VÁMTARIFA SZERINTI VÁMOK ÉS EGYÉB VÁMOK			
1 2 0	<i>Közös vámtarifa szerinti vámok és egyéb vámok</i>	20 878 600 000	1 300 000 000	22 178 600 000
	1 2. alcím — Összesen	20 878 600 000	1 300 000 000	22 178 600 000

1 2 0. jogcímcsoport — Közös vámtarifa szerinti vámok és egyéb vámok

Szám adatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
20 878 600 000	1 300 000 000	22 178 600 000

Megjegyzések

A vámoknak saját forrásként a közös kiadások finanszírozásához való rendelése logikusan következik az áruk Unión belüli szabad mozgásából. Ez a jogcímcsoport tartalmazhat lefölözéseket, támogatásokat, kiegészítő vagy kompenzációs összegeket, kiegészítő összegeket vagy tényezőket, a közös vámtarifa szerinti vámokat és egyéb vámokat, amelyeket a harmadik országokkal folytatott kereskedelem tekintetében a Közösségek intézményei már megállapítottak vagy meg fognak állapítani, valamint az Európai Szén- és Acélközösséget létrehozó, hatályát veszített szerződés hatálya alá tartozó termékekre kiszabott vámokat.

Az adatok nem tartalmazzák a beszédési költségeket.

Jogalap

Az Európai Unió saját forrásainak rendszeréről és a 2014/335/EU, Euratom határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2020. december 14-i (EU, Euratom) 2020/2053 tanácsi határozat (HL L 424., 2020.12.15., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dec/2020/2053/oj>) és különösen annak 2. cikke (1) bekezdésének a) pontja.

Tagállam	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
Belgium	2 414 900 000	150 363 051	2 565 263 051
Bulgária	134 700 000	8 387 057	143 087 057
Csehország	346 700 000	21 587 175	368 287 175
Dánia	392 500 000	24 438 899	416 938 899
Németország	3 961 500 000	246 661 653	4 208 161 653
Észtország	33 300 000	2 073 415	35 373 415

Tagállam	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
Írország	436 200 000	27 159 867	463 359 867
Görögország	282 800 000	17 608 460	300 408 460
Spanyolország	1 980 100 000	123 290 355	2 103 390 355
Franciaország	1 970 500 000	122 692 613	2 093 192 613
Horvátország	68 000 000	4 234 000	72 234 000
Olaszország	2 226 000 000	138 601 247	2 364 601 247
Ciprus	46 000 000	2 864 177	48 864 177
Lettország	44 500 000	2 770 780	47 270 780
Litvánia	91 100 000	5 672 315	96 772 315
Luxemburg	15 200 000	946 424	16 146 424
Magyarország	227 700 000	14 177 675	241 877 675
Málta	19 800 000	1 232 841	21 032 841
Hollandia	3 221 200 000	200 567 088	3 421 767 088
Ausztria	211 000 000	13 137 854	224 137 854
Lengyelország	1 153 800 000	71 841 024	1 225 641 024
Portugália	252 700 000	15 734 293	268 434 293
Románia	296 000 000	18 430 355	314 430 355
Szlovénia	175 400 000	10 921 230	186 321 230
Szlovákia	200 400 000	12 477 848	212 877 848
Finnország	141 700 000	8 822 910	150 522 910
Svédország	534 900 000	33 305 394	568 205 394
Egyesült Királyság	—	—	—
1 2 0. jogcímcsoport — Összesen	20 878 600 000	1 300 000 000	22 178 600 000

1 4. ALCÍM — A BRUTTÓ NEMZETI JÖVEDELEM ALAPJÁN MEGÁLLAPÍTOTT SAJÁT FORRÁS

Számadatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 4	A BRUTTÓ NEMZETI JÖVEDELEM ALAPJÁN MEGÁLLAPÍTOTT SAJÁT FORRÁS			
1 4 0	<i>A bruttó nemzeti jövedelem alapján megállapított saját forrás</i>	101 527 166 148	-46 913 911	101 480 252 237
	1 4. alcím — Összesen	101 527 166 148	-46 913 911	101 480 252 237

1 4 0. jogcímcsoport — A bruttó nemzeti jövedelem alapján megállapított saját forrás

Szám adatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
101 527 166 148	-46 913 911	101 480 252 237

Megjegyzések

A GNI-alapú saját forrás egy „kiegészítő” forrás, amely a kiadások azon részének finanszírozására szolgál, amelyet egy adott évben nem lehet a tradicionális saját forrásokból, a héaalapú bevételekből, a műanyag csomagolási hulladékon alapuló saját forrásokból vagy más bevételekből finanszírozni. E forrásnak köszönhetően az Unió költségvetése előzetesen is mindig egyensúlyban van.

A GNI-alapú saját forrás lehívási kulcsát az határozza meg, hogy a többi forráson (műanyag csomagolási hulladékon alapuló forrás, héaalapú forrás, tradicionális saját forrás és egyéb bevételek) felül mekkora összeg szükséges a költségvetésbe beállított kiadások finanszírozásához. Ennek megfelelően minden tagállam GNI-jére egy adott lehívási kulcs alkalmazandó.

A tagállamok GNI-jére alkalmazandó kulcs a 2025-ös pénzügyi évben 0,5472 %.

Jog alap

Az Európai Unió saját forrásainak rendszeréről és a 2014/335/EU, Euratom határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2020. december 14-i (EU, Euratom) 2020/2053 tanácsi határozat (HL L 424., 2020.12.15., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dec/2020/2053/oj>) és különösen annak 2. cikke (1) bekezdésének d) pontja.

Tagállam	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
Belgium	3 525 708 596	- 1 629 168	3 524 079 428
Bulgária	582 591 160	- 269 205	582 321 955
Csehország	1 746 074 657	- 806 830	1 745 267 827
Dánia	2 358 418 487	- 1 089 784	2 357 328 703
Németország	24 988 593 541	- 11 546 787	24 977 046 754
Észtország	222 970 651	- 103 031	222 867 620
Írország	2 186 539 540	- 1 010 361	2 185 529 179
Görögország	1 332 104 952	- 615 542	1 331 489 410
Spanyolország	9 103 233 993	- 4 206 444	9 099 027 549
Franciaország	16 642 263 742	- 7 690 096	16 634 573 646
Horvátország	500 673 183	- 231 352	500 441 831
Olaszország	12 274 837 916	- 5 671 986	12 269 165 930
Ciprus	174 671 083	- 80 713	174 590 370
Lettország	225 258 559	- 104 088	225 154 471
Litvánia	443 710 330	- 205 031	443 505 299

Tagállam	2025. évi előrejelzés	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
Luxemburg	318 627 577	- 147 232	318 480 345
Magyarország	1 127 226 794	- 520 872	1 126 705 922
Málta	113 664 560	- 52 523	113 612 037
Hollandia	6 466 765 873	- 2 988 179	6 463 777 694
Ausztria	2 701 839 134	- 1 248 472	2 700 590 662
Lengyelország	4 853 620 964	- 2 242 772	4 851 378 192
Portugália	1 610 427 230	- 744 150	1 609 683 080
Románia	2 044 376 034	- 944 670	2 043 431 364
Szlovénia	380 591 091	- 175 864	380 415 227
Szlovákia	731 538 461	- 338 031	731 200 430
Finnország	1 569 141 397	- 725 072	1 568 416 325
Svédország	3 301 696 643	- 1 525 656	3 300 170 987
1 4 0. jogcímcsoport — Összesen	101 527 166 148	- 46 913 911	101 480 252 237

4. CÍM — PÉNZÜGYI BEVÉTELEK, KÉSEDELMI KAMATOK ÉS PÉNZBÍRSÁGOK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 0	BEFEKTETÉSEKBŐL SZÁRMAZÓ BEVÉTELEK ÉS SZÁMLABEVÉTELEK	76 961 995		76 961 995
4 1	KÉSEDELMI KAMATOK	5 000 000		5 000 000
4 2	PÉNZBÍRSÁGOK ÉS SZANKCIÓK	391 575 368	1 185 120 044	1 576 695 412
	4. cím — Összesen	473 537 363	1 185 120 044	1 658 657 407

4 2. ALCÍM — PÉNZBÍRSÁGOK ÉS SZANKCIÓK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 2	PÉNZBÍRSÁGOK ÉS SZANKCIÓK			
4 2 0	<i>A versenyszabályok végrehajtásával kapcsolatos pénzbírságok</i>	409 213 301	654 334 000	1 063 547 301
4 2 1	<i>A tagállamokra kiszabott kényszerítő bírságok és átalányösszegek</i>	35 915 569	528 021 069	563 936 638

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 2 2	<i>Az Unió pénzügyi érdekeit sértő csalások és szabálytalanságok miatt kirott pénzbírságok</i>	p.m.		p.m.
4 2 3	<i>Az Európai Unió gazdasági kormányzása keretében kivetett pénzbírságok – Címzett bevétel</i>	p.m.		p.m.
4 2 4	<i>Pénzbírsággal és kényszerítő bírsággal kapcsolatos kamatok</i>	p.m.	2 764 975	2 764 975
4 2 5	<i>A törölt vagy csökkentett pénzbírságok után esedékes kamatok, egyéb díjak és negatív hozamok</i>	-53 553 502		-53 553 502
4 2 8	<i>Egyéb pénzbírságok és kényszerítő bírságok – Címzett bevétel</i>	p.m.		p.m.
4 2 9	<i>Egyéb nem címzett pénzbírságok és kényszerítő bírságok</i>	p.m.		p.m.
4 2. alcím — Összesen		391 575 368	1 185 120 044	1 576 695 412

4 2 0. jogcímcsoport — A versenyszabályok végrehajtásával kapcsolatos pénzbírságok

Számadatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
409 213 301	654 334 000	1 063 547 301

Megjegyzések

A Bizottság pénzbírságot, kényszerítő és egyéb bírságot szabhat ki azon vállalkozásokra vagy vállalkozások társulásaira, amelyek megszegik a tilalmakat vagy nem teljesítik a lenti rendeletekből, illetve az EUMSZ 101. és 102. cikkéből eredő kötelezettségeiket.

A bírságokat rendes esetben a bizottsági határozatról szóló értesítést követő három hónapon belül kell megfizetni. A Bizottság azonban nem hajtja be az esedékes összeget, amennyiben a vállalkozás fellebbezett az Európai Unió Bírósága előtt. A vállalkozásnak a végső fizetési határidő napján a főtartozást, valamint a kamatokat és pótdíjakat fedező ideiglenes fizetést vagy pénzügyi garanciát kell biztosítania a Bizottság számára.

Jogalap

A Szerződés 81. és 82. cikkében meghatározott versenyszabályok végrehajtásáról szóló, 2002. december 16-i 1/2003/EK tanácsi rendelet (HL L 1., 2003.1.4., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2003/1/oj>).

A vállalkozások közötti összefonódások ellenőrzéséről szóló, 2004. január 20-i 139/2004/EK tanácsi rendelet (az EK összefonódás-ellenőrzési rendelete) (HL L 24., 2004.1.29., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2004/139/oj>) és különösen annak 14. és 15. cikke.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/1925 rendelete (2022. szeptember 14.) a digitális ágazat vonatkozásában a versengő és tisztességes piacokról, valamint az (EU) 2019/1937 és az (EU) 2020/1828 irányelv módosításáról (digitális piacokról szóló jogszabály) (HL L 265., 2022.10.12., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2022/1925/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2560 rendelete (2022. december 14.) a belső piacot torzító külföldi támogatásokról (HL L 330., 2022.12.23., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2022/2560/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

4 2 1. jogcímcsoport — A tagállamokra kiszabott kényszerítő bírságok és átalányösszegek

Számadatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
35 915 569	528 021 069	563 936 638

Megjegyzések

Ez a jogcímcsoport a tagállamokra kiszabott kényszerítő bírságok és átalányösszegek nyilvántartására szolgál. Idetartoznak például a Szerződésekből eredő kötelezettségek elmulasztása miatt az Európai Unió Bírósága által hozott ítélet be nem tartásáért kirótt bírságok és átalányösszegek.

Jogalap

Az Európai Unió működéséről szóló szerződés 260. cikkének (2) bekezdése.

4 2 4. jogcímcsoport — Pénzbírsággal és kényszerítő bírsággal kapcsolatos kamatok

Számadatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
p.m.	2 764 975	2 764 975

Megjegyzések

Ez a jogcímcsoport a pénzbírságok és a pénzbírságokhoz és kényszerítő bírságokhoz, köztük a tagállamokkal kapcsolatos kényszerítő bírságokhoz kapcsolódó késedelmi kamatok tárolására szolgáló külön számlákon felhalmozódott kamat nyilvántartására szolgál.

Jogalap

A Szerződés 81. és 82. cikkében meghatározott versenyszabályok végrehajtásáról szóló, 2002. december 16-i 1/2003/EK tanácsi rendelet (HL L 1., 2003.1.4., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2003/1/oj>).

A vállalkozások közötti összefonódások ellenőrzéséről szóló, 2004. január 20-i 139/2004/EK tanácsi rendelet (HL L 24., 2004.1.29., 1. o., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2004/139/oj>) és különösen annak 14. és 15. cikke.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>) és különösen annak 99. cikke.

I. SZAKASZ – EURÓPAI PARLAMENT

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK	1 446 089 932	-4 304 490	1 441 785 442
	Tartalék(10 0)	3 100 000		3 100 000
		1 449 189 932		1 444 885 442
2	ÉPÜLETEK, BÚTOROK, BERENDEZÉSEK ÉS EGYÉB MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGEK	481 019 050		481 019 050
3	AZ INTÉZMÉNY ÁLTAL BETÖLTÖTT ÁLTALÁNOS FUNKCIÓK GYAKORLÁSA SORÁN FELMERÜLŐ KÖLTSÉGEK	190 382 950		190 382 950
4	AZ INTÉZMÉNY ÁLTAL GYAKOROLT KÜLÖNLEGES FUNKCIÓKBÓL SZÁRMAZÓ KÖLTSÉGEK	404 475 176	-898 777	403 576 399
5	AZ EURÓPAI POLITIKAI PÁRTOK ÉS EURÓPAI POLITIKAI ALAPÍTVÁNYOK HATÓSÁGA ÉS A FÜGGETLEN KIEMELKEDŐ SZEMÉLYEK BIZOTTSÁGA	428 000		428 000
10	EGYÉB KIADÁSOK	10 300 000		10 300 000
	Összesen	2 532 695 108	-5 203 267	2 527 491 841
	Amiből tartalékok: 10 0	3 100 000		3 100 000

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az Európai Parlament képviselői	7	257 937 492	-387 784	257 549 708
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	914 759 154	-3 113 652	911 645 502
	Tartalék(10 0)		3 100 000		3 100 000
			917 859 154		914 745 502
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások	7	245 453 683	-803 054	244 650 629
1 6	AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEKKEL KAPCSOLATOS EGYÉB KIADÁSOK	7	27 939 603		27 939 603
	1. cím — Összesen		1 446 089 932	-4 304 490	1 441 785 442
	Tartalék(10 0)		3 100 000		3 100 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		1 449 189 932		1 444 885 442

1 0. ALCÍM — AZ EURÓPAI PARLAMENT KÉPVISELŐI

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az Európai Parlament képviselői				
1 0 0	Tiszteletdíjak és juttatások				
1 0 0 0	Tiszteletdíjak	7.2	96 171 430	-327 591	95 843 839
1 0 0 4	Szokásos utazási költségek	7.2	78 700 000		78 700 000
1 0 0 5	Egyéb utazási költségek	7.2	4 800 000		4 800 000
1 0 0 6	Általános költségtérítés	7.2	44 100 000		44 100 000
1 0 0 7	Hivatali feladatok ellátásával összefüggő juttatások	7.2	212 000		212 000
	<i>1 0 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		223 983 430	-327 591	223 655 839
1 0 1	Betegség- és baleset-biztosítás, illetve egyéb jölléti intézkedések				
1 0 1 0	Betegség- és baleset-biztosítás, illetve egyéb társadalombiztosítási költségek	7.2	3 393 000		3 393 000
1 0 1 2	Fogyatékossggal élő képviselők támogatására irányuló külön intézkedések	7.2	1 000 000		1 000 000
	<i>1 0 1. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		4 393 000		4 393 000
1 0 2	Átmeneti ellátások	7.2	15 544 645	-52 950	15 491 695
1 0 3	Nyugdíjak				
1 0 3 0	Öregségi nyugdíjak (KKJ)	7.2	11 144 000		11 144 000
1 0 3 1	Rokkantsági nyugdíjak (KKJ)	7.2	96 138		96 138
1 0 3 2	Hozzá tartozói nyugdíjak (KKJ)	7.2	2 126 279	-7 243	2 119 036
1 0 3 3	Önkéntes nyugdíjpénztár képviselők számára	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 0 3. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		13 366 417	-7 243	13 359 174
1 0 5	Nyelv- és számítástechnikai tanfolyamok	7.2	650 000		650 000
	1 0. alcím — Összesen		257 937 492	-387 784	257 549 708

1 0 0. jogcímsorozat — Tiszteletdíjak és juttatások

1 0 0 0. jogcím — Tiszteletdíjak

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
96 171 430	-327 591	95 843 839

Megjegyzések

Ez az előirányzat a képviselői státútum által előirányzott juttatások finanszírozására szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 5 000 EUR.

Jogalap

Az európai parlamenti képviselők státútuma és különösen annak 9. és 10. cikke.

Az európai parlamenti képviselők státútumának alkalmazási szabályai, és különösen azok 1. és 2. cikke.

1 0 2. jogcímcsoport — Átmeneti ellátások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
15 544 645	-52 950	15 491 695

Megjegyzések

Ez az előirányzat a képviselők megbízásának lejártát követő átmeneti ellátás finanszírozására szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 5 000 EUR.

Jogalap

Az európai parlamenti képviselők státútuma és különösen annak 13. cikke.

Az európai parlamenti képviselők státútumának alkalmazási szabályai és különösen azok 48–51. és 84. cikke.

1 0 3. jogcímcsoport — Nyugdíjak

1 0 3 2. jogcím — Hozzá tartozói nyugdíjak (KKJ)

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
2 126 279	-7 243	2 119 036

Megjegyzések

Ez az előirányzat egy képviselő vagy volt képviselő elhalálozása esetén folyósítandó, túlélő hozzátartozói vagy árvasági nyugdíj fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becslült összege 15 000 EUR.

Jogalap

Az európai parlamenti képviselők státútumának alkalmazási szabályai és különösen azok 82. cikke, valamint a képviselőket megillető költségtérítések és juttatások kifizetésére vonatkozó szabályzat (KKJ) I. melléklete.

1 2. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 2 0	Javadalmazás és egyéb jogosultságok				
1 2 0 0	Javadalmazás és juttatások	7.2	906 471 880	-3 098 298	903 373 582
	Tartalék(10 0)		3 100 000		3 100 000
			909 571 880		906 473 582
1 2 0 2	Túlórak díjazása	7.2	52 764	-180	52 584
1 2 0 4	A szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	3 779 912		3 779 912
	<i>1 2 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		910 304 556	-3 098 478	907 206 078
	Tartalék(10 0)		3 100 000		3 100 000
			913 404 556		910 306 078
1 2 2	A szolgálati jogviszony idő előtti megszűnésekor járó juttatások				
1 2 2 0	A szolgálat érdekében nyugdíjazott vagy szabadságolt alkalmazottaknak járó juttatások	7.2	4 454 598	-15 174	4 439 424
1 2 2 2	Juttatások olyan alkalmazottak számára, akiknek szolgálati jogviszonya megszűnik, valamint különleges nyugdíjrendszer tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak számára	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 2 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		4 454 598	-15 174	4 439 424
	1 2. alcím — Összesen		914 759 154	-3 113 652	911 645 502
	Tartalék(10 0)		3 100 000		3 100 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		917 859 154		914 745 502

1 2 0. jogcímcsoport — Javadalmazás és egyéb jogosultságok

1 2 0 0. jogcím — Javadalmazás és juttatások

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2 0 0	906 471 880	-3 098 298	903 373 582
Tartalék(10 0)	3 100 000		3 100 000
Összesen	909 571 880	-3 098 298	906 473 582

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban az alábbiak fedezésére szolgál a létszámtervben előirányzott állásokat betöltő tisztviselőkre és ideiglenes alkalmazottakra vonatkozóan:

- bérek, juttatások és bérhez kapcsolódó pótlékok,
- betegség-, baleset- és foglalkozási ártalmak elleni biztosítás, illetve egyéb szociális kiadások,
- túlórák miatti átalány-kifizetések,
- egyéb juttatások és támogatások,
- a tisztviselő vagy ideiglenes alkalmazott, házastársa és az általa eltartott személyek számára a munkavégzés helyéről a származási országba történő utazás költségeinek kifizetése,
- a javadalmazásra és a javadalmazásoknak a munkavégzés helyétől különböző országba áttutalt részére alkalmazandó esetleges bérkorrekció hatása,
- munkanélküliségi biztosítás az ideiglenes alkalmazottak számára és a nyugdíjjogosultságok származási országukban történő megszerzése és megtartása érdekében az intézmény által részükre folyósított kifizetések.

Ez az előirányzat ezenfelül az Európai Parlament brüsszeli, luxembourgi vagy strasbourgi sportcentrumának szolgáltatásait igénybe vevők által elszenvedett sportbalesetekkel kapcsolatos biztosítási díjak fedezésére is szolgál.

Ez az előirányzat egy 585 933 EUR összegű, az európai politikai pártokkal és európai politikai alapítványokkal foglalkozó hatóság személyzetéhez kapcsolódó keretösszeget tartalmaz.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 450 000 EUR.

Jog alap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

1 2 0 2. jogcím — Túlórák díjazása

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
52 764	-180	52 584

Megjegyzések

Ez az előirányzat a túlóradíj kifizetésére szolgál a jogalapban foglalt feltételek mellett.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 100 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata, és különösen annak 56. cikke és VI. melléklete.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

1 2 2. jogcímcsoport — A szolgálati jogviszony idő előtti megszűnésekor járó juttatások

1 2 2 0. jogcím — A szolgálat érdekében nyugdíjazott vagy szabadságolt alkalmazottaknak járó juttatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
4 454 598	-15 174	4 439 424

Megjegyzések

Ez az előirányzat a következők juttatásainak fedezésére szolgál:

- az intézmény személyzeti állományának csökkentése miatt tartalékállományba került tisztviselők,
- új kompetenciák intézményen belüli megszerzésével kapcsolatos szervezeti igények miatt szabadságra küldött tisztviselők,
- AD 16-os vagy AD 15-ös fokozatból a szolgálat érdekében nyugdíjazott tisztviselők és képviselőcsoportoknál dolgozó ideiglenes alkalmazottak.

Fedezi továbbá a betegségbiztosítással kapcsolatos munkáltatói járulékot, valamint az ezekre a juttatásokra vonatkozó esetleges korrekciós együtthatók hatását is (kivéve a személyzeti szabályzat 42c. cikkének rendelkezései alá tartozó, korrekciós együtthatóra nem jogosult tisztviselőket).

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 100 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata, és különösen annak 41., 42c. és 50. cikke, illetve IV. melléklete, továbbá az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek 48a. cikke.

1 4. ALCÍM — EGYÉB ALKALMAZOTTAK ÉS KÜLSŐ SZOLGÁLTATÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások				
1 4 0	Egyéb alkalmazottak és külső személyek				
1 4 0 0	Egyéb alkalmazottak – Főtitkárság és képviselőcsoportok	7.2	94 484 929	-321 846	94 163 083
1 4 0 1	Egyéb alkalmazottak – Biztonság	7.2	52 771 404	-179 757	52 591 647
1 4 0 2	Egyéb alkalmazottak – Gépjárművezetők a Főtitkárságon	7.2	9 725 704	-33 129	9 692 575
1 4 0 4	Szakmai gyakorlatok, kirendelt nemzeti szakértők, tisztviselői csereprogramok és tanulmányi látogatások	7.2	13 929 850	-47 450	13 882 400
1 4 0 5	Tolmácsolási kiadások	7.2	64 841 796	-220 872	64 620 924
1 4 0 6	Megfigyelők	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 4 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		235 753 683	-803 054	234 950 629
1 4 2	Külső fordítási szolgáltatások	7.2	9 700 000		9 700 000
	1 4. alcím — Összesen		245 453 683	-803 054	244 650 629

1 4 0. jogcímsorozat — Egyéb alkalmazottak és külső személyek

1 4 0 0. jogcím — Egyéb alkalmazottak – Főtitkárság és képviselőcsoportok

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
94 484 929	-321 846	94 163 083

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban a következő kiadások fedezésére szolgál:

- egyéb alkalmazottak, köztük a szerződéses alkalmazottak és szaktanácsadók javadalmazása (az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek értelmében), beleértve a juttatásokat, a különböző – nagyrészt az uniós intézmények által működtetett – szociális biztonsági rendszerekbe fizetett munkáltatói járulékok, valamint az ezen alkalmazottak javadalmazása esetében alkalmazandó bércorrekciók hatásai,

- helyettesítő személyzet alkalmazása.

Ez az előirányzat nem fedezi az alábbiakkal kapcsolatos kiadásokat:

- a Biztonsági és Védelmi Főigazgatóságon dolgozó, a személy- és vagyonbiztonsággal, az információbiztonsággal és a kockázatértékeléssel kapcsolatos feladatokat ellátó egyéb alkalmazottak,
- a Főtitkárságon gépjárművezetőként dolgozó egyéb alkalmazottak.

Ezen előirányzat egy része fogyatékossgal élő szerződéses alkalmazottak felvételére szolgál az Európai Parlament Elnökségének 2008. július 7-i és 9-i határozatával összhangban.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 4 100 000 EUR.

Ez az előirányzat egy 389 996 EUR összegű, az európai politikai pártokkal és európai politikai alapítványokkal foglalkozó hatóság személyzetéhez kapcsolódó keretösszeget tartalmaz.

Jogalap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek (IV., V. és VI. cím).

A versenyvizsgákat és a kiválasztási eljárásokat, valamint az Európai Parlament tisztviselőinek és egyéb alkalmazottainak felvételét és besorolását szabályozó általános végrehajtási rendelkezések (az Európai Parlament főtitkárnak 2014. október 17-i határozata).

1 4 0 1. jogcím — Egyéb alkalmazottak – Biztonság

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
52 771 404	-179 757	52 591 647

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban a Biztonsági és Védelmi Főigazgatóságon dolgozó, a személy- és vagyonbiztonsággal, az információbiztonsággal és a kockázatértékeléssel kapcsolatos feladatokat ellátó egyéb alkalmazottak vonatkozásában felmerülő kiadások fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 500 000 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek (IV. cím).

A versenyvizsgákat és a kiválasztási eljárásokat, valamint az Európai Parlament tisztviselőinek és egyéb alkalmazottainak felvételét és besorolását szabályozó általános végrehajtási rendelkezések (az Európai Parlament főtitkárnak 2014. október 17-i határozata).

1 4 0 2. jogcím — Egyéb alkalmazottak – Gépjárművezetők a Főtitkárságon

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervéről	Új összeg
9 725 704	-33 129	9 692 575

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban a Főtitkárságon gépjárművezetőként vagy azok koordinátoraként dolgozó egyéb alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 100 EUR.

Jog alap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek (IV. cím).

A versenyvizsgákat és a kiválasztási eljárásokat, valamint az Európai Parlament tisztviselőinek és egyéb alkalmazottainak felvételét és besorolását szabályozó általános végrehajtási rendelkezések (az Európai Parlament főtitkárának 2014. október 17-i határozata).

1 4 0 4. jogcím — Szakmai gyakorlatok, kirendelt nemzeti szakértők, tisztviselői csereprogramok és tanulmányi látogatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervéről	Új összeg
13 929 850	-47 450	13 882 400

Megjegyzések

Ez az előirányzat a következők fedezésére szolgál:

- a diplomával rendelkező gyakornokok díjazása (ösztöndíjak), ideértve az esetleges háztartási támogatásokat,
- a gyakornokok utazási költségei,
- a gyakornokok fogyatékoságával közvetlenül összefüggő többletköltségek,
- a gyakornokok betegség- és baleset-biztosításának költségei,
- a gyakornokoknak szervezett tájékoztató előadásokkal vagy képzésekkel kapcsolatos költségek,
- támogatás fizetése a Schuman-gyakornokokkal foglalkozó bizottságnak,
- kommunikációs és tájékoztatási tevékenységek és a volt gyakornokok hálózatának finanszírozása,
- az Európai Parlament és a tagállamok és tagjelölt országok közszférája, vagy a szabályzatban meghatározott nemzetközi szervezetek adminisztrációja közötti személycserék költségei,

- a nemzeti szakértők Európai Parlamenthez való kirendelésével kapcsolatos költségek, nevezetesen juttatásaik és útiköltségeik,
- a kirendelt nemzeti szakértők baleset-biztosításának költségei,
- a tanulmányi látogatások és ösztöndíjak költségei,
- a konferenciatolmácsok és a fordítók képzési rendszerének – többek között a tolmácsképzőkkel és a fordítóképzést biztosító egyetemekkel együttműködésben történő – megszervezésével, valamint a tolmácsok és fordítók képzésével és továbbképzésével, tansegédeszközök vásárlásával kapcsolatos támogatások, illetve járulékos költségek,
- a szabadúszó konferenciatolmácsok távoktatási lehetőségeinek létrehozásával kapcsolatos költségek, mint például a parlamenti tevékenységekhez vagy a szakmai készségekhez kapcsolódó témákról szóló e-tanfolyamok, vagy oktatók felvétele a szabadúszó konferenciatolmácsoknak specifikus tanfolyamokra.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 5 000 EUR.

Jogalap

Az Európai Parlament tisztviselőinek és a képviselőcsoportok ideiglenes alkalmazottainak nemzeti közigazgatások, az azokhoz kapcsolódó szervek és nemzetközi szervezetek részére történő rendelkezésre bocsátására vonatkozó szabályzat (az Elnökség 2005. március 7-i határozata).

Az Európai Parlament Főtitkárságán folytatott gyakorlatokra és tanulmányi látogatásokra vonatkozó belső szabályok (az Európai Parlament főtitkárának 2021. április 29-i határozata).

A nemzeti szakértők Európai Parlamenthez való kirendelésére vonatkozó szabályzat (az Elnökség 2021. november 22-i határozata).

1 4 0 5. jogcím — Tolmácsolási kiadások

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervetről	Új összeg
64 841 796	-220 872	64 620 924

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbi kiadások fedezésére szolgál:

- azon szerződéses konferenciatolmácsok díja és egyenértékű juttatásai, társadalombiztosítási járulékai, utazási költségei és egyéb költségei, akiket az Európai Parlament alkalmaz a Parlament saját céljaira vagy más intézmények céljaira a Parlament által szervezett olyan ülések kiszolgálására, amelyek kiszolgálását a Parlament (tisztviselői vagy ideiglenes alkalmazotti státuszú) tolmácsai nem tudják ellátni,
- a fenti üléseken szolgálatot teljesítő konferenciaszervezők, technikusok, fogadó személyzet és ügyintézők költségei abban az esetben, ha ezeket a feladatokat nem tudják ellátni az Európai Parlament tisztviselői, ideiglenes alkalmazottak vagy egyéb alkalmazottak,
- a DG LINC által kötött, tolmácsolási szolgáltatásokra vonatkozó szerződésekkel kapcsolatos kiadások, amelyek célja tolmácsolás – beleértve a távoli szinkrontolmácsolást is – az Európai Parlament nem központi

üléseikhez igényelt vagy az Európai Parlament épületeiben ülések tartására engedéllyel rendelkező más intézmények és szervezetek által kért tolmácsolási szolgáltatások,

- a Parlament számára olyan tolmácsok által nyújtott szolgáltatásokhoz kapcsolódó költségek, akik más regionális, nemzeti vagy nemzetközi intézmény alkalmazottjai,
- a tolmácsolással összefüggő tevékenységekhez, nevezetesen az ülések előkészítéséhez és a tolmácsok képzéséhez és kiválasztásához kapcsolódó díjak,
- a Bizottság számára a konferenciatolmácsok fizetésének kezeléséért fizetett díjak,
- a külső tolmácsolási kapacitás vagy rendelkezésre állási rendszerek megőrzésével és fejlesztésével kapcsolatos költségek.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becslött összege
2 600 000 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

A kisegítő konferenciatolmácsok (auxiliary conference interpreters, ACI) munkakörülményeit és alkalmazásuk pénzügyi keretét rögzítő, 1999. július 28-án elfogadott, 2004. október 13-án módosított és 2008. július 31-én felülvizsgált egyezmény (és alkalmazási szabályai).

4. CÍM — AZ INTÉZMÉNY ÁLTAL GYAKOROLT KÜLÖNLEGES FUNKCIÓKBÓL SZÁRMAZÓ KÖLTSÉGEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 0	EGYES INTÉZMÉNYEKHEZ ÉS SZERVEKHEZ KAPCSOLÓDÓ KIADÁSOK	7	140 000 000		140 000 000
4 2	PARLAMENTI ASSZISZTENSEK ALKALMAZÁSÁVAL KAPCSOLATOS KIADÁSOK	7	263 855 176	-898 777	262 956 399
4 4	A jelenlegi és volt képviselők ülései és egyéb tevékenységei	7	620 000		620 000
	4. cím — Összesen		404 475 176	-898 777	403 576 399

4 2. ALCÍM — PARLAMENTI ASSZISZTENSEK ALKALMAZÁSÁVAL KAPCSOLATOS KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
4 2	PARLAMENTI ASSZISZTENSEK ALKALMAZÁSÁVAL KAPCSOLATOS KIADÁSOK				
4 2 2	<i>Parlamenti asszisztensek alkalmazásával kapcsolatos kiadások</i>	7.2	263 855 176	-898 777	262 956 399
	4 2. alcím — Összesen		263 855 176	-898 777	262 956 399

4 2 2. jogcímcsoport — *Parlamenti asszisztensek alkalmazásával kapcsolatos kiadások*

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
263 855 176	-898 777	262 956 399

Megjegyzések

Ez az előirányzat a következők fedezésére szolgál:

- a képviselők számára parlamenti asszisztenciát nyújtó személyzettel és szolgáltatókkal, valamint a kifizetőhelyekkel kapcsolatos költségek,
- az akkreditált parlamenti asszisztensek kiküldetési és képzési (külső tanfolyamok) költségei, valamint a személyzet kiküldetési és utazásai nyomán keletkező szén-dioxid-kibocsátás esetleges ellentételezésével kapcsolatos kiadások,
- az árfolyamvesztéseknek az Európai Parlament költségvetéséből történő fedezése, a parlamenti asszisztensekkel kapcsolatos költségek megtérítésére vonatkozó rendelkezésekkel összhangban, valamint a parlamenti asszisztensi tevékenység irányítását támogató szolgáltatások nyújtásához kapcsolódó költségek,
- gyakornokok javadalmazása (ösztöndíj),
- a képviselőknél tett tanulmányi látogatások ellentételezése,
- a képviselői gyakornokok és a képviselőknél tanulmányi látogatáson lévők utazási költségei,
- a képviselői gyakornokok és a képviselőknél tanulmányi látogatáson lévők betegség- és balesetbiztosítása,
- a gyakornokoknak szervezett tájékoztató előadásokkal vagy képzésekkel kapcsolatos költségek.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege
775 000 EUR.

Jogalap

Az európai parlamenti képviselők statútuma és különösen annak 21. cikke.

Az európai parlamenti képviselők statútumának alkalmazási szabályai és különösen annak 29–41. cikke.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek, és különösen annak 5a. cikke, valamint 125–139. cikke.

Az Európai Parlament Elnökségének 2014. április 14-i határozata az Európai Unió egyéb alkalmazottai foglalkoztatási feltételeinek VII. címére vonatkozó végrehajtási intézkedésekről.

Az Európai Parlament Elnökségének 2018. december 10-i határozata a képviselői gyakornokokra vonatkozó szabályokról.

Az Európai Parlament főtitkárának 2021. április 29-i határozata az Európai Parlament Főtitkárságán folytatott szakmai gyakorlatokra vonatkozó belső szabályokról.

II. SZAKASZ – EURÓPAI TANÁCS ÉS TANÁCS

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	Az intézménynél dolgozó személyek	475 075 151	-1 680 000	473 395 151
2	Épületek, berendezések és egyéb működési költségek	240 873 707		240 873 707
10	Egyéb kiadások	p.m.		p.m.
	Összesen	715 948 858	-1 680 000	714 268 858

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai	7	2 528 000		2 528 000
1 1	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	442 910 151	-1 507 000	441 403 151
1 2	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások	7	16 795 000	-173 000	16 622 000
1 3	Az intézményeknél dolgozó személyekkel kapcsolatos egyéb kiadások	7	12 842 000		12 842 000
	1. cím — Összesen		475 075 151	-1 680 000	473 395 151

1 1. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 1	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 1 0	Javadalmazás és egyéb jogosultságok				
1 1 0 0	Alapbérek	7.2	326 621 151		326 621 151
1 1 0 1	A személyzeti szabályzat alapján a szolgálati jogviszonyhoz kapcsolódó jogosultságok	7.2	1 956 000		1 956 000
1 1 0 2	A személyzeti szabályzat alapján az alkalmazott személyes körülményeihez kapcsolódó jogosultságok	7.2	82 905 000		82 905 000
1 1 0 3	Szociális juttatások	7.2	13 601 000		13 601 000
1 1 0 4	Korrekción együtthatók	7.2	157 000		157 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 1 0 5	Túlóra	7.2	1 290 000		1 290 000
1 1 0 6	A személyzeti szabályzat alapján a szolgálati jogviszony megkezdéséhez, áthelyezéshez és a szolgálati jogviszony megszűnéséhez kapcsolódó jogosultságok	7.2	2 195 000		2 195 000
1 1 0 7	A javadalmazás éves kiigazítása	7.2	11 799 000	-1 507 000	10 292 000
	<i>1 1 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		440 524 151	-1 507 000	439 017 151
1 1 1	A szolgálati jogviszony megszűnése				
1 1 1 0	A szolgálat érdekében nyugdíjazott alkalmazottaknak járó juttatások (a személyzeti szabályzat 41., 42. és 50. cikke értelmében)	7.2	2 386 000		2 386 000
1 1 1 1	Juttatások a szolgálati jogviszony megszűnésekor	7.2	p.m.		p.m.
1 1 1 2	A korábbi főtítkárok jogosultságai	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 1 1. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 386 000		2 386 000
	1 1. alcím — Összesen		442 910 151	-1 507 000	441 403 151

Megjegyzések

Az ebben az alcímben szereplő előirányzatokat az Európai Tanács és a Tanács pénzügyi évre vonatkozó létszámterve alapján kell értékelni.

A bérek, juttatások és pótlékok esetében 1,8 %-os átalánycsökkentésre került sor annak figyelembevételére érdekében, hogy adott időpontban nincs betöltve a létszámtervben szereplő valamennyi álláshely.

1 1 0. jogcímsorozat — Javadalmazás és egyéb jogosultságok

1 1 0 7. jogcím — A javadalmazás éves kiigazítása

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
11 799 000	-1 507 000	10 292 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak javadalmazása terén bekövetkező változások pénzügyi hatásának fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

1 2. ALCÍM — EGYÉB ALKALMAZOTTAK ÉS KÜLSŐ SZOLGÁLTATÁSOK

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások				
1 2 0	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások				
1 2 0 0	Egyéb alkalmazottak	7.2	13 508 000		13 508 000
1 2 0 1	Kirendelt nemzeti szakértők	7.2	1 507 000	-126 000	1 381 000
1 2 0 2	Gyakornoki időszak	7.2	928 000		928 000
1 2 0 3	Külső szolgáltatások	7.2	328 000		328 000
1 2 0 4	A fordítószoigálat számára biztosított kiegészítő szolgáltatások	7.2	158 000		158 000
1 2 0 7	A javadalmazás éves kiigazítása	7.2	366 000	-47 000	319 000
	<i>1 2 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		16 795 000	-173 000	16 622 000
	1 2. alcím — Összesen		16 795 000	-173 000	16 622 000

1 2 0. jogcímsorozat — Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások

1 2 0 1. jogcím — Kirendelt nemzeti szakértők

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 507 000	-126 000	1 381 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a kirendelt nemzeti szakértők juttatásainak és adminisztratív költségeinek fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

A Tanács Főtitkárságához kirendelt nemzeti szakértőkre vonatkozó szabályokról, valamint a 2007/829/EK határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2015. június 23-i (EU) 2015/1027 tanácsi határozat (HL L 163., 2015.6.30., 40. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/1027/oj>).

1 2 0 7. jogcím — A javadalmazás éves kiigazítása

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervéről	Új összeg
366 000	-47 000	319 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az egyéb alkalmazottak javadalmazása terén bekövetkező változások pénzügyi hatásának fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

III. SZAKASZ — BIZOTTSÁG

BEVÉTELEK — BEVÉTELEK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
3	IGAZGATÁSI BEVÉTELEK	1 880 819 776		1 880 819 776
4	PÉNZÜGYI BEVÉTELEK, KÉSEDELMI KAMATOK ÉS PÉNZBÍRSÁGOK	472 937 363	1 185 120 044	1 658 057 407
5	KÖLTSÉGVETÉSI GARANCIÁK, HITELNYÚJTÁSI ÉS HITELFELVÉTELI MŰVELETEK	p.m.		p.m.
6	AZ UNIÓS SZAKPOLITIKÁKHOZ KAPCSOLÓDÓ BEVÉTELEK, HOZZÁJÁRULÁSOK ÉS VISSZATÉRÍTÉSEK	1 412 341 764		1 412 341 764
	Összesen	3 766 098 903	1 185 120 044	4 951 218 947

4. CÍM — PÉNZÜGYI BEVÉTELEK, KÉSEDELMI KAMATOK ÉS PÉNZBÍRSÁGOK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 0	BEFEKTETÉSEKBŐL SZÁRMAZÓ BEVÉTELEK ÉS SZÁMLABEVÉTELEK	76 361 995		76 361 995
4 1	KÉSEDELMI KAMATOK	5 000 000		5 000 000
4 2	PÉNZBÍRSÁGOK ÉS SZANKCIÓK	391 575 368	1 185 120 044	1 576 695 412
	4. cím — Összesen	472 937 363	1 185 120 044	1 658 057 407

4 2. ALCÍM — PÉNZBÍRSÁGOK ÉS SZANKCIÓK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 2	PÉNZBÍRSÁGOK ÉS SZANKCIÓK			
4 2 0	<i>A versenyszabályok végrehajtásával kapcsolatos pénzbírságok</i>	409 213 301	654 334 000	1 063 547 301
4 2 1	<i>A tagállamokra kiszabott kényszerítő bírságok és átalányösszegek</i>	35 915 569	528 021 069	563 936 638
4 2 2	<i>Az Unió pénzügyi érdekeit sértő csalások és szabálytalanságok miatt kirott pénzbírságok</i>	p.m.		p.m.

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
4 2 3	<i>Az Unió gazdasági kormányzása keretében kivetett pénzbírságok – Címzett bevétel</i>	p.m.		p.m.
4 2 4	<i>Pénzbírságokhoz és kényszerítő bírságokhoz kapcsolódó kamatok</i>	p.m.	2 764 975	2 764 975
4 2 5	<i>A törölt vagy csökkentett pénzbírságok után esedékes kamatok, egyéb díjak és negatív hozamok</i>	-53 553 502		-53 553 502
4 2 8	<i>Egyéb pénzbírságok és kényszerítő bírságok – Címzett bevétel</i>	p.m.		p.m.
4 2 9	<i>Egyéb nem címzett pénzbírságok és kényszerítő bírságok</i>	p.m.		p.m.
	4 2. alcím — Összesen	391 575 368	1 185 120 044	1 576 695 412

4 2 0. jogcímcsoport — A versenyszabályok végrehajtásával kapcsolatos pénzbírságok

Szám adatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
409 213 301	654 334 000	1 063 547 301

Megjegyzések

A Bizottság pénzbírságot, kényszerítő és egyéb bírságot szab ki azon vállalkozásokra vagy vállalkozások társulásaira, amelyek megszegik a tilalmakat vagy nem teljesítik a lenti rendeletekből, illetve az EUMSZ 101. és 102. cikkéből eredő kötelezettségeiket.

A bírságokat rendes esetben a bizottsági határozatról szóló értesítést követő három hónapon belül kell megfizetni. A Bizottság azonban nem fogja behajtani az esedékes összeget, amennyiben a vállalkozás fellebbezett az Európai Unió Bírósága előtt. A vállalkozásnak a végső fizetési határidő napján a tőketartozást, valamint a kamatokat és pótdíjakat fedező ideiglenes fizetést vagy pénzügyi garanciát kell biztosítania a Bizottság számára.

Jog alap

A Tanács 1/2003/EK rendelete (2002. december 16.) a Szerződés 81. és 82. cikkében meghatározott versenyszabályok végrehajtásáról (HL L 1., 2003.1.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/1/oj>).

A Tanács 139/2004/EK rendelete (2004. január 20.) a vállalkozások közötti összefonódások ellenőrzéséről (EK összefonódás-ellenőrzési rendelet) (HL L 24., 2004.1.29., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/139/oj>) és különösen annak 14. és 15. cikke.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/1925 rendelete (2022. szeptember 14.) a digitális ágazat vonatkozásában a versengő és tisztességes piacokról, valamint az (EU) 2019/1937 és az (EU) 2020/1828 irányelv módosításáról (digitális piacokról szóló jogszabály) (HL L 265., 2022.10.12., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/1925/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2560 rendelete (2022. december 14.) a belső piacot torzító külföldi támogatásokról (HL L 330., 2022.12.23., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2560/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

4 2 1. jogcímcsoport — A tagállamokra kiszabott kényszerítő bírságok és átalányösszegek

Szám adatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
35 915 569	528 021 069	563 936 638

Megjegyzések

Ez a jogcímcsoport a tagállamokra kiszabott kényszerítő bírságok és átalányösszegek – például a Szerződésből eredő kötelezettségek elmulasztása miatt az Európai Unió Bírósága által hozott ítélet be nem tartásáért kirótt bírságok és átalányösszegek – nyilvántartására szolgál.

Jog alap

Az Európai Unió működéséről szóló szerződés 260. cikkének (2) bekezdése.

4 2 4. jogcímcsoport — Pénzbírságokhoz és kényszerítő bírságokhoz kapcsolódó kamatok

Szám adatok

2025. évi előrejelzés	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
p.m.	2 764 975	2 764 975

Megjegyzések

Ez a jogcímcsoport a pénzbírságok és a pénzbírságokhoz és kényszerítő bírságokhoz, köztük a tagállamokkal kapcsolatos kényszerítő bírságokhoz kapcsolódó késedelmi kamatok tárolására szolgáló külön számlákon felhalmozódott kamat nyilvántartására szolgál.

Jog alap

A Tanács 1/2003/EK rendelete (2002. december 16.) a Szerződés 81. és 82. cikkében meghatározott versenyszabályok végrehajtásáról (HL L 1., 2003.1.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/1/oj>).

A Tanács 139/2004/EK rendelete (2004. január 20.) a vállalkozások közötti összefonódások ellenőrzéséről (HL L 24., 2004.1.29., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/139/oj>) és különösen annak 14. és 15. cikke.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>) és különösen annak 99. cikke.

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
		Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
01	Kutatás és innováció	13 546 410 903	12 045 500 939			13 546 410 903	12 045 500 939
02	Európai stratégiai beruházások	4 566 934 452	5 220 725 178	1 791 000	1 791 000	4 568 725 452	5 222 516 178
	Tartalék(30 02 02)	1 791 000	1 791 000	-1 791 000	-1 791 000		
		4 568 725 452	5 222 516 178				
03	Egységes piac	1 052 170 303	963 187 671	-195 000	-519 000	1 051 975 303	962 668 671
	Tartalék(30 02 02)	863 000	863 000	-863 000	-863 000		
		1 053 033 303	964 050 671	-1 058 000	-1 382 000		
04	Világűr	2 371 893 249	2 228 578 249			2 371 893 249	2 228 578 249
05	Regionális fejlesztés és kohézió	49 215 830 809	22 744 197 615		2 000 000 000	49 215 830 809	24 744 197 615
	Tartalék(30 02 02)		3 000 000 000				3 000 000 000
			25 744 197 615				27 744 197 615
06	Helyreállítás és rezilienciaépítés	6 188 584 512	6 072 212 350	-4 300 000	700 000	6 184 284 512	6 072 912 350
	Tartalék(30 02 02)	405 000	81 000	-405 000	-81 000		
		6 188 989 512	6 072 293 350	-4 705 000	619 000		
07	Befektetés az emberekbe, a társadalmi kohézióba és az értékekbe	22 578 690 359	12 629 688 472		700 000 000	22 578 690 359	13 329 688 472
08	Mezőgazdasági és tengerpolitika	54 275 729 627	54 837 915 051			54 275 729 627	54 837 915 051
	Tartalék(30 02 02)	59 970 000	41 620 000	-39 947 143	-22 392 143	20 022 857	19 227 857
		54 335 699 627	54 879 535 051			54 295 752 484	54 857 142 908
09	Környezet és éghajlat-politika	2 396 083 244	718 090 328	6 383 295	6 383 295	2 402 466 539	724 473 623
	Tartalék(30 02 02)	7 884 723	7 884 723	-6 383 295	-6 383 295	1 501 428	1 501 428
		2 403 967 967	725 975 051			2 403 967 967	725 975 051
10	Migráció	2 102 838 998	1 399 443 074			2 102 838 998	1 399 443 074
11	Határigazgatás	2 543 215 026	1 727 760 680	-78 032 393	309 140 155	2 465 182 633	2 036 900 835
	Tartalék(30 02 02)	76 744 000	76 744 000			76 744 000	76 744 000
		2 619 959 026	1 804 504 680			2 541 926 633	2 113 644 835
12	Biztonság	777 565 635	702 765 087			777 565 635	702 765 087
	Tartalék(30 02 02)	15 758 000	15 758 000			15 758 000	15 758 000
		793 323 635	718 523 087			793 323 635	718 523 087
13	Védelem	1 837 329 625	1 422 695 607			1 837 329 625	1 422 695 607
	Tartalék(30 01 01)	1 936 000	1 936 000			1 936 000	1 936 000
		1 839 265 625	1 424 631 607			1 839 265 625	1 424 631 607
14	Külső tevékenység	13 639 588 325	12 239 680 189			13 639 588 325	12 239 680 189
15	Előcsatlakozási támogatás	2 668 657 472	2 186 577 786			2 668 657 472	2 186 577 786
16	A többéves pénzügyi keretben meghatározott éves felső határokon kívüli kiadások	4 370 386 642	3 328 576 975		-469 000 000	4 370 386 642	2 859 576 975
20	Az Európai Bizottság igazgatási kiadásai	4 453 513 702	4 453 513 702	-46 986 837	-46 986 837	4 406 526 865	4 406 526 865
	Tartalék(30 01 01)	3 771 288	3 771 288			3 771 288	3 771 288
		4 457 284 990	4 457 284 990			4 410 298 153	4 410 298 153
21	Európai Iskolák és nyugdíjak	3 123 166 218	3 123 166 218	-15 803 800	-15 803 800	3 107 362 418	3 107 362 418

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
		Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
30	Tartalékok	2 468 602 448	5 415 467 878	-49 389 438	-31 510 438	2 419 213 010	5 383 957 440
	Összesen	194 177 191	153 459 743	-186 533 173	2 454 194 375	193 990 658	155 913 937
		549	049			376	424
	Amiből tartalékok: 30 01 01, 30 02 02	169 123 011	3 150 449 011	-49 389 438	-31 510 438	119 733 573	3 118 938 573

02. CÍM — EURÓPAI STRATÉGIAI BERUHÁZÁSOK

Számadatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
02 01	Az „Európai stratégiai beruházások” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	1	49 408 894	49 408 894			49 408 894	49 408 894
02 02	InvestEU Alap	1	377 220 132	528 753 456			377 220 132	528 753 456
02 03	Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF)	1	2 804 566 109	3 265 785 081	1 791 000	1 791 000	2 806 357 109	3 267 576 081
02 04	Digitális Európa program	1	1 071 618 308	1 110 396 836			1 071 618 308	1 110 396 836
02 10	Decentralizált ügynökségek	1	229 689 581	229 689 581			229 689 581	229 689 581
	Tartalék(30 02 02)		1 791 000	1 791 000	-1 791 000	-1 791 000		
			231 480 581	231 480 581				
02 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	1	34 431 428	36 691 330			34 431 428	36 691 330
	02. cím — Összesen		4 566 934 452	5 220 725 178	1 791 000	1 791 000	4 568 725 452	5 222 516 178
	Tartalék(30 02 02)		1 791 000	1 791 000	-1 791 000	-1 791 000		
	Összesen, a tartalékokkal együtt		4 568 725 452	5 222 516 178				

02 03. ALCÍM — EURÓPAI HÁLÓZATFINANSZÍROZÁSI ESZKÖZ (CEF)

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsop ort Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
02 03	Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF)							
02 03 01	Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF) – Közlekedés	1	1 662 889 897	1 381 351 969	1 791 000	1 791 000	1 664 680 897	1 383 142 969

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
02 03 02	Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF) – Energia	1	921 494 831	312 736 495			921 494 831	312 736 495
02 03 03	Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF) – Digitális hálózatok							
02 03 03 01	Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF) – Digitális hálózatok	1	210 181 381	172 237 825			210 181 381	172 237 825
02 03 03 02	Európai nagy teljesítményű számítástechnika közös vállalkozás (EuroHPC)	1	10 000 000	p.m.			10 000 000	p.m.
	<i>02 03 03. jogcímsoport — Részösszeg</i>		220 181 381	172 237 825			220 181 381	172 237 825
02 03 99	Korábbi programok és tevékenységek lezárása							
02 03 99 01	Az Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz közlekedési ágához tartozó korábbi (2021 előtti) tevékenységek lezárása	1	p.m.	1 005 000 000			p.m.	1 005 000 000
02 03 99 02	Az Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz energiaügyi ágához tartozó korábbi (2021 előtti) tevékenységek lezárása	1	p.m.	390 000 000			p.m.	390 000 000
02 03 99 03	Az Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz IKT ágához tartozó korábbi (2021 előtti) tevékenységek lezárása	1	p.m.	4 458 792			p.m.	4 458 792
02 03 99 04	A gazdasági fellendülést támogató, korábbi energiaágazatbeli projektek (2007–2013) lezárása	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>02 03 99. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	1 399 458 792			p.m.	1 399 458 792
	02 03. alcím — Összesen		2 804 566 109	3 265 785 081	1 791 000	1 791 000	2 806 357 109	3 267 576 081

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok célja a transzeurópai közlekedési, energia- és digitális hálózatok fejlesztésére és korszerűsítésére összpontosító intézkedések finanszírozása, valamint a megújuló energia területén a határokon átnyúló együttműködés megkönnyítése, figyelembe véve a hosszú távú dekarbonizációs kötelezettségvállalásokat és hangsúlyt helyezve az ágazatok közötti szinergiákra.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1153 rendelete (2021. július 7.) az Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz létrehozásáról, valamint az 1316/2013/EU és a 283/2014/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 249., 2021.7.14., 38. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1153/oj>).

02 03 01. jogcímcsoport — Európai Hálózatfinanszírozási Eszköz (CEF) – Közlekedés

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
1 662 889 897	1 381 351 969	1 791 000	1 791 000	1 664 680 897	1 383 142 969

Megjegyzések

Ezen előirányzat célja a hatékony, összekapcsolt és multimodális hálózatokra és az intelligens, interoperábilis, fenntartható, inkluzív, hozzáférhető, biztonságos és védett mobilitást célzó infrastruktúrákra vonatkozó közös érdekű projektek létrehozásához hozzájáruló fellépések fedezése. A projektek főleg a többéves munkaprogramok keretében meghirdetett ajánlattételi felhívásokon keresztül valósulnak meg, amelyek a költségvetési rendelet 110. cikke értelmében finanszírozási határozatnak minősülnek.

Ez az előirányzat olyan intézkedéseket támogat, amelyek figyelembe veszik az Unió hosszú távú dekarbonizációs kötelezettségvállalásait. A végrehajtás tanulmányok, kivitelezés vagy a CEF irányításához és megvalósításához szükséges egyéb kísérő intézkedések formájában történik, az ágazatspecifikus iránymutatásokkal, azaz a TEN-T iránymutatásokkal összhangban.

A támogatható intézkedések a hatékony, összekapcsolt és multimodális hálózatok fejlesztéséhez kapcsolódnak a TEN-T törzshálózat mentén elhelyezkedő vasúti, belvízi, tengeri kikötői és közúti infrastruktúrában, valamint a TEN-T átfogó hálózaton található, határokon átnyúló összeköttetések, tengeri és belvízi kikötők területén. Támogatást kap emellett az intelligens, interoperábilis, fenntartható, multimodális, inkluzív, hozzáférhető, biztonságos és védett mobilitás, például a tengeri gyorsforgalmi utak, a valamennyi közlekedési módra vonatkozó tematikai alkalmazási rendszerek, az új technológiák és az innováció, különös tekintettel az alternatív üzemanyagok infrastruktúrájára, az interoperabilitás akadályainak felszámolását célzó intézkedésekre, valamint a közlekedési infrastruktúra hozzáférhetőségének és ellenálló képességének javítását célzó intézkedésekre.

A kapott címzett bevételekből a költségvetési rendelet 22. cikkének (1) bekezdésével összhangban további előirányzatok nyújthatók e költségvetési soron belül.

Jogalap

Az Európai Parlament és Tanács (EU) 2024/1679 rendelete (2024. június 13.) a transzeurópai közlekedési hálózat fejlesztésére vonatkozó uniós iránymutatásokról, az (EU) 2021/1153 és a 913/2010/EU rendelet módosításáról, valamint az 1315/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1679, 2024.6.28., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1679/oj>).

02 10. ALCÍM — DECENTRALIZÁLT ÜGYNÖKSÉGEK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
02 10	Decentralizált ügynökségek							
02 10 01	Az Európai Unió Repülésbiztonsági Ügynöksége (EASA)	1	44 223 064	44 223 064			44 223 064	44 223 064
02 10 02	Európai Tengerészeti Biztonsági Ügynökség (EMSA)	1	98 823 621	98 823 621			98 823 621	98 823 621
	Tartalék(30 02 02)		1 791 000	1 791 000	-1 791 000	-1 791 000		
			100 614 621	100 614 621				
02 10 03	Az Európai Unió Vasúti Ügynöksége (ERA)	1	29 622 042	29 622 042			29 622 042	29 622 042
02 10 04	Európai Unió Kiberbiztonsági Ügynökség (ENISA)	1	25 843 013	25 843 013			25 843 013	25 843 013
02 10 05	A BEREK Működését Segítő Ügynökség (BEREC Hivatal)	1	8 108 852	8 108 852			8 108 852	8 108 852
02 10 06	Energiaszabályozók Európai Unió Együttműködési Ügynöksége (ACER)	1	23 068 989	23 068 989			23 068 989	23 068 989
	02 10. alcím — Összesen		229 689 581	229 689 581			229 689 581	229 689 581
	Tartalék(30 02 02)		1 791 000	1 791 000	-1 791 000	-1 791 000		
	Összesen, a tartalékokkal együtt		231 480 581	231 480 581				

Megjegyzések

Az ezen alcím alá tartozó előirányzatok a decentralizált ügynökségek személyzeti és igazgatási kiadásainak (1. és 2. cím), valamint adott esetben a munkaprogrammal kapcsolatos operatív kiadásainak (3. cím) fedezésére szolgálnak.

Az ügynökségek létszámterveit az e szakaszhoz csatolt „Személyzet” című melléklet tartalmazza.

Az ügynökségek kötelesek tájékoztatni az Európai Parlamentet és a Tanácsot az előirányzatoknak az operatív és az igazgatási kiadások közötti átcsoportosításáról.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, az Európai Unió működéséről szóló szerződés és az Euratom-Szerződés keretében létrehozott és az (EU, Euratom) 2018/1046 európai parlamenti és tanácsi rendelet 70. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretszabályzatról szóló, 2018. december 18-i (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (HL L 122., 2019.5.10., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj) 17. cikkével összhangban visszafizetett összegek, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímsorozatja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

02 10 02. jogcímcsoport — Európai Tengerészeti Biztonsági Ügynökség (EMSA)

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
02 10 02	98 823 621	98 823 621			98 823 621	98 823 621
Tartalék(30 02 02)	1 791 000	1 791 000	-1 791 000	-1 791 000		
Összesen	100 614 621	100 614 621	-1 791 000	-1 791 000	98 823 621	98 823 621

Megjegyzések

Az EMSA az Unió tengerészeti biztonsági ügynöksége. Az Unió tengerészeti biztonsági hálózatának középpontjában áll, és teljes mértékben elismeri a számos különböző érdekcsoporttal folytatott, és különösen az uniós és nemzetközi intézmények, a tagállami közigazgatások és a tengerészeti ágazat közötti hatékony együttműködés fontosságát.

Az EMSA tevékenységei: technikai és tudományos segítségnyújtás a tagállamoknak és a Bizottságnak a tengeri biztonságra és védelemre, a hajók okozta szennyezés megelőzésére és a tengeri szállítás adminisztratív egyszerűsítésére vonatkozó uniós jogszabályok megfelelő kidolgozásában és végrehajtásában; az uniós jogszabályok végrehajtásának nyomon követése látogatások és ellenőrzések révén; a tagállamokkal folytatott és a tagállamok közötti együttműködés javítása; az illetékes nemzeti hatóságok kapacitásépítése; operatív segítségnyújtás, beleértve a hajókhoz kapcsolódó integrált tengeri szolgáltatások fejlesztését, irányítását és fenntartását, valamint a hajómegfigyelést és a végrehajtást; a hajók okozta szennyezéssel, valamint az olaj- és gázipari létesítmények által okozott tengerszennyezéssel kapcsolatos operatív felkészültségi, észlelési és reagálási feladatok ellátása; továbbá a Bizottság kérésére technikai és operatív segítségnyújtás a harmadik országoknak.

Uniós hozzájárulás összesen	99 420 199
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	596 578
A költségvetésbe beállított összeg	98 823 621

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

EFTA-EGT

2 807 148 6 600

Jog alap

Az Európai Parlament és a Tanács 1406/2002/EK rendelete (2002. június 27.) az Európai Tengerbiztonsági Ügynökség létrehozásáról (HL L 208., 2002.8.5., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2002/1406/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács 911/2014/EU rendelete (2014. július 23.) az Európai Tengerbiztonsági Ügynökségnek a hajók és az olaj- és gázipari létesítmények által okozott tengerszennyezés elhárításával kapcsolatos tevékenységeinek többéves finanszírozásáról (HL L 257., 2014.8.28., 115. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/911/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/1805 rendelete (2023. szeptember 13.) a megújuló és alacsony kibocsátású tüzelőanyagok tengeri szállításban való alkalmazásáról, valamint a 2009/16/EK irányelv módosításáról (HL L 234., 2023.9.22., 48. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1805/oj>).

Jogi hivatkozások

Az Európai Tengerészeti Biztonsági Ügynökségről és az 1406/2002/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. június 1-jén előterjesztett javaslat (COM(2023) 269 final).

A tengeri szállítási ágazatban bekövetkező balesetek kivizsgálására irányadó alapelvek megállapításáról szóló 2009/18/EK irányelv módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. június 1-jén előterjesztett javaslat (COM(2023) 270 final).

A kikötő szerint illetékes állam általi ellenőrzésről szóló 2009/16/EK irányelv módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. június 1-jén előterjesztett javaslat (COM(2023) 271 final).

A lobogó szerinti állammal szembeni követelmények teljesítéséről szóló 2009/21/EK irányelv módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. június 1-jén előterjesztett javaslat (COM(2023) 272 final).

A hajók által okozott szennyezésről és a szennyezéssel elkövetett jogsértésekre alkalmazandó, büntetőjogi szankciókat is magukban foglaló szankciókról szóló 2005/35/EK irányelv módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. június 1-jén előterjesztett javaslat (COM(2023) 273 final).

03. CÍM — EGYSÉGES PIAC

Számadatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések
03 01	Az Egységes piac klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	1	28 458 116	28 458 116			28 458 116	28 458 116
03 02	Egységes piac program	1	585 420 884	587 296 046	405 000	81 000	585 825 884	587 377 046
03 03	Csalás elleni uniós program	1	27 351 001	30 633 000			27 351 001	30 633 000
03 04	Adóügyi együttműködés (Fiscalis)	1	38 900 876	30 538 313			38 900 876	30 538 313
03 05	Vámügyi együttműködés (Vám)	1	198 129 000	112 361 841			198 129 000	112 361 841
03 10	Decentralizált ügynökségek	1	153 610 426	153 610 426	-600 000	-600 000	153 010 426	153 010 426
	Tartalék(30 02 02)		863 000	863 000	-863 000	-863 000		
			154 473 426	154 473 426	-1 463 000	-1 463 000		
03 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	1	20 300 000	20 289 929			20 300 000	20 289 929

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések
	03. cím — Összesen		1 052 170 303	963 187 671	-195 000	-519 000	1 051 975 303	962 668 671
	Tartalék(30 02 02)		863 000	863 000	-863 000	-863 000		
	Összesen, a tartalékokkal együtt		1 053 033 303	964 050 671	-1 058 000	-1 382 000		

03 02. ALCÍM — EGYSÉGES PIAC PROGRAM

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
03 02	Egységes piac program							
03 02 01	A belső piac hatékonyabbá tétele							
03 02 01 01	Az áruk és szolgáltatások belső piacának működése és fejlesztése	1	24 985 000	20 662 707			24 985 000	20 662 707
03 02 01 02	A belső piac irányítási eszközei	1	5 720 000	5 595 788			5 720 000	5 595 788
03 02 01 03	A Taxud szabályozási munkájának támogatása – A belső piac megvalósítása és fejlesztése	1	3 450 000	4 497 523			3 450 000	4 497 523
03 02 01 04	Társasági jog	1	1 060 000	956 591			1 060 000	956 591
03 02 01 05	Versenypolitika az erősebb Unióért a digitális korban	1	22 000 000	23 000 000			22 000 000	23 000 000
03 02 01 06	A pénzügyi szolgáltatások belső piacának megvalósítása és fejlesztése	1	6 010 000	5 300 000			6 010 000	5 300 000
03 02 01 07	jogcím — Piacfelügyelet	1	16 545 271	8 849 617			16 545 271	8 849 617
	<i>03 02 01. jogcímsoport — Részösszeg</i>		79 770 271	68 862 226			79 770 271	68 862 226
03 02 02	A vállalkozások, különösen a kkv-k versenyképességének javítása és piacra jutásuk támogatása	1	128 946 729	162 549 667			128 946 729	162 549 667
03 02 03	Európai szabványosítás és a nemzetközi pénzügyi beszámolási és könyvvizsgálati standardok							
03 02 03 01	Európai szabványosítás	1	24 341 000	19 199 948			24 341 000	19 199 948
03 02 03 02	Nemzetközi pénzügyi és nem pénzügyi beszámolási és könyvvizsgálati standardok	1	9 620 000	8 800 000			9 620 000	8 800 000
	<i>03 02 03. jogcímsoport — Részösszeg</i>		33 961 000	27 999 948			33 961 000	27 999 948
03 02 04	A fogyasztói és a civil társadalom erősítése, továbbá magas szintű fogyasztóvédelem és termékbiztonság biztosítása, beleértve a végfelhasználók részvételét a pénzügyi szolgáltatási szakpolitika kialakításában							
03 02 04 01	Magas szintű fogyasztóvédelem és termékbiztonság biztosítása	1	24 849 000	29 514 892			24 849 000	29 514 892
03 02 04 02	A végfelhasználók részvétele a pénzügyi szolgáltatási szakpolitika kialakításában	1	1 695 000	1 495 000			1 695 000	1 495 000
	<i>03 02 04. jogcímsoport — Részösszeg</i>		26 544 000	31 009 892			26 544 000	31 009 892

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
03 02 05	<i>Kiemelkedő minőségű statisztikák előállítása és terjesztése Európáról</i>	1	75 700 000	68 000 000			75 700 000	68 000 000
03 02 06	<i>Hozzájárulás az emberek, állatok és növények magas szintű egészségéhez és jólétéhez</i>	1	240 498 884	220 000 000	405 000	81 000	240 903 884	220 081 000
03 02 99	<i>Korábbi programok és tevékenységek lezárása</i>							
03 02 99 01	A kis- és középvállalkozások területét érintő korábbi (2021 előtti) programok, köztük a vállalkozások és a kis- és középvállalkozások versenyképességét segítő program (COSME) lezárása	1	p.m.	1 918 324			p.m.	1 918 324
03 02 99 02	Az élelmiszer- és takarmánybiztonságra, állategészségügyre, állatjólétre és növényegészségügyre irányuló korábbi (2021 előtti) intézkedések lezárása	1	p.m.	3 000 000			p.m.	3 000 000
03 02 99 03	A fogyasztóvédelem területét érintő korábbi (2021 előtti) tevékenységek és programok lezárása	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
03 02 99 04	A szabványosítás, a pénzügyi beszámolás és pénzügyi szolgáltatások, könyvvizsgálat és statisztika területéhez kapcsolódó korábbi (2021 előtti) programok lezárása	1	p.m.	3 499 489			p.m.	3 499 489
03 02 99 05	A belső piac és a pénzügyi szolgáltatások területén folytatott korábbi (2021 előtti) tevékenységek lezárása	1	p.m.	456 500			p.m.	456 500
03 02 99 06	A társasági jog területéhez kapcsolódó korábbi (2021 előtti) programok lezárása	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>03 02 99. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		p.m.	8 874 313			p.m.	8 874 313
	03 02. alcím — Összesen		585 420 884	587 296 046	405 000	81 000	585 825 884	587 377 046

Megjegyzések

Az ezen alcímen belüli előirányzatok célja, hogy hozzájáruljanak az áruk és szolgáltatások egységes piacának – ideértve a pénzügyi szolgáltatásokat is –, a pénzmosás elleni küzdelemnek és a tőke szabad mozgásának megfelelő működéséhez, valamint kiváló minőségű európai statisztikai adatokat biztosítsanak minden uniós szakpolitikáról az egységes piacra, a vállalkozások – köztük a kis- és középvállalkozások – versenyképességére, valamint az európai statisztikákra vonatkozó programnak (a továbbiakban: az Egységes piac program) megfelelően. A program támogatja mindenekelőtt az áruk és szolgáltatások egységes piacának – ideértve a pénzügyi szolgáltatásokat is –, a pénzmosás elleni küzdelemnek és a tőke szabad mozgásának a megfelelő működését alátámasztó uniós jogszabályok kialakítását, végrehajtását és érvényesítését, valamint a kapacitásépítést, a tagállamok és a Bizottság együttes fellépéseinek összehangolását és a belső piac nemzetközi dimenzióját. Támogatja továbbá a nők részvételét, és hozzájárul az egységes piacon valamennyi szereplő – a vállalkozások, a polgárok, beleértve a fogyasztókat is, a civil társadalom és a közigazgatási szervek – szerepvállalásának növeléséhez. Az Egységes piac program hat előző programot foglal magában különböző szakpolitikai területekről, nevezetesen a vállalkozások versenyképességét és a kis- és középvállalkozásokat segítő program (COSME) vissza nem térítendő támogatásait és szerződéseit, fogyasztóvédelmi programokat, a fogyasztók és más végfelhasználók pénzügyi szolgáltatásokkal kapcsolatos szakpolitikai döntéshozatalban való részvételének fokozását, a nemzetközi pénzügyi, könyvvizsgálati és vállalati beszámolási standardok kidolgozását, az élelmiszerláncban és a kapcsolódó területeken az emberek, állatok és növények egészségének magas szintjéhez való hozzájárulást célzó intézkedéseket, valamint az európai statisztikákat. Ezen túlmenően a program számos egyéb költségvetési sort is tartalmaz különösen a

piacfelügyelettel, a társasági joggal, a szerződéses és szerződésen kívüli joggal, a szabványosítással és a versenypolitikának nyújtott támogatással, valamint a vám- és adóüggyel kapcsolatban. A hatásvizsgálat kimutatta, hogy egyetlen program esetén szinergiák fognak létrejönni, amelyek hozzájárulnak a célravezetőbb és hatékonyabb költségvetési kiadásokhoz.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/690 rendelete (2021. április 28.) a belső piacra, a vállalkozások – köztük a kis- és középvállalkozások – versenyképességére, a növények, állatok, élelmiszerek és takarmányok területére, valamint az európai statisztikákra vonatkozó program (Egységes piac program) létrehozásáról, továbbá a 99/2013/EU, az 1287/2013/EU, a 254/2014/EU és a 652/2014/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 153., 2021.5.3., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/690/oj>).

03 02 06. jogcímcsoport — Hozzájárulás az emberek, állatok és növények magas szintű egészségéhez és jólétéhez

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
240 498 884	220 000 000	405 000	81 000	240 903 884	220 081 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az emberek, valamint az élelmiszerláncon belüli állatok és növények magas szintű egészségéhez való hozzájárulást célzó intézkedések támogatására, továbbá a kapcsolódó területeken, például az állatjólét, a fenntartható élelmiszer-termelés és –fogyasztás, az élelmiszer-csalás, az összehangolt ellenőrzési programok, a digitalizáció, az antimikrobiális rezisztencia és az élelmiszerhulladék-képződés megelőzése terén kifejtett tevékenységek finanszírozására szolgál.

Az állatjóléttel kapcsolatos tevékenységek célja olyan innovatív projektek támogatása lesz, amelyek felváltják, csökkentik vagy finomítják azokat a jelenlegi gyakorlatokat, amelyek az állatjólét szempontjából károsak, továbbá az adatgyűjtési és képzési tevékenységek támogatása. Ezenkívül kezdeményezésekre kerül majd sor az élelmiszer-csomagoló anyagok és asztali eszközök fenntartható használatának javítása érdekében, ami az egyik útja lehet a körforgásos gazdaságra irányuló célkitűzés elérésének és a szennyezőanyag-mentességi stratégiához való hozzájárulásnak.

03 10. ALCÍM — DECENTRALIZÁLT ÜGYNÖKSÉGEK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsop ort Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
03 10	Decentralizált ügynökségek							
03 10 01	Európai Vegyipari-ügynökség (ECHA)							
03 10 01 01	Európai Vegyipari-ügynökség – A vegyi anyagokra vonatkozó jogi szabályozás	1	74 922 574	74 922 574			74 922 574	74 922 574
03 10 01 02	Európai Vegyipari-ügynökség – Tevékenységek a biocidok szabályozása terén	1	7 983 158	7 983 158			7 983 158	7 983 158
	<i>03 10 01. jogcímsoport — Részösszeg</i>		82 905 732	82 905 732			82 905 732	82 905 732
03 10 02	Európai Bankhatóság (EBH)	1	20 878 830	20 878 830			20 878 830	20 878 830
03 10 03	Európai Biztosítás- és Foglalkoztatónyugdíj- hatóság (EIOPA)	1	14 532 732	14 532 732			14 532 732	14 532 732
	Tartalék(30 02 02)		379 000	379 000	-379 000	-379 000		
			14 911 732	14 911 732				
03 10 04	Európai Értékpapír-piaci Hatóság (ESMA)	1	21 101 116	21 101 116			21 101 116	21 101 116
	Tartalék(30 02 02)		484 000	484 000	-484 000	-484 000		
			21 585 116	21 585 116				
03 10 05	A Pénzmosás és Terrorizmusfinanszírozás Elleni Hatósága (AMLA)	1	14 192 016	14 192 016	-600 000	-600 000	13 592 016	13 592 016
	03 10. alcím — Összesen		153 610 426	153 610 426	-600 000	-600 000	153 010 426	153 010 426
	Tartalék(30 02 02)		863 000	863 000	-863 000	-863 000		
	Összesen, a tartalékokkal együtt		154 473 426	154 473 426	-1 463 000	-1 463 000		

Megjegyzések

Az e jogcímsoporthoz tartozó előirányzatok a decentralizált ügynökségek személyzeti és igazgatási kiadásainak (1. és 2. cím), valamint adott esetben a munkaprogrammal kapcsolatos operatív kiadásainak (3. cím) fedezésére szolgálnak.

Az ügynökségek létszámtervét az e szakaszhoz csatolt „Személyzet” című melléklet tartalmazza.

Az ügynökségek kötelesek tájékoztatni az Európai Parlamentet és a Tanácsot az előirányzatoknak az operatív és az igazgatási kiadások közötti átcsoportosításáról.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, az Európai Unió működéséről szóló szerződés és az Euratom-Szerződés keretében létrehozott és az (EU, Euratom) 2018/1046 európai parlamenti és tanácsi rendelet 70. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretszabályzatról szóló, 2018. december 18-i (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (HL L 122., 2019.5.10., 1. o., ELI:

http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj) 17. cikkével összhangban visszafizetett összegek, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

03 10 03. jogcímcsoport — Európai Biztosítás- és Foglalkoztatóinyugdíj-hatóság (EIOPA)

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
03 10 03	14 532 732	14 532 732			14 532 732	14 532 732
Tartalék(30 02 02)	379 000	379 000	-379 000	-379 000		
Összesen	14 911 732	14 911 732	-379 000	-379 000	14 532 732	14 532 732

Megjegyzések

Tekintettel az EUMSZ-re és különösen annak 114. cikkére, valamint az 1094/2010/EU rendeletre, az Európai Biztosítás- és Foglalkoztatóinyugdíj-hatóságnak (EIOPA) a Pénzügyi Felügyeletnek Európai Rendszerének (ESFS) részét kell képeznie. Az ESFS fő célja annak biztosítása, hogy a pénzügyi szektorra alkalmazandó szabályokat a pénzügyi stabilitás megőrzése érdekében megfelelően végrehajtsák, valamint hogy biztosítsa a pénzügyi rendszer egészébe vetett bizalmat és a pénzügyi szolgáltatások fogyasztóinak megfelelő védelmét.

Uniós hozzájárulás összesen	14 586 822
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	54 090
A költségvetésbe beállított összeg	14 532 732

Az uniós hozzájáruláson túlmenően az EIOPA bevételei közé tartoznak továbbá a pénzügyi intézmények felügyeletét ellátó tagállami nemzeti hatóságok hozzájárulásai, valamint az EFTA-országok nemzeti hatóságai által nyújtott hozzájárulások, illetve az esetleges díjak.

Jog alap

Az Európai Parlament és a Tanács 1094/2010/EU rendelete (2010. november 24.) az európai felügyeleti hatóság (az Európai Biztosítás- és Foglalkoztatóinyugdíj-hatóság) létrehozásáról, valamint a 716/2009/EK határozat módosításáról és a 2009/79/EK bizottsági határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 331., 2010.12.15., 48. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2010/1094/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2554 rendelete (2022. december 14.) a pénzügyi ágazat digitális működési rezilienciájáról, valamint az 1060/2009/EK, a 648/2012/EU, a 600/2014/EU, a 909/2014/EU és az (EU) 2016/1011 rendelet módosításáról (HL L 333., 2022.12.27., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2554/oj>).

Jogi hivatkozások

A 2009/65/EK, a 2009/138/EK, a 2011/61/EU, a 2014/65/EU és az (EU) 2016/97 irányelvnek a lakossági befektetők védelmére vonatkozó uniós szabályok tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. május 24-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 279 final).

03 10 04. jogcímcsoport — Európai Értékpapír-piaci Hatóság (ESMA)

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
03 10 04	21 101 116	21 101 116			21 101 116	21 101 116
Tartalék(30 02 02)	484 000	484 000	-484 000	-484 000		
Összesen	21 585 116	21 585 116	-484 000	-484 000	21 101 116	21 101 116

Megjegyzések

Tekintettel az EUMSZ-re és különösen annak 114. cikkére, valamint az 1095/2010/EU rendeletre, az Európai Értékpapírpiaci Hatóságnak (ESMA) a Pénzügyi Felügyelet Európai Rendszerének (ESFS) részét kell képeznie. Az ESFS fő célja annak biztosítása, hogy a pénzügyi szektorra alkalmazandó szabályokat a pénzügyi stabilitás megőrzése érdekében megfelelően végrehajtsák, valamint hogy biztosítsa a pénzügyi rendszer egészébe vetett bizalmat és a pénzügyi szolgáltatások fogyasztóinak megfelelő védelmét.

Uniós hozzájárulás összesen	21 392 4
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	291 3
A költségvetésbe beállított összeg	21 101 1

Az uniós hozzájáruláson túlmenően az ESMA bevételei közé tartoznak továbbá a pénzügyi intézmények felügyeletét ellátó tagállami nemzeti hatóságok hozzájárulásai, valamint az EFTA-országok nemzeti hatóságai által nyújtott hozzájárulások, továbbá a díjak.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács 1095/2010/EU rendelete (2010. november 24.) az európai felügyeleti hatóság (Európai Értékpapírpiaci Hatóság) létrehozásáról, a 716/2009/EK határozat módosításáról és a 2009/77/EK bizottsági határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 331., 2010.12.15., 84. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2010/1095/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/858 rendelete (2022. május 30.) a megosztott főkönyvi technológián alapuló piaci infrastruktúrák kísérleti rendszeréről, valamint a 600/2014/EU és a 909/2014/EU rendelet, továbbá a 2014/65/EU irányelv módosításáról (HL L 151., 2022.6.2., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/858/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2554 rendelete (2022. december 14.) a pénzügyi ágazat digitális működési rezilienciájáról, valamint az 1060/2009/EK, a 648/2012/EU, a 600/2014/EU, a 909/2014/EU és az (EU) 2016/1011 rendelet módosításáról (HL L 333., 2022.12.27., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2554/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/1114 rendelete (2023. május 31.) a kriptoeszközök piacairól, valamint az 1093/2010/EU és az 1095/2010/EU rendelet, továbbá a 2013/36/EU és az (EU) 2019/1937 irányelv módosításáról (HL L 150., 2023.6.9., 40. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1114/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/2859 rendelete (2023. december 13.) a pénzügyi szolgáltatások, a tőkepiacok és a fenntarthatóság szempontjából lényeges, nyilvánosan elérhető információkhoz központosított hozzáférést biztosító egységes európai hozzáférési pont létrehozásáról (HL L, 2023/2859, 2023.12.20., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2859/oj>).

Jogi hivatkozások

A környezeti, társadalmi és irányítási (ESG) minősítési tevékenységek átláthatóságáról és integritásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. június 13-án előterjesztett javaslat (COM(2023) 314 final).

A 2009/65/EK, a 2009/138/EK, a 2011/61/EU, a 2014/65/EU és az (EU) 2016/97 irányelvnek a lakossági befektetők védelmére vonatkozó uniós szabályok tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. május 24-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 279 final).

03 10 05. jogcímcsoport — A Pénzmosás és Terrorizmusfinanszírozás Elleni Hatósága (AMLA)

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
14 192 016	14 192 016	-600 000	-600 000	13 592 016	13 592 016

Megjegyzések

Tekintettel az EUMSZ-re és különösen annak 114. cikkére, a Pénzmosás és a Terrorizmusfinanszírozás Elleni Küzdelem Hatósága (AMLA) azzal a fő céllal jön létre, hogy megelőzze a pénzmosást és a terrorizmusfinanszírozást az Unióban, többek között azáltal, hogy hozzájárul a fokozott felügyelethez és a nemzeti pénzügyi információs egységek és felügyeleti hatóságok közötti együttműködés javításához.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1620 rendelete (2024. május 31.) a Pénzmosás és Terrorizmusfinanszírozás Elleni Hatóság létrehozásáról, valamint az 1093/2010/EU, az 1094/2010/EU és az 1095/2010/EU rendelet módosításáról (HL L, 2024/1620, 2024.6.19., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1620/oj>).

05. CÍM — REGIONÁLIS FEJLESZTÉS ÉS KOHÉZIÓ

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
05 01	A „Regionális fejlesztés és kohézió” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	2	16 365 249	16 365 249			16 365 249	16 365 249
05 02	Európai Regionális Fejlesztési Alap (ERFA)	2	40 449 412	18 321 138			40 449 412	20 321 138
	Tartalék(30 02 02)	2	382	458		2 000 000 000	382	458
				3 000 000 000				3 000 000 000
				21 321 138 458				23 321 138 458
05 03	Kohéziós Alap (KA)	2	8 712 680 475	4 372 430 295			8 712 680 475	4 372 430 295
05 04	Támogatás a ciprusi török közösségnek	2	33 372 703	31 952 824			33 372 703	31 952 824
05 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	2	4 000 000	2 310 789			4 000 000	2 310 789
	05. cím — Összesen		49 215 830	22 744 197		2 000 000 000	49 215 830	24 744 197
			809	615			809	615
	Tartalék(30 02 02)			3 000 000 000				3 000 000 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt			25 744 197 615				27 744 197 615

05 02. ALCÍM — EURÓPAI REGIONÁLIS FEJLESZTÉSI ALAP (ERFA)

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsop ort Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
05 02	Európai Regionális Fejlesztési Alap (ERFA)							
05 02 01	ERFA – Operatív kiadás	2.1	40 157 207	18 000 000			40 157 207	20 000 000
	Tartalék(30 02 02)	2.1	649	000		2 000 000 000	649	000
				3 000 000 000				3 000 000 000
				21 000 000 000				23 000 000 000
05 02 02	ERFA – Operatív technikai segítségnyújtás	2.1	79 813 476	78 876 654			79 813 476	78 876 654
05 02 03	Európai Városfejlesztési Kezdeményezés	2.1	47 339 181	81 168 632			47 339 181	81 168 632
05 02 04	Igazságos Átmenet Alap (IÁA) – Hozzájárulás az ERFA-ból	2.1	78 230 806	p.m.			78 230 806	p.m.
05 02 05	ERFA – Finanszírozás a REACT-EU keretében							
05 02 05 01	ERFA – Operatív kiadás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05 02	ERFA – Operatív technikai segítségnyújtás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
05 02 05 03	Európai területi együttműködés – Operatív kiadás – Finanszírozás a REACT-EU keretében <i>05 02 05. jogcímsorozat — Részösszeg</i>	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 06	<i>InvestEU Alap – Hozzájárulás az ERFA-ból</i>	2.1	16 236 061	36 236 061			16 236 061	36 236 061
05 02 07	<i>Határigazgatási és Vízügyeszköz (HAVE) – Hozzájárulás az ERFA-ból</i>	2.1	61 628 959	20 613 021			61 628 959	20 613 021
05 02 08	<i>Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra- alap (ETHAA) – Hozzájárulás az ERFA-ból</i>	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 09	<i>Horizont Európa – Hozzájárulás az ERFA-ból</i>	2.1	8 956 250	4 244 090			8 956 250	4 244 090
05 02 10	<i>Digitális Európa – Hozzájárulás az ERFA-ból</i>	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 11	<i>Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz – Hozzájárulás az ERFA-ból</i>	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 99	<i>Korábbi programok és tevékenységek lezárása</i>							
05 02 99 01	Az ERFA lezárása – Operatív kiadás (2021 előtt)	2.1	p.m.	100 000 000			p.m.	100 000 000
05 02 99 02	Az ERFA lezárása – Operatív technikai segítségnyújtás (2021 előtt)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 99 03	Az Európai Regionális Fejlesztési Alap (ERFA) lezárása — 25. cikk — 11. cikk (2021 előtt)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 99 04	Az ERFA lezárása – A fenntartható városfejlesztés területén hozott innovatív intézkedések (2021 előtt)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>05 02 99. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		p.m.	100 000 000			p.m.	100 000 000
	05 02. alcím — Összesen		40 449 412	18 321 138		2 000 000 000	40 449 412	20 321 138
			382	458			382	458
	Tartalék(30 02 02)			3 000 000 000				3 000 000 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt			21 321 138 458				23 321 138 458

Megjegyzések

ERFA-támogatás a 2021–2027-es és a megelőző programozási időszakokban a „Beruházás a munkahelyteremtésbe és növekedésbe” célkitűzés és az európai területi együttműködési célkitűzés (Interreg) keretében.

Az előirányzat a régiók következő három kategóriájára terjed ki:

- kevésbé fejlett régiók, ahol az egy főre jutó bruttó hazai termék (GDP) nem éri el az Unió átlagos GDP-jének 75 %-át,
- átmeneti régiók, ahol az egy főre jutó GDP az Unió átlagos GDP-jének 75 %-a és 100 %-a között van,
- fejlettebb régiók, ahol az egy főre jutó GDP meghaladja az Unió átlagos GDP-jének 100 %-át.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Emellett az (EU) 2020/2094 rendelettel összhangban az Európai Unió Helyreállítási Eszköz bevételeiből származó, a bevételi kimutatásban feltüntetett külső címzett bevételekből a REACT-EU keretében finanszírozott programok számára a 05 és 07 cím keretében – kötelezettségvállalási előirányzatban kifejezve mindösszesen 50 620 000 000 EUR összegben – előirányzatok nyújthatók. Az ilyen összegeket jogszerűen le kellett kötni 2023 vége előtt, az adminisztratív kiadások kivételével, amelyek összegéről e cím megfelelő költségvetési soraihoz fűzött költségvetési megjegyzések adnak tájékoztatást.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács 1303/2013/EU rendelete (2013. december 17.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra, a Kohéziós Alapra, az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó közös rendelkezések megállapításáról, az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra és a Kohéziós Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó általános rendelkezések megállapításáról és az 1083/2006/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 347., 2013.12.20., 320. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1303/oj>) és különösen annak 92a. és 92b. cikke, valamint VIIa. melléklete.

A Tanács (EU) 2020/2094 rendelete (2020. december 14.) a Covid19-válság utáni helyreállítás támogatására szolgáló Európai Unió Helyreállítási Eszköz létrehozásáról (HL L 433. I, 2020.12.22., 23. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2094/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2020/2221 rendelete (2020. december 23.) az 1303/2013/EU rendeletnek a Covid19-világjárvány és társadalmi következményei okozta válság elhárításának előmozdítását és a zöld, digitális és reziliens gazdasági helyreállítás előkészítését támogató kiegészítő források és az azokkal kapcsolatos végrehajtási rendelkezések tekintetében történő módosításáról (REACT-EU) (HL L 437., 2020.12.28., 30. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2221/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1056 rendelete (2021. június 24.) az Igazságos Átmenet Alap létrehozásáról (HL L 231., 2021.6.30., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1056/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1058 rendelete (2021. június 24.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapról és a Kohéziós Alapról (HL L 231., 2021.6.30., 60. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1058/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1059 rendelete (2021. június 24.) az Európai Regionális Fejlesztési Alap és külső finanszírozási eszközök által támogatott európai területi együttműködési célkitűzésre (Interreg) vonatkozó egyedi rendelkezésekről (HL L 231., 2021.6.30., 94. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1059/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1060 rendelete (2021. június 24.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alap Pluszra, a Kohéziós Alapra, az Igazságos Átmenet Alapra és az Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra-alapra vonatkozó közös rendelkezések, valamint az előbbiekre és a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alapra, a Belső Biztonsági Alapra és a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre

vonatkozó pénzügyi szabályok megállapításáról (HL L 231., 2021.6.30., 159. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1060/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/562 rendelete (2022. április 6.) az 1303/2013/EU és a 223/2014/EU rendeletnek az Európában lévő menekültekre irányuló kohéziós fellépés (CARE) tekintetében történő módosításáról (HL L 109., 2022.4.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/562/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/613 rendelete (2022. április 12.) az 1303/2013/EU és a 223/2014/EU rendeletnek a REACT-EU forrásokból származó előfinanszírozás növelése és egy egységköltség megállapítása tekintetében történő módosításáról (HL L 115., 2022.4.13., 38. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/613/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2039 rendelete (2022. október 19.) az 1303/2013/EU és az (EU) 2021/1060 rendeletnek az Oroszországi Föderáció által elkövetett katonai agresszió következményeinek kezelését célzó további rugalmasság tekintetében történő módosításáról – FAST (a területeknek nyújtott rugalmas támogatás) – CARE (HL L 275., 2022.10.25., 23. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2039/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/435 rendelete (2023. február 27.) az (EU) 2021/241 rendeletnek a helyreállítási és rezilienciaépítési tervekbe beillesztendő REPowerEU-fejezet tekintetében történő módosításáról, valamint az 1303/2013/EU rendelet, az (EU) 2021/1060 rendelet és az (EU) 2021/1755 rendelet, valamint a 2003/87/EK irányelv módosításáról (HL L 63., 2023.2.28., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj>).

Jogi hivatkozások

A határokon átnyúló összefüggésben jogi és közigazgatási akadályok felszámolására irányuló mechanizmusról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2018. május 29-én előterjesztett javaslat (COM(2018) 373 final).

05 02 01. jogcímcsoport — ERFA – Operatív kiadás

Számadatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
05 02 01	40 157 207 649	18 000 000 000		2 000 000 000	40 157 207 649	20 000 000 000
Tartalék(30 02 02)		3 000 000 000				3 000 000 000
Összesen	40 157 207 649	21 000 000 000		2 000 000 000	40 157 207 649	23 000 000 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az ERFA-támogatásból a „Beruházás a munkahelyteremtésbe és növekedésbe” célkitűzéshez és az európai területi együttműködési (Interreg) célkitűzéshez nyújtott támogatás fedezésére szolgál a 2021–2027-es programozási időszakban.

Az előirányzat a régiók következő három kategóriájára terjed ki:

- kevésbé fejlett régiók, ahol az egy főre jutó bruttó hazai termék (GDP) nem éri el az Unió átlagos GDP-jének 75 %-át,
- átmeneti régiók, ahol az egy főre jutó GDP az Unió átlagos GDP-jének 75 %-a és 100 %-a között van,
- fejlettebb régiók, ahol az egy főre jutó GDP meghaladja az Unió átlagos GDP-jének 100 %-át.

06. CÍM — HELYREÁLLÍTÁS ÉS REZILIENCIAÉPÍTÉS

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések
06 01	A „Helyreállítás és rezilienciaépítés” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	2	34 835 007	34 835 007			34 835 007	34 835 007
06 02	Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz és a Technikai Támogatási Eszköz	2	123 790 999	122 687 647	-5 000 000		118 790 999	122 687 647
06 03	Az euró pénzhamisítás elleni védelme	2	902 450	870 000			902 450	870 000
06 04	Európai Unió Helyreállítási Eszköz (EURI)	2	4 961 000 000	4 961 000 000			4 961 000 000	4 961 000 000
06 05	Unió polgári védelmi mechanizmus	2	211 321 354	107 500 000			211 321 354	107 500 000
06 06	„Az EU az egészségért” program	2	555 939 966	558 000 000			555 939 966	558 000 000
06 07	Unión belüli szükséghelyzeti támogatás	2	p.m.	1 000 000			p.m.	1 000 000
06 10	Decentralizált ügynökségek	2	285 120 009	273 269 196	700 000	700 000	285 820 009	273 969 196
	Tartalék(30 02 02)		405 000	81 000	-405 000	-81 000		
			285 525 009	273 350 196	295 000	619 000		
06 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	2	15 674 727	13 050 500			15 674 727	13 050 500
	06. cím — Összesen		6 188 584 512	6 072 212 350	-4 300 000	700 000	6 184 284 512	6 072 912 350
	Tartalék(30 02 02)		405 000	81 000	-405 000	-81 000		
	Összesen, a tartalékokkal együtt		6 188 989 512	6 072 293 350	-4 705 000	619 000		

06 02. ALCÍM — HELYREÁLLÍTÁSI ÉS REZILIENCIAÉPÍTÉSI ESZKÖZ ÉS A TECHNIKAI TÁMOGATÁSI ESZKÖZ

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
06 02	Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz és a Technikai Támogatási Eszköz							
06 02 01	Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz — Vissza nem térítendő támogatás	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
06 02 02	Technikai támogatási eszköz	2.2	123 790 999	122 687 647	-5 000 000		118 790 999	122 687 647
06 02 99	Korábbi programok és tevékenységek lezárása							
06 02 99 01	A strukturálisreform-támogató program keretében az Európai Regionális Fejlesztési Alapból (ERFA), az Európai Szociális Alapból (ESZA) és a Kohéziós Alapból (KA) átcsoportosított (2021 előtti) operatív technikai segítségnyújtás lezárása	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
06 02 99 02	A strukturálisreform-támogató program keretében az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) átcsoportosított (2021 előtti) operatív technikai segítségnyújtás lezárása	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>06 02 99. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	06 02. alcím — Összesen		123 790 999	122 687 647	-5 000 000		118 790 999	122 687 647

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok a Technikai Támogatási Eszköz létrehozásáról szóló (EU) 2021/240 rendelet és az Európai Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz létrehozásáról szóló (EU) 2021/241 rendelet szempontjából releváns kiadások finanszírozására szolgálnak.

A Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz arra szolgál, hogy javítsa a tagállamok rezilienciáját és alkalmazkodóképességét, enyhítse a Covid-19-válság gazdasági és társadalmi hatását, valamint hogy a zöld és digitális átállás támogatása révén előmozdítsa az Unió gazdasági, társadalmi és területi kohézióját, a válsághelyzetekre való felkészülést, és így hozzájáruljon az uniós gazdaságok növekedési potenciáljának a Covid19-válságot követő helyreállításához, ösztönözve ezáltal a Covid-19-válságot követő munkahelyteremtést, valamint elősegítve a fenntartható növekedést. Az eszköznek pénzügyi támogatást kell nyújtania a tagállamoknak a helyreállítási és rezilienciaépítési terveikben a reformokra és beruházásokra vonatkozóan meghatározott mérföldkövek és célok megvalósítása céljából.

Emellett az (EU) 2020/2094 rendelettel összhangban az Európai Unió Helyreállítási Eszköz bevételeiből származó, a bevételi kimutatásban feltüntetett külső címzett bevételek e cím keretében – kötelezettségvállalási előirányzatban kifejezve folyó áron mindösszesen 337 969 000 000 EUR összegben – előirányzatok biztosítását vonják maguk után. Ezenkívül a rendelet keretében összesen 20 000 000 000 EUR összeg áll rendelkezésre további vissza nem térítendő pénzügyi támogatásként olyan kulcsfontosságú beruházások és reformok finanszírozására, amelyek a fosszilis tüzelőanyagoktól való függőség csökkentése és az energiaellátás uniós szintű diverzifikálása révén hozzájárulnak az Unió energiarendszere rezilienciájának növeléséhez (REPowerEU). Az összeg a

költségvetési rendelet 21. cikkének (5) bekezdésével összhangban ugyancsak külső címzett bevételnek minősül. Az ilyen összegeket jogszerűen le kellett kötni 2023 vége előtt, az adminisztratív kiadások kivételével, amelyek összegéről az e cím megfelelő költségvetési soraihoz fűzött költségvetési megjegyzések adnak tájékoztatást.

A Technikai Támogatási Eszköz az Unió gazdasági, társadalmi és területi kohéziójának a reformok végrehajtására irányuló tagállami erőfeszítések támogatása révén történő előmozdítását szolgálja. Erre a beruházások ösztönzése, a versenyképesség növelése, valamint a fenntartható gazdasági és társadalmi konvergencia, reziliencia és helyreállítás megvalósítása érdekében van szükség. A Technikai Támogatási Eszköz célja a reformok megtervezésére, kidolgozására és végrehajtására, valamint az (EU) 2021/241 rendelet szerinti helyreállítási és rezilienciaépítési tervek előkészítésére, kidolgozására, módosítására és végrehajtására irányuló tagállami erőfeszítések támogatása. Ez a tagállamok arra irányuló erőfeszítéseinek támogatásához is szükséges, hogy – többek között regionális és helyi szinten is – erősítsék intézményi és igazgatási kapacitásukat, elősegítsék a társadalmilag befogadó, zöld és a digitális átállást, hatékonyan kezeljék az országspecifikus ajánlásokban azonosított kihívásokat, és végrehajtsák az uniós jogot.

Jogalap

A Tanács (EU) 2020/2094 rendelete (2020. december 14.) a Covid19-válság utáni helyreállítás támogatására szolgáló Európai Unió Helyreállítási Eszköz létrehozásáról (HL L 433. I, 2020.12.22., 23. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2094/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/240 rendelete (2021. február 10.) a Technikai Támogatási Eszköz létrehozásáról (HL L 57., 2021.2.18., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/240/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/241 rendelete (2021. február 12.) a Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz létrehozásáról (HL L 57., 2021.2.18., 17. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/435 rendelete (2023. február 27.) az (EU) 2021/241 rendeletnek a helyreállítási és rezilienciaépítési tervekbe beillesztendő REPowerEU-fejezet tekintetében történő módosításáról, valamint az 1303/2013/EU rendelet, az (EU) 2021/1060 rendelet és az (EU) 2021/1755 rendelet, valamint a 2003/87/EK irányelv módosításáról (HL L 63., 2023.2.28., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/795 rendelete (2024. február 29.) a Stratégiai Technológiák Európai Platformjának (STEP) létrehozásáról és a 2003/87/EK irányelv, valamint az (EU) 2021/1058, az (EU) 2021/1056, az (EU) 2021/1057, az 1303/2013/EU, a 223/2014/EU, az (EU) 2021/1060, az (EU) 2021/523, az (EU) 2021/695, az (EU) 2021/697 és az (EU) 2021/241 rendelet módosításáról (HL L, 2024/795, 2024.2.29., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/795/oj>).

06 02 02. jogcímcsoport — Technikai támogatási eszköz

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
123 790 999	122 687 647	-5 000 000		118 790 999	122 687 647

Megjegyzések

Ez az előirányzat a Technikai Támogatási Eszköz alkalmazásával összefüggő kiadások finanszírozására szolgál azzal a céllal, hogy támogassa a nemzeti hatóságoknak a reformok megtervezésére, kidolgozására és végrehajtására, továbbá az (EU) 2021/241 rendelet szerinti helyreállítási és rezilienciaépítési tervek előkészítésére, kidolgozására, módosítására, végrehajtására és felülvizsgálatára szolgáló kapacitások fejlesztésére irányuló erőfeszítéseit többek között a bevált gyakorlatok, folyamatok és módszerek megosztásán, valamint adott esetben az érdekelt felek bevonásán, továbbá eredményesebb és hatékonyabb emberierőforrás-menedzsmenten keresztül.

A támogatás céljai között szerepel különösen, hogy finanszírozást nyújtson egyebek mellett a szakpolitikai tanácsadással összefüggő szakértelem biztosításával, az intézményi, igazgatási vagy ágazati kapacitásépítéssel, a szakértők rendelkezésre bocsátásával, az adatok és statisztikák gyűjtésével, a helyi operatív támogatás megszervezésével, az informatikai kapacitásépítéssel, a tanulmányokkal, kutatással, elemzésekkel és felmérésekkel, az értékelésekkel és hatásvizsgálatokkal, a kiadványokkal, a figyelemfelhívással, a terjesztési tevékenységgel, a bevált gyakorlatok cseréjével, továbbá a Technikai Támogatási Eszköz általános és konkrét célkitűzéseit támogató bármilyen tevékenységgel kapcsolatos kiadásokhoz.

06 10. ALCÍM — DECENTRALIZÁLT ÜGYNÖKSÉGEK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
06 10	Decentralizált ügynökségek							
06 10 01	<i>Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központ</i>	2.2	79 635 384	79 635 384	700 000	700 000	80 335 384	80 335 384
06 10 02	<i>Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság</i>	2.2	157 911 523	146 060 710			157 911 523	146 060 710
	Tartalék(30 02 02)		405 000	81 000	-405 000	-81 000		
			158 316 523	146 141 710				
06 10 03	<i>Európai Gyógyszerügynökség</i>							
06 10 03 01	Unió hozzájárulás az Európai Gyógyszerügynökséghez	2.2	33 573 102	33 573 102			33 573 102	33 573 102
06 10 03 02	Külön hozzájárulás a ritka betegségek gyógyszereihez	2.2	14 000 000	14 000 000			14 000 000	14 000 000
	06 10 03. jogcímcsoport — Részösszeg		47 573 102	47 573 102			47 573 102	47 573 102
	06 10. alcím — Összesen		285 120 009	273 269 196	700 000	700 000	285 820 009	273 969 196

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
	Tartalék(30 02 02)		405 000	81 000	-405 000	-81 000		
	Összesen, a tartalékokkal együtt		285 525 009	273 350 196	295 000	619 000		

Megjegyzések

Az ezen alcím alá tartozó előirányzatok a decentralizált ügynökségek személyzeti és igazgatási kiadásainak (1. és 2. cím), valamint adott esetben a munkaprogrammal kapcsolatos operatív kiadásainak (3. cím) fedezésére szolgálnak.

Az ügynökségek létszámterveit az e szakaszhoz csatolt „Személyzet” című melléklet tartalmazza.

Az ügynökségek kötelesek tájékoztatni az Európai Parlamentet és a Tanácsot az előirányzatoknak az operatív és az igazgatási kiadások közötti átcsoportosításáról.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, az Európai Unió működéséről szóló szerződés és az Euratom-Szerződés keretében létrehozott és az (EU, Euratom) 2018/1046 európai parlamenti és tanácsi rendelet 70. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretszabályzatról szóló, 2018. december 18-i (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (HL L 122., 2019.5.10., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj) 17. cikkével összhangban visszafizetett összegek, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

06 10 01. jogcímcsoport — Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központ

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
79 635 384	79 635 384	700 000	700 000	80 335 384	80 335 384

Megjegyzések

A 851/2004/EK rendelet 3. cikke értelmében az Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központ küldetése a következő:

- Annak érdekében, hogy fokozódjon az Unió és a tagállamok arra irányuló képessége, hogy óvják az emberi egészséget az emberi fertőző betegségek, valamint a kapcsolódó különös egészségi problémák megelőzése és

az ellenük való védekezés révén, a Központ kitűzött célja az, hogy azonosítsa és értékelje a fertőző betegségekből adódó, az emberi egészséget fenyegető aktuális és újonnan megjelenő veszélyeket és a kapcsolódó különös egészségi problémákat, és jelentse azokat, valamint adott esetben biztosítsa, hogy könnyen hozzáférhető módon tájékoztatást nyújtson róluk. A Központ a tagállamok illetékes hatóságaival együttműködve vagy saját kezdeményezésre – egy erre kijelölt hálózaton keresztül jár el. A Központ kitűzött célja továbbá, hogy biztosítsa az ilyen veszélyekre vonatkozó információk könnyen hozzáférhető formában való rendelkezésre bocsátását, valamint hogy tudományos alapokon nyugvó ajánlásokat készítsen és elősegítse a koordinálást az uniós és nemzeti szintű, valamint – adott esetben – a határokon átnyúló régióközi és regionális szintű reagálással kapcsolatban. Ilyen ajánlások megfogalmazásakor a Központ szükség esetén együttműködik a tagállamokkal és figyelembe veszi a meglévő nemzeti válságkezelési terveket és az egyes tagállamok egyedi körülményeit.

- Olyan egyéb, ismeretlen eredetű járványok kitörése esetén, amelyek az Unión belül terjedhetnek vagy átterjedhetnek az Unióba, a Központ a saját kezdeményezésére jár el, amíg a járványkitörés forrása ismertté nem válik. Olyan járványkitörés esetén, amelyet nyilvánvalóan nem fertőző betegség okozott, a Központ kizárólag a koordinálásért felelős illetékes szervekkel együttműködve és azok megkeresésére jár el és végez kockázatértékelést.
- Kitűzött célja végrehajtása során a Központ tiszteletben tartja a tagállamok, a Bizottság és a többi uniós szerv és ügynökség hatáskörét, valamint a harmadik országok és a közegészségüggyel foglalkozó nemzetközi szervezetek – különösen az Egészségügyi Világszervezet (WHO) – hatáskörét, annak érdekében, hogy az intézkedések átfogóak, egységesek és koordináltak legyenek, valamint kiegészítsék egymást.
- A Központ támogatja a határokon át terjedő súlyos egészségügyi veszélyekről és az 1082/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2022. november 23-i (EU) 2022/2371 európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 314., 2022.12.6., 26. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2371/oj>) 4. cikke által létrehozott Egészségügyi Biztonsági Bizottság (HSC), a Tanács, a tagállamok, valamint adott esetben az egyéb uniós struktúrák munkáját annak elősegítése érdekében, hogy tevékenységeik között tényleges összhang valósuljon meg, valamint hogy megbízatásának keretei között koordinálni tudja a határokon át terjedő súlyos egészségügyi veszélyekre való reagálást.

Uniós hozzájárulás összesen	91 090 472
<i>ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)</i>	10 755 088
A költségvetésbe beállított összeg	80 335 384

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme):

EFTA-EGT

2 221 827 6 6 0 0

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács 851/2004/EK rendelete (2004. április 21.) az Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központ létrehozásáról (HL L 142., 2004.4.30., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/851/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/2370 rendelete (2022. november 23.) az Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központ létrehozásáról szóló 851/2004/EK rendelet módosításáról (HL L 314., 2022.12.6., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2370/oj>).

Jogi hivatkozások

Bizottsági szolgálati munkadokumentum – A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak – Az Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központ fertőző betegségekkel kapcsolatos tevékenységei: a központ létrehozása óta elért pozitív eredmények, valamint a tervezett tevékenységek és forrásigények (COM(2008) 741 / SEC(2008) 2792).

06 10 02. jogcímcsoport — Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
06 10 02	157 911 523	146 060 710			157 911 523	146 060 710
Tartalék(30 02 02)	405 000	81 000	-405 000	-81 000		
Összesen	158 316 523	146 141 710	-405 000	-81 000	157 911 523	146 060 710

Megjegyzések

Az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság (EFSA) az Unió élelmiszer- és takarmánybiztonsági kockázatértékelési rendszerének alappillére. A meglévő és az újonnan felmerülő kockázatokra vonatkozó tudományos tanácsai alapot szolgáltatnak az uniós intézményeknél és a tagállamokban dolgozó kockázatkezelők szakpolitikai tevékenysége és konkrét döntései számára, és ezáltal védik a fogyasztók egészségét. A Hatóság legfontosabb feladata, hogy a rendelkezésre álló legkorszerűbb tudományos módszerekre, információkra és adatokra támaszkodva objektív, átlátható és független tanácsadással szolgáljon és világos kommunikációt folytasson. A Hatóság elkötelezett a tudományos kiválóság, a nyitottság, az átláthatóság, a függetlenség és a rendelkezésre állás alapszabványai mellett.

A Hatóság – mint az uniós ügynökségek hálózatának leköszönő elnöke – létszámtervében szerepel egy további álláshely a brüsszeli Közös Támogató Hivatal vezetői tisztségének létrehozására. Ennek célja a hatékonyságnövelés, illetve az ügynökségek egymás közötti és az intézményekkel kialakított szinergiáinak előmozdítása, és ezen keresztül annak biztosítása, hogy az egyes ügynökségek az alaptevékenységükre fordíthassák erőforrásaikat. A Közös Támogató Hivatal vezetőjének álláshelyét az ügynökségek közösen finanszírozzák, tehát a Hatóság e tekintetben nem igényel többletfinanszírozást.

Uniós hozzájárulás összesen	158 751 278
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	839 755
A költségvetésbe beállított összeg	157 911 523

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme):

EFTA-EGT

4 353 704 6 6 0 0

Jog alap

Az Európai Parlament és a Tanács 178/2002/EK rendelete (2002. január 28) az élelmiszerjog általános elveinek és követelményeinek meghatározásáról, az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóság létrehozásáról és az élelmiszer-biztonsággal kapcsolatos eljárások megállapításáról (HL L 31., 2002.2.1., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2002/178/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1381 rendelete (2019. június 20.) az élelmiszerláncban alkalmazott uniós kockázatértékelés átláthatóságáról és fenntarthatóságáról, továbbá a 178/2002/EK, az 1829/2003/EK, az 1831/2003/EK, a 2065/2003/EK, az 1935/2004/EK,

az 1331/2008/EK, az 1107/2009/EK, valamint az (EU) 2015/2283 rendelet és a 2001/18/EK irányelv módosításáról (HL L 231., 2019.9.6., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1381/oj>).

Jogi hivatkozások

Az egyes új génkezelési technikák útján nyert növényekről és a belőlük származó élelmiszerekről és takarmányokról, valamint az (EU) 2017/625 rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. július 5-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 411 final).

A 178/2002/EK, a 401/2009/EK, az (EU) 2017/745 és az (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a tudományos és technikai feladatok átruházása, valamint az uniós ügynökségek között a vegyi anyagok területén folytatott együttműködés javítása tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. december 7-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 783 final).

07. CÍM — BEFEKTETÉS AZ EMBEREKBE, A TÁRSADALMI KOHÉZIÓBA ÉS AZ ÉRTÉKEKBE

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
07 01	A „Befektetés az emberekbe, a társadalmi kohézióba és az értékekbe” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	2	114 709 254	114 709 254			114 709 254	114 709 254
07 02	Európai Szociális Alap Plusz (ESZA+)	2	17 284 436				17 284 436	
			679	7 617 034 452		700 000 000	679	8 317 034 452
07 03	Erasmus+	2	3 907 603 474	3 704 409 449			3 907 603 474	3 704 409 449
07 04	Európai Szolidaritási Testület	2	139 697 739	125 970 407			139 697 739	125 970 407
07 05	Kreatív Európa	2	326 616 427	321 471 443			326 616 427	321 471 443
07 06	Polgárok, egyenlőség, jogok és értékek	2	225 644 664	177 497 041			225 644 664	177 497 041
07 07	Jogérvényesülés	2	40 650 000	36 427 526			40 650 000	36 427 526
07 10	Decentralizált ügynökségek és az Európai Ügyszég	2	324 328 592	322 062 077			324 328 592	322 062 077
07 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	2	215 003 530	210 106 823			215 003 530	210 106 823
	07. cím — Összesen		22 578 690	12 629 688		700 000 000	22 578 690	13 329 688
			359	472			359	472

07 02. ALCÍM — EURÓPAI SZOCIÁLIS ALAP PLUSZ (ESZA+)

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
07 02	Európai Szociális Alap Plusz (ESZA+)							
07 02 01	ESZA+ megosztott irányítású ág – Operatív kiadások	2.1	17 093 586 371	7 400 000 000		700 000 000	17 093 586 371	8 100 000 000
07 02 02	ESZA+ megosztott irányítású ág – Operatív technikai segítségnyújtás	2.1	24 464 594	17 500 000			24 464 594	17 500 000
07 02 03	Igazságos Átmenet Alap (IÁA) – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	19 557 081	p.m.			19 557 081	p.m.
07 02 04	ESZA+ – „Foglalkoztatás és szociális innováció” (EaSI) ág	2.2	107 373 853	74 000 000			107 373 853	74 000 000
07 02 05	Európai Szociális Alap (ESZA) – Finanszírozás a REACT-EU keretében							
07 02 05 01	ESZA – Operatív kiadás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 05 02	ESZA – Operatív technikai segítségnyújtás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>07 02 05. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 06	A leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap – Finanszírozás a REACT-EU keretében							
07 02 06 01	A leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap – Operatív kiadás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 06 02	A leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap – Operatív technikai segítségnyújtás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>07 02 06. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 07	Ifjúsági foglalkoztatási kezdeményezés (IFK) — Finanszírozás a REACT-EU keretében							
07 02 07 01	IFK – Operatív kiadás – Finanszírozás a REACT-EU keretében	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>07 02 07. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 08	InvestEU Alap – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 09	A határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköz (HAVE) – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	31 454 780	17 534 452			31 454 780	17 534 452
07 02 10	Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra-alap (ETHAA) – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 11	Horizont Európa – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 12	Digitális Európa Program – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 13	Erasmus+ – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	8 000 000	8 000 000			8 000 000	8 000 000
07 02 14	Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz – Hozzájárulás az ESZA+-ból	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 99	Korábbi programok és tevékenységek lezárása							
07 02 99 01	Az ESZA lezárása – Operatív kiadások (2021. előtt)	2.1	p.m.	100 000 000			p.m.	100 000 000

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
07 02 99 02	Az ESZA lezárása – Operatív technikai segítségnyújtás (2021. előtt)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 99 03	Az ifjúsági foglalkoztatási kezdeményezés lezárása (2014–2020)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 99 04	A leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alap lezárása (2014–2020)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 99 05	A „Foglalkoztatás és a szociális innováció európai uniós program” és egyéb kapcsolódó korábbi tevékenységek lezárása (2021. előtt)	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 99 06	Az ESZA lezárása – 25. cikk (2021. előtt)	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>07 02 99. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	100 000 000			p.m.	100 000 000
	07 02. alcím — Összesen		17 284 436 679	7 617 034 452		700 000 000	17 284 436 679	8 317 034 452

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok a tagállamok támogatására irányuló kiadások fedezésére szolgálnak a magas foglalkoztatási szintek, a méltányos szociális védelem, valamint a munka jövőbeli világára felkészült, képzett és ellenálló munkaerő biztosítása terén, továbbá azon tagállami szakpolitikák támogatására, kiegészítésére és értéknövelésére irányuló kiadásokat fedezik, melyeknek célja az esélyegyenlőség, a munkaerőpiachoz való hozzáférés, a tisztességes munkakörülmények, valamint a szociális védelem és társadalmi befogadás biztosítása.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Ezenkívül az (EU) 2020/2094 rendelettel összhangban az Európai Unió Helyreállítási Eszköz bevételeiből származó, a bevételi kimutatásban szereplő külső címzett bevételekből származó, a REACT-EU keretében finanszírozott programokra vonatkozó, a 05. és 07. cím alatt összesen 50 620 000 000 EUR kötelezettségvállalási előirányzat nyújtható. Ezeket az összegeket 2023 vége előtt jogilag le kellett kötni, kivéve azokat az igazgatási kiadásokat, amelyekre vonatkozóan az összegeket az e címhez tartozó vonatkozó költségvetési sorok költségvetési megjegyzései tartalmazzák.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács 1303/2013/EU rendelete (2013. december 17.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra, a Kohéziós Alapra, az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó közös rendelkezések megállapításáról, az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra és a Kohéziós Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó

általános rendelkezések megállapításáról és az 1083/2006/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 347., 2013.12.20., 320. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1303/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács 223/2014/EU rendelete (2014. március 11.) a leginkább rászoruló személyeket támogató európai segítségnyújtási alapról (HL L 72., 2014.3.12., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/223/oj>).

A Tanács (EU) 2020/2094 rendelete (2020. december 14.) a Covid19-válság utáni helyreállítás támogatására szolgáló Európai Unió Helyreállítási Eszköz létrehozásáról (HL L 433. I, 2020.12.22, 23. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2094/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2020/2221 rendelete (2020. december 23.) az 1303/2013/EU rendeletnek a Covid19-világjárvány és társadalmi következményei okozta válság elhárításának előmozdítását és a zöld, digitális és reziliens gazdasági helyreállítás előkészítését támogató kiegészítő források és az azokkal kapcsolatos végrehajtási rendelkezések tekintetében történő módosításáról (REACT-EU) (HL L 437., 2020.12.28., 30. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2221/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/177 rendelete (2021. február 10.) a 223/2014/EU rendeletnek a Covid19 kitörésével összefüggő válság kezelése érdekében bevezetendő egyedi intézkedések tekintetében történő módosításáról (HL L 53., 2021.2.16., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/177/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/523 rendelete (2021. március 24.) az InvestEU program létrehozásáról és az (EU) 2015/1017 rendelet módosításáról (HL L 107., 2021.3.26., 30. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/523/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1056 rendelete (2021. június 24.) az Igazságos Átmenet Alap létrehozásáról (HL L 231., 2021.6.30., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1056/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1057 rendelete (2021. június 24.) az Európai Szociális Alap Pluszról (ESZA+) és az 1296/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 231., 2021.6.30., 21. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1057/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1060 rendelete (2021. június 24.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alap Pluszra, a Kohéziós Alapra, az Igazságos Átmenet Alapra és az Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra-alapra vonatkozó közös rendelkezések, valamint az előbbiekre és a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alapra, a Belső Biztonsági Alapra és a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó pénzügyi szabályok megállapításáról (HL L 231., 2021.6.30., 159. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1060/oj>).

07 02 01. jogcímcsoport — ESZA+ megosztott irányítású ág – Operatív kiadások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
17 093 586 371	7 400 000 000		700 000 000	17 093 586 371	8 100 000 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat azon kiadások fedezésére szolgál, melyek célja – egy szociálisabban érzékeny Európa megteremtése érdekében – a különösen az elmaradott országokban és régiókban mutatkozó azon gazdasági, társadalmi és területi egyenlőtlenségek mérséklése, amelyek a felgyorsult gazdasági és társadalmi szerkezetátalakítással, a tiszta energiára való átállással, a munkahelyek digitalizációjával, az egyre növekvő készség- és munkaerőhiánnyal, valamint a demográfiai változások – köztük a népesség előregedésének – következményeivel és hatásával függnek össze. Ennek a szociális jogok európai pillérének elveivel összhangban kell történnie.

Az előirányzat a régiók következő három kategóriájára terjed ki:

- kevésbé fejlett régiók, ahol az egy főre jutó GDP nem éri el az Unió GDP-jének 75 %-át,
- átmeneti régiók, ahol az egy főre jutó GDP az Unió átlagos GDP-jének 75 %-a és 100 %-a között van,
- fejlettebb régiók, ahol az egy főre jutó GDP meghaladja az Unió átlagos GDP-jének 100 %-át.

A nők és a férfiak közötti egyenlőség horizontális és különleges intézkedéseken keresztül előmozdításának az ESZA+ által biztosított támogatás részét kell képeznie, hogy emelkedjen a nők részvétele a foglalkoztatásban és javuljon a munka és magánélet összeegyeztethetősége, valamint a szegénység női problémává válása elleni küzdelem, illetve a munkaerőpiacon és az oktatásban és a képzésben a nemi alapú megkülönböztetés elleni küzdelem érdekében.

08. CÍM — MEZŐGAZDASÁGI ÉS TENGERPOLITIKA

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
08 01	A „Mezőgazdasági és tengerpolitika” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	3	12 881 750	12 881 750			12 881 750	12 881 750
08 02	Európai Mezőgazdasági Garanciaalap (EMGA)	3	39 973 194	40 028 020			39 973 194	40 028 020
		3	597	016			597	016
08 03	Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA)	3	13 223 936	14 008 954			13 223 936	14 008 954
		3	938	516			938	516
08 04	Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra-alap (ETHAA)	3	937 704 820	652 519 747			937 704 820	652 519 747

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
08 05	Fenntartható halászati partnerségi megállapodások és regionális halászati gazdálkodási szervezetek	3	96 761 000	99 826 000			96 761 000	99 826 000
	Tartalék(30 02 02)		59 970 000	41 620 000	-39 947 143	-22 392 143	20 022 857	19 227 857
			156 731 000	141 446 000			116 783 857	119 053 857
08 10	Decentralizált ügynökségek	3	30 250 522	30 250 522			30 250 522	30 250 522
08 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	3	1 000 000	5 462 500			1 000 000	5 462 500
	08. cím — Összesen		54 275 729	54 837 915			54 275 729	54 837 915
			627	051			627	051
	Tartalék(30 02 02)		59 970 000	41 620 000	-39 947 143	-22 392 143	20 022 857	19 227 857
	Összesen, a tartalékokkal együtt		54 335 699 627	54 879 535 051			54 295 752 484	54 857 142 908

08 05. ALCÍM — FENNTARTHATÓ HALÁSZATI PARTNERSÉGI MEGÁLLAPODÁSOK ÉS REGIONÁLIS HALÁSZATI GAZDÁLKODÁSI SZERVEZETEK

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
08 05 <i>08 05 01</i>	Fenntartható halászati partnerségi megállapodások és regionális halászati gazdálkodási szervezetek <i>Az uniós hajók által harmadik országok vizein (fenntartható halászati megállapodások keretében) folytatott halászati tevékenységekre vonatkozó irányítási keret létrehozása</i>	3.2	90 590 000	93 655 000			90 590 000	93 655 000
	Tartalék(30 02 02)		59 970 000	41 620 000	-39 947 143	-22 392 143	20 022 857	19 227 857
			150 560 000	135 275 000			110 612 857	112 882 857
<i>08 05 02</i>	<i>A halászati gazdálkodás és a tengerpolitikai irányítás fenntartható fejlesztésének a közös halászati politika (KHP) célkitűzéseivel összhangban történő előmozdítása (a nemzeti szervezeteknek fizetendő kötelező hozzájárulások)</i>	3.2	6 171 000	6 171 000			6 171 000	6 171 000
	08 05. alcím — Összesen		96 761 000	99 826 000			96 761 000	99 826 000
	Tartalék(30 02 02)		59 970 000	41 620 000	-39 947 143	-22 392 143	20 022 857	19 227 857
	Összesen, a tartalékokkal együtt		156 731 000	141 446 000			116 783 857	119 053 857

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok célja az Unió és harmadik országok között létrejött fenntartható halászati partnerségi megállapodások és jegyzőkönyvek végrehajtásához, valamint a regionális halászati gazdálkodási szervezetekben való tagsághoz kapcsolódó kiadások finanszírozása.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

08 05 01. jogcímcsoport — Az uniós hajók által harmadik országok vizein (fenntartható halászati megállapodások keretében) folytatott halászati tevékenységekre vonatkozó irányítási keret létrehozása

Számadatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
08 05 01	90 590 000	93 655 000			90 590 000	93 655 000
Tartalék(30 02 02)	59 970 000	41 620 000	-39 947 143	-22 392 143	20 022 857	19 227 857
Összesen	150 560 000	135 275 000	-39 947 143	-22 392 143	110 612 857	112 882 857

Megjegyzések

Ez a jogcím az olyan halászati megállapodások következtében felmerülő kiadások fedezésére szolgál, amelyeket az Unió harmadik országokkal kötött, vagy ilyen országokkal meghosszabbítani vagy újratárgyalni kíván.

Az Unió továbbá új halászati partnerségi megállapodásokat is köthet, amelyeket e jogcímcsoportból kell majd finanszírozni.

Jogalap

A közös halászati politikáról, az 1954/2003/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 2371/2002/EK és a 639/2004/EK tanácsi rendelet és a 2004/585/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 11-i 1380/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 354., 2013.12.28., 22. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj>) és különösen annak 31. cikke.

Az Unió és a következő országok kormánya között kötendő halászati egyezményekkel és jegyzőkönyvekkel kapcsolatos rendeletek és határozatok:

Helyzet (2025. szeptember)	Ország	Jogalap	Dátum	Hivatalos Lap	Időtartam
Ideiglenes alkalmazásban lévő vagy hatályos megállapodások és jegyzőkönyvek (és a 08 05 01. jogcímcsoportban)	Zöld-foki-szigetek	(EU) 2024/2152 határozat	2024. július 15.	L, 2024/2152, 2024.8.21.	2024.7.23-tól 2029.7.22-ig
	Elefántcsontpart	(EU) 2025/1194 határozat	2025. április 25.	L, 2025.7.2.	2025. június 6-tól 2029. június 5-ig
	Gabon	(EU) 2021/1116 határozat	2021. június 28.	L 242, 2021.7.8.	2021.6.29-től 2026.6.28-ig

szereplő, 2024-ben esedékes pénzügyi ellentételezés)	Grönland	(EU) 2024/3202 határozat	2024. december 5.	L, 2024.12.30.	2024. december 12-től 2030. december 11-ig
	Bissau-Guinea	(EU) 2024/2588 határozat	2024. szeptember 10.	L, 2024/2588, 2024.10.3.	2024.9.18-től 2029.9.17-ig
	Kiribati	(EU) 2023/2187 határozat	2023. szeptember 6.	L, 2023/2187, 2023.10.18.	2023.10.2-től 2028.10.1-jéig
	Madagaszkár	(EU) 2023/1476 határozat	2023. június 26.	L 182., 2023.7.19.	2023.7.1-jétől 2027.6.30-ig
	Mauritánia	(EU) 2021/2123 határozat	2021. november 11.	L 439., 2021.12.8.	2021.11.16-től 2026.11.15-ig
	Mauritius	(EU) 2022/2585 határozat	2022. november 8.	L 338., 2022.12.30.	2022.12.21-től 2026.12.20-ig
	Seychelle-szigetek	(EU) 2020/272 határozat	2020. február 20.	L 60., 2020.2.28.	2020.2.24-től 2026.2.23-ig
Újratárgyalandó és tárgyalás alatt álló vagy folyamatban lévő jogalkotási eljárás tárgyát képező megállapodások és jegyzőkönyvek (a 30 02 02. jogcímcsoportban szereplő pénzügyi ellentételezés)	Angola	Új megállapodás			
	Cook-szigetek	(EU) 2021/2277 határozat	2021. november 11.	L 463., 2021.12.28.	2024.12.16-án lejárt
	Elefántcsontpart	(EU) 2019/385 határozat	2019. március 4.	L 70., 2019.3.12.	2024.12.31-én lejárt
	Gambia	(EU) 2020/392 határozat	2020. március 5.	L 75., 2020.3.11.	2025.7.30-án lejár
	Grönland	(EU) 2021/793 határozat	2021. március 26.	L 175, 2021.5.18.	2025.4.22-én lejár
	Guineai Köztársaság	2009/473/EK határozat	2009. december 22.	L 348, 2009.12.29.	Lejárt
	Libéria	(EU) 2016/1062 határozat	2016. május 24.	L 177., 2016.7.1.	Lejárt
	Marokkó	(EU) 2019/441 határozat	2019. március 4.	L 77., 2019.3.20.	Lejárt
	São Tomé és Príncipe	(EU) 2019/2218 határozat	2019. október 24.	L 333., 2019.12.27.	2024.12.18-án lejárt
	Szenegál	(EU) 2019/1925 határozat	2019. november 14.	L 299., 2019.11.20.	2024.11.17-én lejárt

09. CÍM — KÖRNYEZET ÉS ÉGHAJLAT-POLITIKA

Számadatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség állások	Kifizetések	Kötelezettség állások	Kifizetések	Kötelezettség állások	Kifizetések
09 01	A „Környezet és éghajlat-politika” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	3	27 810 647	27 810 647			27 810 647	27 810 647
09 02	Környezetvédelmi és éghajlat-politikai program (LIFE)	3	748 208 802	568 672 893	6 383 295	6 383 295	754 592 097	575 056 188
09 03	Igazságos Átmenet Alap (IÁA)	3	1 513 991 893	6 459 302			1 513 991 893	6 459 302
09 04	Az igazságos átmenet mechanizmus keretében biztosított közszektor-hitelezési eszköz	3	p.m.	25 000 000			p.m.	25 000 000
09 05	Szociális Klímaalap	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
09 10	Decentralizált ügynökségek	3	69 321 902	69 321 902			69 321 902	69 321 902
	Tartalék(30 02 02)		7 884 723	7 884 723	-6 383 295	-6 383 295	1 501 428	1 501 428
			77 206 625	77 206 625			70 823 330	70 823 330
09 20	Kísérleti projektek, előkészítő intézkedések, előjogok és egyéb fellépések	3	36 750 000	20 825 584			36 750 000	20 825 584
	09. cím — Összesen		2 396 083 244	718 090 328	6 383 295	6 383 295	2 402 466 539	724 473 623
	Tartalék(30 02 02)		7 884 723	7 884 723	-6 383 295	-6 383 295	1 501 428	1 501 428
	Összesen, a tartalékokkal együtt		2 403 967 967	725 975 051			2 403 967 967	725 975 051

09 02. ALCÍM — KÖRNYEZETVÉDELMI ÉS ÉGHAJLAT-POLITIKAI PROGRAM (LIFE)

Számadatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
09 02	Környezetvédelmi és éghajlat-politikai program (LIFE)							
09 02 01	<i>Természet és biológiai sokféleség</i>	3.2	305 344 360	154 909 483	290 858	290 858	305 635 218	155 200 341
09 02 02	<i>Körforgásos gazdaság és életminőség</i>	3.2	183 370 092	114 944 920	5 801 579	5 801 579	189 171 671	120 746 499
09 02 03	<i>Az éghajlatváltozás mérséklése és az éghajlatváltozáshoz való alkalmazkodás</i>	3.2	123 165 910	89 966 414	290 858	290 858	123 456 768	90 257 272
09 02 04	<i>Tiszta energetikai átállás</i>	3.2	136 328 440	91 852 076			136 328 440	91 852 076
09 02 99	<i>Korábbi programok és tevékenységek lezárása</i>							
09 02 99 01	A 2021 előtti programok lezárása a környezetvédelem és éghajlat-politika (LIFE) területén	3.2	p.m.	117 000 000			p.m.	117 000 000
	<i>09 02 99. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		p.m.	117 000 000			p.m.	117 000 000
	09 02. alcím — Összesen		748 208 802	568 672 893	6 383 295	6 383 295	754 592 097	575 056 188

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok célja hozzájárulni a tiszta, körforgásos, erőforrás-hatékony, alacsony szén-dioxid-kibocsátású és az éghajlatváltozás hatásaival szemben ellenálló gazdaság kialakításához, egyebek mellett a tiszta energiákra való átállás révén is, továbbá a környezet minőségének védelméhez és javításához, valamint a biológiai sokféleség csökkenésének megállításához és visszafordításához, előmozdítva ezáltal a fenntartható fejlődést.

A LIFE program a költségvetési rendeletben meghatározott bármely formában – különösen vissza nem térítendő támogatás, pénzdíj és közbeszerzés formájában – nyújthat finanszírozást. A vegyes finanszírozási műveletek keretében finanszírozási eszközök formájában is nyújthat finanszírozást, amelyeket az (EU) 2021/523 rendelettel összhangban kell végrehajtani.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/523 rendelete (2021. március 24.) az InvestEU program létrehozásáról és az (EU) 2015/1017 rendelet módosításáról (HL L 107., 2021.3.26., 30. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/523/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/783 rendelete (2021. április 29.) a környezetvédelmi és éghajlat-politikai program (LIFE) létrehozásáról és az 1293/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 172., 2021.5.17., 53. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/783/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/591 határozata (2022. április 6.) a 2030-ig tartó időszakra szóló általános uniós környezetvédelmi cselekvési programról (HL L 114., 2022.4.12., 22. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/591/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/573 rendelete (2024. február 7.) a fluortartalmú üvegházhatású gázokról, az (EU) 2019/1937 irányelv módosításáról és az 517/2014/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/573, 2024.2.20., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/573/oj>).

Jogi hivatkozások

A Bizottság közleménye az Európai Parlamentnek, az Európai Tanácsnak, a Tanácsnak, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak és a Régiók Bizottságának – Az európai zöld megállapodás, 2019. december 11. (COM(2019) 640 final).

09 02 01. jogcímcsoport — Természet és biológiai sokféleség

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
305 344 360	154 909 483	290 858	290 858	305 635 218	155 200 341

Megjegyzések

Ez az előirányzat a LIFE program természetre és biológiai sokféleségre vonatkozó egyedi alprogramjának végrehajtásával kapcsolatos kiadások fedezésére szolgál.

Támogatást nyújt a biológiai sokféleséggel kapcsolatos uniós stratégia és a vadon élő madarak védelméről szóló, 2009. november 30-i 2009/147/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 20., 2010.1.26., 7. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2009/147/oj>), valamint a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről szóló, 1992. május 21-i 92/43/EGK tanácsi irányelv (HL L 206., 1992.7.22., 7. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1992/43/oj>) végrehajtásához. Az intézkedések a szárazföldi és a tengeri környezetre egyaránt kiterjednek.

Például:

- a természetre és biológiai sokféleségre vonatkozó uniós jogszabályok és szakpolitikák célkitűzéseinek elérését, valamint a tudásalaphoz és a bevált gyakorlatok alkalmazásához való hozzájárulást szolgáló innovatív technikák, módszerek és megközelítések finanszírozása, többek között a Natura 2000 hálózat támogatása révén,
- a természettel és a biológiai sokféleséggel kapcsolatos célkitűzésekre vonatkozó uniós jogszabályok és szakpolitikák kidolgozása, végrehajtása, nyomon követése, jelentése és érvényesítése, valamint a biológiai sokféleséggel kapcsolatos uniós kiadások és a kapcsolódó támogatások nyomon követése. Ez magában foglalja az irányítás javítását minden szinten, a köz- és magánszférabeli szereplők kapacitásainak növelése, valamint a

civil társadalomnak a természettel és a biológiai sokféleséggel kapcsolatos szakpolitikák kidolgozásába való bevonása révén,

- olyan intézkedések támogatását, amelyek célja ösztönözni a természetre és a biológiai sokféleségre vonatkozó megfelelő uniós jogszabályok és szakpolitikák végrehajtásához hozzájáruló sikeres megoldások/megközelítések széles körű alkalmazását az eredmények megismétlése, a kapcsolódó célok más szakpolitikákba és a köz- és magánszférabeli gyakorlatokba való integrálása, valamint beruházások mobilizálása és a finanszírozáshoz való hozzáférés javítása által.

Ebből az előirányzathoz finanszírozható továbbá a projektek kiválasztásához, nyomon követéséhez, értékeléséhez és ellenőrzéséhez nyújtott technikai segítség, valamint kommunikációs, informatikai tevékenységek, szakmai műhelyek, konferenciák és találkozók szervezésével kapcsolatos és egyéb irányítási tevékenységek támogatása (beleértve a nem kormányzati szervezetek működési támogatásokon keresztül történő támogatását is).

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

EFTA-EGT 519 085 6 6 0 0

Tagjelölt országok és nyugat-balkáni potenciális tagjelöltek 255 783 6 2 1 1

09 02 02. jogcímcsoport — Körforgásos gazdaság és életminőség

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
183 370 092	114 944 920	5 801 579	5 801 579	189 171 671	120 746 499

Megjegyzések

Ez az előirányzat a LIFE program „Körforgásos gazdaság és életminőség” alprogramjának végrehajtásával kapcsolatos kiadások fedezésére szolgál.

Ezen alprogram célja a fenntartható, körforgásos, erőforrás-hatékony és az éghajlatváltozás hatásaival szemben ellenálló gazdaságra való átállás elősegítése, valamint a környezet minőségének védelme, helyreállítása és javítása.

Olyan projekteket támogat, amelyek az európai zöld megállapodás megvalósítására összpontosítanak. Ezek az erőforrás-hatékony gazdaságra való átálláshoz, a természeti erőforrásokkal – például a levegővel, a vízzel és a földdel – való gazdálkodáshoz, a szennyezőanyag-mentességi célkitűzés eléréséhez, a környezetvédelmi jogszabályok végrehajtásának megerősítéséhez, valamint a jó környezetvédelmi irányítás előmozdításához kapcsolódó intézkedések.

Például:

- az uniós környezetvédelmi jogszabályok és szakpolitikák célkitűzéseinek elérését szolgáló innovatív technikák, módszerek és megközelítések finanszírozása, valamint hozzájárulás a tudáslaphoz és a legjobb gyakorlatok alkalmazásához,

- a megfelelő uniós környezetvédelmi jogszabályok és szakpolitikák fejlesztése, végrehajtása, nyomon követése és érvényesítése, többek között az irányítás javítása révén minden szinten, ami a köz- és magánszférabeli szereplők kapacitásának növelésével és a civil társadalom bevonásával érhető el,
- olyan intézkedések támogatása, amelyek célja ösztönözni a megfelelő uniós környezetvédelmi jogszabályok és szakpolitikák végrehajtásához hozzájáruló sikeres műszaki és szakpolitikai megoldások széles körű alkalmazását az eredmények megismétlése, a kapcsolódó célok más szakpolitikákba és a köz- és magánszférabeli gyakorlatokba való integrálása, valamint beruházások mobilizálása és a finanszírozáshoz való hozzáférés javítása által.

Ebből az előirányzathoz finanszírozható továbbá a projektek kiválasztásához, nyomon követéséhez, értékeléséhez és ellenőrzéséhez nyújtott technikai segítség, valamint kommunikációs, informatikai tevékenységek, szakmai műhelyek, konferenciák és találkozók szervezésével kapcsolatos és egyéb irányítási tevékenységek támogatása (beleértve a nem kormányzati szervezetek működési támogatásokon keresztül történő támogatását is).

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

EFTA-EGT	311 729 6 6 0 0
Tagjelölt országok és nyugat-balkáni potenciális tagjelöltek	155 645 6 2 1 1

09 02 03. jogcímcsoport — Az éghajlatváltozás mérséklése és az éghajlatváltozáshoz való alkalmazkodás

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervéről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
123 165 910	89 966 414	290 858	290 858	123 456 768	90 257 272

Megjegyzések

Ez az előirányzat a LIFE program éghajlatváltozás mérséklését és az ahhoz való alkalmazkodást célzó egyedi alprogramjának finanszírozására szolgál.

Olyan tevékenységeket támogat, amelyek az európai zöld megállapodás megvalósítására, különösen az éghajlatváltozás mérséklésére (az üvegházhatást okozó gázok kibocsátásának csökkentésével), az éghajlatváltozáshoz való alkalmazkodásra (az éghajlatváltozási rezilienciavizsgálattal, a rezilienciaépítéssel, a megelőzéssel és a felkészültséggel kapcsolatos erőfeszítések fokozásával), valamint a jó éghajlat-politikai irányítás előmozdítására összpontosítanak.

Például:

- a megfelelő uniós éghajlat-politikai jogszabályok és szakpolitikák fejlesztése, végrehajtása, nyomon követése és érvényesítése, többek között az irányítás javítása révén minden szinten, ami a köz- és magánszférabeli szereplők kapacitásának növelésével és a civil társadalom bevonásával érhető el;
- az uniós éghajlat-politikai jogszabályok és szakpolitikák célkitűzéseinek elérését szolgáló innovatív technikák, módszerek és megközelítések finanszírozása, valamint hozzájárulás a tudásalaphoz és a legjobb gyakorlatok alkalmazásához,

- olyan intézkedések támogatása, amelyek célja ösztönözni a megfelelő uniós éghajlat-politikai jogszabályok és szakpolitikák végrehajtásához hozzájáruló sikeres megoldások széles körű alkalmazását az eredmények megismétlése, a kapcsolódó célok más szakpolitikákba és a köz- és magánszférabeli gyakorlatokba való integrálása, valamint beruházások mobilizálása és a finanszírozáshoz való hozzáférés javítása által.

Ebből az előirányzathból finanszírozható továbbá a projektek kiválasztásához, nyomon követéséhez, értékeléséhez és ellenőrzéséhez nyújtott technikai segítség, valamint kommunikációs, informatikai tevékenységek, szakmai műhelyek, konferenciák és találkozók szervezésével kapcsolatos és egyéb irányítási tevékenységek támogatása (beleértve a nem kormányzati szervezetek működési támogatásokon keresztül történő támogatását is).

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

EFTA-EGT

209 382 6 6 0 0

09 10. ALCÍM — DECENTRALIZÁLT ÜGYNÖKSÉGEK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
09 10	Decentralizált ügynökségek							
09 10 01	Európai Vegyi anyag-ügynökség – környezetvédelmi irányelvek és nemzetközi egyezmények	3.2	6 365 199	6 365 199			6 365 199	6 365 199
	Tartalék(30 02 02)		4 083 742	4 083 742	-3 483 742	-3 483 742	600 000	600 000
			10 448 941	10 448 941			6 965 199	6 965 199
09 10 02	Európai Környezetvédelmi Ügynökség	3.2	62 956 703	62 956 703			62 956 703	62 956 703
	Tartalék(30 02 02)		3 800 981	3 800 981	-2 899 553	-2 899 553	901 428	901 428
			66 757 684	66 757 684			63 858 131	63 858 131
	09 10. alcím — Összesen		69 321 902	69 321 902			69 321 902	69 321 902
	Tartalék(30 02 02)		7 884 723	7 884 723	-6 383 295	-6 383 295	1 501 428	1 501 428
	Összesen, a tartalékokkal együtt		77 206 625	77 206 625			70 823 330	70 823 330

Megjegyzések

Az ezen alcím alá tartozó előirányzatok a decentralizált ügynökségek személyzeti és igazgatási kiadásainak (1. és 2. cím), valamint adott esetben a munkaprogrammal kapcsolatos operatív kiadásainak (3. cím) fedezésére szolgálnak.

Az ügynökségek létszámtervét az e szakaszhoz csatolt „Személyzet” című melléklet tartalmazza.

Az ügynökségek kötelesek tájékoztatni az Európai Parlamentet és a Tanácsot az előirányzatoknak a működési és az igazgatási kiadások közötti átcsoportosításáról.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy

egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, az Európai Unió működéséről szóló szerződés és az Euratom-Szerződés keretében létrehozott és az (EU, Euratom) 2018/1046 európai parlamenti és tanácsi rendelet 70. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretszabályzatról szóló, 2018. december 18-i (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (HL L 122., 2019.5.10., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj) 17. cikkével összhangban visszafizetett összegek, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

09 10 01. jogcímcsoport — Európai Vegyianyag-ügynökség – környezetvédelmi irányelvek és nemzetközi egyezmények

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
09 10 01	6 365 199	6 365 199			6 365 199	6 365 199
Tartalék(30 02 02)	4 083 742	4 083 742	-3 483 742	-3 483 742	600 000	600 000
Összesen	10 448 941	10 448 941	-3 483 742	-3 483 742	6 965 199	6 965 199

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Európai Vegyianyag-ügynökség személyzeti, igazgatási és működési kiadásainak fedezésére szolgál a veszélyes vegyi anyagok kiviteléről és behozataláról, a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról, a vízről, a hulladékokról, az ipari kibocsátásokról, valamint az elemekről és hulladékelemekről szóló jogszabályok végrehajtásával kapcsolatos tevékenységek tekintetében.

Uniós hozzájárulás összesen	7 029 623
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	64 424
A költségvetésbe beállított összeg	6 965 199

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme):

EFTA-EGT

291 525 662

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács 2008/98/EK irányelve (2008. november 19.) a hulladékokról és egyes irányelvek hatályon kívül helyezéséről (HL L 312., 2008.11.22., 3. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2008/98/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács 649/2012/EU rendelete (2012. július 4.) a veszélyes vegyi anyagok kiviteléről és behozataláról (HL L 201., 2012.7.27., 60. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2012/649/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/851 irányelve (2018. május 30.) a hulladékokról szóló 2008/98/EK irányelv módosításáról (HL L 150., 2018.6.14., 109. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2018/851/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1021 rendelete (2019. június 20.) a környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokról (HL L 169., 2019.6.25., 45. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1021/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2020/2184 irányelve (2020. december 16.) az emberi fogyasztásra szánt víz minőségéről (HL L 435., 2020.12.23., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2020/2184/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/591 határozata (2022. április 6.) a 2030-ig tartó időszakra szóló általános uniós környezetvédelmi cselekvési programról (HL L 114., 2022.4.12., 22. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/591/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/1542 rendelete (2023. július 12.) az elemekről, illetve akkumulátorokról és a hulladékelemekről, illetve -akkumulátorokról, a 2008/98/EK irányelv és az (EU) 2019/1020 rendelet módosításáról, valamint a 2006/66/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 191., 2023.7.28., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1542/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1785 irányelve (2024. április 24.) az ipari kibocsátásokról (a környezetszennyezés integrált megelőzése és csökkentése) szóló 2010/75/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv és a hulladéklerakókról szóló 1999/31/EK tanácsi irányelv módosításáról (HL L, 2024/1785, 2024.7.15., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1785/oj>).

Jogi hivatkozások

A vízpolitika terén a közösségi fellépés kereteinek meghatározásáról szóló 2000/60/EK irányelv, a felszín alatti vizek szennyezés és állapotromlás elleni védelméről szóló 2006/118/EK irányelv és a vízpolitika területén a környezetminőségi előírásokról szóló 2008/105/EK irányelv módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2022. október 26-án előterjesztett javaslat (COM(2022) 540 final).

A 178/2002/EK, a 401/2009/EK, az (EU) 2017/745 és az (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a tudományos és technikai feladatok átruházása, valamint az uniós ügynökségek között a vegyi anyagok területén folytatott együttműködés javítása tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. december 7-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 783 final).

09 10 02. jogcímcsoport — Európai Környezetvédelmi Ügynökség

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
09 10 02	62 956 703	62 956 703			62 956 703	62 956 703
Tartalék(30 02 02)	3 800 981	3 800 981	-2 899 553	-2 899 553	901 428	901 428
Összesen	66 757 684	66 757 684	-2 899 553	-2 899 553	63 858 131	63 858 131

Megjegyzések

Az Európai Környezetvédelmi Ügynökség küldetése, hogy objektív, megbízható és összehasonlítható adatokat biztosítson az Unió és a tagállamok számára az uniós szintű környezetvédelemről, így módon lehetővé téve számukra, hogy megtegyék a környezet védelméhez szükséges intézkedéseket, értékeljék az ilyen intézkedések eredményeit, és tájékoztassák a lakosságot.

Uniós hozzájárulás összesen	64 190 184
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	332 053
A költségvetésbe beállított összeg	63 858 131

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme):

EFTA-EGT	1 862 539 6 6 2
Tagjelölt országok és nyugat-balkáni potenciális tagjelöltek	3 127 000 6 6 2
Egyéb címzett bevétel	5 576 161 6 6 2

Jog alap

Az Európai Parlament és a Tanács 401/2009/EK rendelete (2009. április 23.) az Európai Környezetvédelmi Ügynökségről és az európai környezeti információs és megfigyelőhálózatról (HL L 126., 2009.5.21., 13. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/401/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/841 rendelete (2018. május 30.) a földhasználathoz, a földhasználat-változtatáshoz és az erdőgazdálkodáshoz kapcsolódó üvegházhatásúgáz-kibocsátásnak és -elnyelésnek a 2030-ig tartó időszakokra vonatkozó éghajlat- és energiapolitikai keretbe történő beillesztéséről, valamint az 525/2013/EU rendelet és az 529/2013/EU határozat módosításáról (HL L 156., 2018.6.19., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/841/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1119 rendelete (2021. június 30.) a klímasemlegesség elérését célzó keret létrehozásáról és a 401/2009/EK rendelet, valamint az (EU) 2018/1999 rendelet módosításáról (európai klímarendelet) (HL L 243., 2021.7.9., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1119/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/591 határozata (2022. április 6.) a 2030-ig tartó időszakra szóló általános uniós környezetvédelmi cselekvési programról (HL L 114., 2022.4.12., 22. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/591/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2023/839 rendelete (2023. április 19.) az (EU) 2018/841 rendeletnek a hatály, a jelentéstételi és a megfelelési szabályok egyszerűsítése, és a 2030-ra vonatkozó tagállami célértékek meghatározása, valamint az (EU) 2018/1999 rendeletnek a nyomon követés, a jelentéstétel, az előrehaladásra vonatkozó nyomon követés és a felülvizsgálat javítása tekintetében történő módosításáról (HL L 107., 2023.4.21., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/839/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1244 rendelete (2024. április 24.) az ipari létesítmények környezeti adatainak bejelentéséről, az ipari kibocsátások portáljának létrehozásáról és a 166/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1244, 2024.5.2., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1244/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1610 rendelete (2024. május 14.) az (EU) 2019/1242 rendeletnek az új nehézgépjárművekre vonatkozó szén-dioxid-kibocsátási előírások szigorítása és a jelentéstételi kötelezettségek beillesztése tekintetében történő módosításáról, az (EU) 2018/858 rendeletet módosításáról, valamint az (EU) 2018/956 rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1610, 2024.6.6., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1610/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1991 rendelete (2024. június 24.) a természet helyreállításáról és az (EU) 2022/869 rendelet módosításáról (HL L, 2024/1991, 2024.7.29., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1991/oj>).

Jogi hivatkozások

A vízpolitika terén a közösségi fellépés kereteinek meghatározásáról szóló 2000/60/EK irányelv, a felszín alatti vizek szennyezés és állapotromlás elleni védelméről szóló 2006/118/EK irányelv és a vízpolitika területén a környezetminőségi előírásokról szóló 2008/105/EK irányelv módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2022. október 26-án előterjesztett javaslat (COM(2022) 540 final).

A környezetbarát jellegre vonatkozó kifejezett állítások alátámasztásáról és közléséről szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvre irányuló, a Bizottság által 2023. március 22-én előterjesztett, javaslat (COM(2023) 166 final).

A reziliens európai erdők monitoringkeretéről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. november 22-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 728 final).

A 178/2002/EK, a 401/2009/EK, az (EU) 2017/745 és az (EU) 2019/1021 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a tudományos és technikai feladatok átruházása, valamint az uniós ügynökségek között a vegyi anyagok területén folytatott együttműködés javítása tekintetében történő módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. december 7-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 783 final).

10. CÍM — MIGRÁCIÓ

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések
10 01	A „Migráció” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	4	3 150 000	3 150 000			3 150 000	3 150 000
10 02	Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap (MMIA)	4	1 865 538 241	1 162 142 317	48 000 000	45 000 000	1 913 538 241	1 207 142 317
10 10	Decentralizált ügynökségek	4	234 150 757	234 150 757	-48 000 000	-45 000 000	186 150 757	189 150 757
	10. cím — Összesen		2 102 838 998	1 399 443 074			2 102 838 998	1 399 443 074

10 02. ALCÍM — MENEKÜLTÜGYI, MIGRÁCIÓS ÉS INTEGRÁCIÓS ALAP (MMIA)

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsop ort Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
10 02	Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap (MMIA)							
10 02 01	<i>Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap (MMIA)</i>	4	1 863 630 325	971 926 563	48 000 000	45 000 000	1 911 630 325	1 016 926 563
10 02 02	<i>Határigazgatási és Vízügyi (HAVE) – Hozzájárulás az MMIA-ból</i>	4	306 733	55 636			306 733	55 636
10 02 03	<i>Belső Biztonsági Alap (BBA) – Hozzájárulás az MMIA-ból</i>	4	1 601 183	160 118			1 601 183	160 118
10 02 99	<i>Korábbi programok és tevékenységek lezárása</i>							
10 02 99 01	A migráció területén folytatott korábbi (2021 előtti) intézkedések lezárása	4	p.m.	190 000 000			p.m.	190 000 000
	<i>10 02 99. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	190 000 000			p.m.	190 000 000
	10 02. alcím — Összesen		1 865 538 241	1 162 142 317	48 000 000	45 000 000	1 913 538 241	1 207 142 317

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok a migrációs áramlásoknak a vonatkozó uniós vívmányokkal összhangban és az Unió alapvető jogokra vonatkozó kötelezettségvállalásainak megfelelően történő hatékony kezeléséhez hozzájáruló intézkedések fedezésére szolgálnak.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1060 rendelete (2021. június 24.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alap Pluszra, a Kohéziós Alapra, az Igazságos Átmenet Alapra és az Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra-alapra vonatkozó közös rendelkezések, valamint az előbbiekre és a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alapra, a Belső Biztonsági Alapra és a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó pénzügyi szabályok megállapításáról (HL L 231., 2021.6.30., 159. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1060/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1147 rendelete (2021. július 7.) a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap létrehozásáról (HL L 251., 2021.7.15., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1147/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/585 rendelete (2022. április 6.) a Menekültügyi, a Migrációs és az Integrációs alapra, valamint a rendőrségi együttműködés, a bűnmegelőzés és a bűnözés elleni küzdelem, valamint a válságkezelés pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó általános rendelkezések megállapításáról szóló 514/2014/EU rendelet, a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap létrehozásáról szóló 516/2014/EU rendelet és a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap létrehozásáról szóló (EU) 2021/1147 rendelet módosításáról (HL L 112., 2022.4.11., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/585/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1348 rendelete (2024. május 14.) az Unión belüli nemzetközi védelem iránti közös eljárás létrehozásáról, valamint a 2013/32/EU irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1348, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1348/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1349 rendelete (2024. május 14.) a határon folytatott visszaküldési eljárás létrehozásáról és az (EU) 2021/1148 rendelet módosításáról (HL L, 2024/1349, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1349/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1351 rendelete (2024. május 14.) a menekültügy és a migráció kezeléséről, az (EU) 2021/1147 és az (EU) 2021/1060 rendelet módosításáról, valamint a 604/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1351, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1358 rendelete (2024. május 14.) a biometrikus adatok összehasonlítására szolgáló Eurodacnak az (EU) 2024/1351 és az (EU) 2024/1350 európai parlamenti és tanácsi rendelet, valamint a 2001/55/EK tanácsi irányelv hatékony alkalmazása és a jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok és hontalan személyek azonosítása érdekében történő létrehozásáról, valamint a tagállamok bűnüldöző hatóságai és az Europol által az Eurodac-adatokkal való, bűnüldözési célú összehasonlítások kérelmezéséről, az (EU) 2018/1240 és az (EU) 2019/818 európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, továbbá a 603/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1358, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1358/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1359 rendelete (2024. május 14.) a migrációs és menekültügyi válsághelyzetek és vis maior helyzetek kezeléséről és az (EU) 2021/1147 rendelet módosításáról (HL L, 2024/1359, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1359/oj>).

Jogi hivatkozások

Az uniós tehetségbázis létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. november 15-én előterjesztett javaslat (COM(2023) 716).

10 02 01. jogcímcsoport — Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alap (MMIA)

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
1 863 630 325	971 926 563	48 000 000	45 000 000	1 911 630 325	1 016 926 563

Megjegyzések

Ez az előirányzat a migrációs áramlásoknak a vonatkozó uniós vívmányokkal összhangban és az Unió alapvető jogokra vonatkozó kötelezettségvállalásainak megfelelően történő hatékony kezeléséhez hozzájáruló intézkedések fedezésére szolgál.

Az MMIA-nak különösen hozzá kell járulnia a közös európai menekültügyi rendszer valamennyi vonatkozásának megerősítéséhez és fejlesztéséhez, beleértve annak külső dimenzióját is; a tagállamokba irányuló jogszerű migráció erősítéséhez és fejlesztéséhez, a harmadik országbeli állampolgárok integrációjának támogatását is ideértve; és az irreguláris migráció elleni küzdelemhez, valamint a harmadik országokba való biztonságos és méltóságteljes visszaküldés és visszafogadás eredményességének biztosításához.

Az MMIA előmozdítja a menekültügy területén hozott közös intézkedéseket – köztük az áttelepítés és a nemzetközi védelmet kérelmező vagy nemzetközi védelemben részesülő személyek tagállamok közötti átadása révén a nemzetközi védelemre szoruló személyek befogadására irányuló tagállami erőfeszítéseket –, támogatja az integrációs stratégiákat, valamint fejleszti és erősíti a jogszerű migrációra vonatkozó hatékonyabb politikákat, az Unió hosszú távú versenyképességének és szociális modellje jövőjének biztosítása, valamint a fenntartható visszaküldési és visszafogadási politika révén az irreguláris migráció kiváltó okainak visszaszorítása érdekében. Az Alap támogatja a harmadik országokkal folytatott együttműködés megerősítését a menedékjogot vagy a nemzetközi védelem más formáját kérelmező személyek beáramlásának hatékonyabb kezelése, a jogszerű migrációra vonatkozó lehetőségek megerősítése, az irreguláris migráció elleni küzdelem fokozása, valamint a harmadik országokba való visszaküldés fenntarthatóságának és a tényleges visszafogadásnak a biztosítása érdekében.

10 10. ALCÍM — DECENTRALIZÁLT ÜGYNÖKSÉGEK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
10 10 10 10 01	Decentralizált ügynökségek <i>Az Európai Unió Menekültügyi Ügynöksége (EUAA)</i> 10 10. alcím — Összesen	4	234 150 757	234 150 757	-48 000 000	-45 000 000	186 150 757	189 150 757
			234 150 757	234 150 757	-48 000 000	-45 000 000	186 150 757	189 150 757

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok a decentralizált ügynökségek személyzeti és igazgatási kiadásainak (1. és 2. cím), valamint adott esetben a munkaprogrammal kapcsolatos operatív kiadásainak (3. cím) fedezésére szolgál.

Az ügynökségek létszámtervét az e szakaszhoz csatolt „Személyzet” című melléklet tartalmazza.

Az ügynökségek kötelesek tájékoztatni az Európai Parlamentet és a Tanácsot az előirányzatoknak az operatív és az igazgatási kiadások közötti átcsoportosításáról.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, az Európai Unió működéséről szóló szerződés és az Euratom-Szerződés keretében létrehozott és az (EU, Euratom) 2018/1046 európai parlamenti és tanácsi rendelet 70. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretszabályzatról szóló, 2018. december 18-i (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet (HL L 122., 2019.5.10., 1. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj) 17. cikkével összhangban visszafizetett összegek, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

10 10 01. jogcímsoport — Az Európai Unió Menekültügyi Ügynöksége (EUAA)

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
234 150 757	234 150 757	-48 000 000	-45 000 000	186 150 757	189 150 757

Megjegyzések

Az EUAA – amely 2022. január 19-től az Európai Menekültügyi Támogatási Hivatalt (EASO) váltja fel és amely annak utódja – menekültügyi szakértői központként hozzájárul a közös európai menekültügyi rendszer fejlesztéséhez a tagállamok közötti gyakorlati együttműködés elősegítésével, koordinálásával és erősítésével a menekültügy számos vonatkozásában. Az EUAA segíti a tagállamokat azon európai és nemzetközi kötelezettségeik végrehajtásában, hogy a rászorulóknak védelmet biztosítsanak, műveleti támogatást nyújt a sajátos szükségletekkel rendelkező tagállamoknak és azoknak a tagállamoknak, amelyek menekültügyi és befogadási rendszerei különösen nagy migrációs nyomás alatt állnak. Ezenkívül az EUAA tényadatokkal járul hozzá az uniós szakpolitikák formálásához és a jogalkotáshoz a menekültügyre közvetlen vagy közvetett hatást kifejítő valamennyi területen.

Unió hozzájárulás összesen	191 737 310
ebből a többlet visszafizetéséből származó összeg (6 6 2. bevételi jogcímcsoport)	5 586 553
A költségvetésbe beállított összeg	186 150 757

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/2303 rendelete (2021. december 15.) az Európai Unió Menekültügyi Ügynökségéről és a 439/2010/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 468., 2021.12.30., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/2303/oj>).

11. CÍM — HATÁRIGAZGATÁS

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések	Kötelezettség állalások	Kifizetések
11 01	A „Határigazgatás” klaszterhez kapcsolódó igazgatási támogatási kiadások	4	2 234 000	2 234 000			2 234 000	2 234 000
11 02	Integrált Határigazgatási Alap (IHA) – A határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköz	4	1 232 560 499	459 393 388		357 000 000	1 232 560 499	816 393 388
11 03	Integrált Határigazgatási Alap (IHA) – A vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz	4	78 214 000	55 790 910	-78 032 393	-47 859 845	181 607	7 931 065
11 10	Decentralizált ügynökségek	4	1 230 206 527	1 210 342 382			1 230 206 527	1 210 342 382
	Tartalék(30 02 02)		76 744 000	76 744 000			76 744 000	76 744 000
			1 306 950 527	1 287 086 382			1 306 950 527	1 287 086 382
	11. cím — Összesen		2 543 215 026	1 727 760 680	-78 032 393	309 140 155	2 465 182 633	2 036 900 835
	Tartalék(30 02 02)		76 744 000	76 744 000			76 744 000	76 744 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		2 619 959 026	1 804 504 680			2 541 926 633	2 113 644 835

11 02. ALCÍM — INTEGRÁLT HATÁRIGAZGATÁSI ALAP (IHA) – A HATÁRIGAZGATÁS ÉS A VÍZUMPOLITIKA PÉNZÜGYI TÁMOGATÁSÁRA SZOLGÁLÓ ESZKÖZ

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsop ort Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
11 02	Integrált Határigazgatási Alap (IHA) – A határigazgatás és a vízumpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköz							
11 02 01	<i>A határigazgatás és a vízumpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköz</i>	4	1 230 663 318	396 496 207		357 000 000	1 230 663 318	753 496 207
11 02 02	<i>Belső Biztonsági Alap (BBA) – Hozzájárulás a HAVE-ből</i>	4	1 897 181	1 897 181			1 897 181	1 897 181
11 02 99	<i>Korábbi programok és tevékenységek lezárása</i>							
11 02 99 01	A határok, a vízügy és az IT-rendszerek területén folytatott korábbi (2021 előtti) intézkedések lezárása	4	p.m.	61 000 000			p.m.	61 000 000
	<i>11 02 99. jogcímsoport — Részösszeg</i>		p.m.	61 000 000			p.m.	61 000 000
	11 02. alcím — Összesen		1 232 560 499	459 393 388		357 000 000	1 232 560 499	816 393 388

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok a külső határokon – az Unió alapvető jogokra vonatkozó kötelezettségvállalásaival teljes összhangban, ugyanakkor a személyek Unión belüli szabad mozgásának megőrzése mellett – szilárd és hatékony európai integrált határigazgatást biztosító, és ezáltal az Unión belüli magas szintű biztonság szavatolásához hozzájáruló intézkedések fedezésére szolgálnak.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

Egyezmény a Benelux Gazdasági Unió államai, a Németországi Szövetségi Köztársaság és a Francia Köztársaság kormányai között a közös határokon történő ellenőrzések fokozatos megszüntetéséről szóló, 1985. június 14-i Schengeni Megállapodás végrehajtásáról (HL L 239., 2000.9.22., 19. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/convention/2000/922/oj>).

A Tanács 1683/95/EK rendelete (1995. május 29.) a vízumok egységes formátumának meghatározásáról (HL L 164., 1995.7.14., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1995/1683/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács 767/2008/EK rendelete (2008. július 9.) a vízuminformációs rendszerről (VIS) és a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumokra vonatkozó adatok tagállamok közötti cseréjéről (VIS-rendelet) (HL L 218., 2008.8.13., 60. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2008/767/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács 810/2009/EK rendelete (2009. július 13.) a Közösségi Vízumkódex létrehozásáról (vízumkódex) (HL L 243., 2009.9.15., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/810/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/399 rendelete (2016. március 9.) a személyek határátlépésére irányadó szabályok uniós kódexéről (Schengeni határellenőrzési kódex) (HL L 77., 2016.3.23., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/399/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/794 rendelete (2016. május 11.) a Bűnüldözési Együttműködés Európai Uniói Ügynökségéről (Europol), valamint a 2009/371/IB, a 2009/934/IB, a 2009/935/IB, a 2009/936/IB és a 2009/968/IB tanácsi határozat felváltásáról és hatályon kívül helyezéséről (HL L 135., 2016.5.24., 53. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/794/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2017/2226 rendelete (2017. november 30.) a tagállamok külső határait átlépő harmadik országbeli állampolgárok belépésére és kilépésére, valamint beléptetésének megtagadására vonatkozó adatok rögzítésére szolgáló határregisztrációs rendszer (EES) létrehozásáról és az EES-hez való bűnüldözési célú hozzáférés feltételeinek meghatározásáról, valamint a Schengeni Megállapodás végrehajtásáról szóló egyezmény, a 767/2008/EK rendelet és az 1077/2011/EU rendelet módosításáról (HL L 327., 2017.12.9., 20. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2017/2226/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1240 rendelete (2018. szeptember 12.) az Európai Utasinformációs és Engedélyezési Rendszer (ETIAS) létrehozásáról, valamint az 1077/2011/EU rendelet, az 515/2014/EU rendelet, az (EU) 2016/399 rendelet, az (EU) 2016/1624 rendelet és az (EU) 2017/2226 rendelet módosításáról (HL L 236., 2018.9.19., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1240/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1860 rendelete (2018. november 28.) a Schengeni Információs Rendszernek a jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok visszaküldése céljából történő használatáról (HL L 312., 2018.12.7., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1860/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1861 rendelete (2018. november 28.) a határforgalom-ellenőrzés terén a Schengeni Információs Rendszer (SIS) létrehozásáról, működéséről és használatáról, a Schengeni Megállapodás végrehajtásáról szóló egyezmény módosításáról, valamint az 1987/2006/EK rendelet módosításáról és hatályon kívül helyezéséről (HL L 312., 2018.12.7., 14. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1861/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/816 rendelete (2019. április 17.) az Európai Bűnügyi Nyilvántartási Információs Rendszer kiegészítése érdekében a harmadik országbeli állampolgárokkal és a hontalan személyekkel szemben hozott ítéletekre vonatkozó információval rendelkező tagállamok azonosítására szolgáló központosított rendszer (ECRIS-TCN) létrehozásáról, valamint az (EU) 2018/1726 rendelet módosításáról (HL L 135., 2019.5.22., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/816/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/817 rendelete (2019. május 20.) az uniós információs rendszerek közötti interoperabilitás kereteinek megállapításáról a határok és a vízumügy területén,

továbbá a 767/2008/EK, az (EU) 2016/399, az (EU) 2017/2226, az (EU) 2018/1240, az (EU) 2018/1726 és az (EU) 2018/1861 európai parlamenti és tanácsi rendelet, valamint a 2004/512/EK és a 2008/633/IB tanácsi határozat módosításáról (HL L 135., 2019.5.22., 27. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/817/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/818 rendelete (2019. május 20.) az uniós információs rendszerek közötti interoperabilitás kereteinek megállapításáról a rendőrségi és igazságügyi együttműködés, a menekültügy és a migráció területén, valamint az (EU) 2018/1726, az (EU) 2018/1862 és az (EU) 2019/816 rendelet módosításáról (HL L 135., 2019.5.22., 85. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/818/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1896 rendelete (2019. november 13.) az Európai Határ- és Parti Őrségről, valamint az 1052/2013/EU és az (EU) 2016/1624 rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 295., 2019.11.14., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1060 rendelete (2021. június 24.) az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alap Pluszra, a Kohéziós Alapra, az Igazságos Átmenet Alapra és az Európai Tengerügyi, Halászati és Akvakultúra-alapra vonatkozó közös rendelkezések, valamint az előbbiekre és a Menekültügyi, Migrációs és Integrációs Alapra, a Belső Biztonsági Alapra és a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó pénzügyi szabályok megállapításáról (HL L 231., 2021.6.30., 159. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1060/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1148 rendelete (2021. július 7.) a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköznek az Integrált Határigazgatási Alap részeként történő létrehozásáról (HL L 251., 2021.7.15., 48. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1148/oj>).

A Tanács (EU) 2022/922 rendelete (2022. június 9.) a schengeni vívmányok alkalmazását ellenőrző értékelési és monitoringmechanizmus létrehozásáról és működéséről, valamint az 1053/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 160., 2022.6.15., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/922/oj>).

2023. november 28-án aláírt megállapodás az Európai Unió és a liechtensteini hercegség közötti, a 2021–2027-es időszakra szóló, az Integrált Határigazgatási Alap részét képező, a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközzel kapcsolatos kiegészítő szabályokról (HL L, 2024/200, 2024.1.4., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/200/oj).

2023. november 28-án aláírt megállapodás az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, a 2021–2027-es időszakra szóló, az Integrált Határigazgatási Alap részét képező, a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó kiegészítő szabályokról (HL L, 2024/1292, 2024.5.13., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/1292/oj).

A Tanács (EU) 2024/1291 határozata (2024. április 29.) az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, a 2021–2027-es időszakra szóló, az Integrált Határigazgatási Alap részét képező, a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó kiegészítő szabályokról szóló megállapodásnak az Unió nevében történő megkötéséről (HL L, 2024/1291., 2024.5.13., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/1291/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1352 rendelete (2024. május 14.) az (EU) 2019/816 és az (EU) 2019/818 rendeletnek a harmadik országbeli állampolgárok külső határokon történő

előszűrésének bevezetése céljából történő módosításáról (HL L, 2024/1352, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1352/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1356 rendelete (2024. május 14.) a harmadik országbeli állampolgárok külső határokon történő előszűrésének bevezetéséről, valamint a 767/2008/EK, az (EU) 2017/2226, az (EU) 2018/1240 és az (EU) 2019/817 rendelet módosításáról (HL L, 2024/1356, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1356/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/1358 rendelete (2024. május 14.) a biometrikus adatok összehasonlítására szolgáló Eurodacnak az (EU) 2024/1351 és az (EU) 2024/1350 európai parlamenti és tanácsi rendelet, valamint a 2001/55/EK tanácsi irányelv hatékony alkalmazása és a jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok és hontalan személyek azonosítása érdekében történő létrehozásáról, valamint a tagállamok bűnüldöző hatóságai és az Europol által az Eurodac-adatokkal való, bűnüldözési célú összehasonlítások kérelmezéséről, az (EU) 2018/1240 és az (EU) 2019/818 európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról, továbbá a 603/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2024/1358, 2024.5.22., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1358/oj>).

2023. december 20-án aláírt megállapodás az Európai Unió és Izland közötti, a 2021–2027-es időszakra szóló, az Integrált Határigazgatási Alap részét képező, a határigazgatás és a vízumpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó kiegészítő szabályokról (HL L, 2024/1591, 2024.6.5., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/1591/oj).

2023. december 20-án aláírt megállapodás az Európai Unió és a Norvég Királyság közötti, a 2021–2027-es időszakra szóló, az Integrált Határigazgatási Alap részét képező, a határigazgatás és a vízumpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszközre vonatkozó kiegészítő szabályokról (HL L, 2024/1592, 2024.6.5., ELI: <http://data.europa.eu/eli/agree/2024/1592/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2025/12 rendelete (2024. december 19.) az előzetes utasinformációknak a külső határforgalom-ellenőrzés javítása és megkönnyítése céljából történő gyűjtéséről és átadásáról, az (EU) 2018/1726 és az (EU) 2019/817 rendelet módosításáról, valamint a 2004/82/EK tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2025/12, 2025.1.8., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/12/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2025/13 rendelete (2024. december 19.) az előzetes utasinformációknak a terrorista bűncselekmények és súlyos bűncselekmények megelőzése, felderítése, nyomozása és a vádeljárás lefolytatása céljából történő gyűjtéséről és átadásáról, valamint az (EU) 2019/818 rendelet módosításáról (HL L, 2025/13, 2025.1.8., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/13/oj>).

Jogi hivatkozások

A migráncscempészség és az emberkereskedelem megelőzésével, felderítésével és kivizsgálásával kapcsolatos rendőrségi együttműködés megerősítéséről, valamint az Europol által az ilyen bűncselekmények megelőzéséhez és az ellenük folytatott küzdelemhez nyújtott támogatás megerősítéséről, továbbá az (EU) 2016/794 rendelet módosításáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló, a Bizottság által 2023. november 28-án előterjesztett javaslat (COM(2023) 754 final).

11 02 01. jogcímcsoport — A határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköz

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
1 230 663 318	396 496 207		357 000 000	1 230 663 318	753 496 207

Megjegyzések

Ez az előirányzat a külső határokon – az Unió alapvető jogokra vonatkozó kötelezettségvállalásaival teljes összhangban, ugyanakkor a személyek Unión belüli szabad mozgásának megőrzése mellett – szilárd és hatékony európai integrált határigazgatást biztosító, és ezáltal az Unión belüli magas szintű biztonság szavatolásához hozzájáruló intézkedések fedezésére szolgál.

Konkrétabban a határigazgatás és a vízümpolitika pénzügyi támogatására szolgáló eszköznek (a továbbiakban: az eszköz) hozzá kell járulnia a következőkhöz: az Európai Határ- és Partvédelem által a külső határokon végzett, az Európai Határ- és Partvédelmi Ügynökség és a határigazgatásért felelős nemzeti hatóságok közös felelősségébe tartozó európai integrált határigazgatás támogatása, a jogszerű határátlépések elősegítése, az illegális bevándorlás és a határokon átnyúló bűnözés megelőzése és felderítése, valamint a migrációs áramlások hatékony kezelése érdekében; valamint a közös vízümpolitika támogatása a jogszerű utazás megkönnyítése és a migrációs és biztonsági kockázatok megelőzése érdekében.

Az eszköz előmozdítja az (EU) 2019/1896 rendelet 3. cikkében meghatározott alkotóelemekből álló európai integrált határigazgatás végrehajtását: határellenőrzés, kutatás-mentés a határőrizet folyamán, kockázatelemzés és (az Európai Határ- és Partvédelmi Ügynökség által támogatott és koordinált) tagállamok közötti együttműködés. Az eszköz emellett előmozdítja az ügynökségek közötti együttműködést, a harmadik országokkal folytatott együttműködést, a határellenőrzéssel kapcsolatos és az illegális bevándorlás kezelésére és a határokon átnyúló bűnözés elleni eredményesebb küzdelemre szolgáló, a schengeni térségen belüli technikai és operatív intézkedéseket, a legújabb technológia alkalmazását, valamint a minőség-ellenőrzési és szolidaritási mechanizmusokat. Emellett az eszköz hozzájárul a vízümkérelem-feldolgozás hatékonyságának javításához a biztonsággal és az irreguláris migrációval kapcsolatos kockázatok felderítése és értékelése tekintetében, valamint a jóhiszemű utazók esetében a vízümeljárások megkönnyítéséhez. Az eszköz támogatja a vízümkérelmek feldolgozásának digitalizációját a célkitűzéssel, hogy gyors, biztonságos és ügyfélbarát vízümeljárásokat biztosítson a vízümkérelmezők és a konzulátusok számára egyaránt.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

Egyéb címzett bevétel

198 852 981 6 3 2 0

**11 03. ALCÍM — INTEGRÁLT HATÁRIGAZGATÁSI ALAP (IHA) – A
VÁMELLENŐRZÉSI BERENDEZÉSEKHEZ PÉNZÜGYI TÁMOGATÁST NYÚJTÓ ESZKÖZ**

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
11 03	Integrált Határigazgatási Alap (IHA) – A vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz							
11 03 01	A vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz	4	78 214 000	55 790 910	-78 032 393	-47 859 845	181 607	7 931 065
	11 03. alcím — Összesen		78 214 000	55 790 910	-78 032 393	-47 859 845	181 607	7 931 065

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok a vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz fedezésére szolgálnak, amelynek célja az, hogy támogassa a vámuniót és a vámhatóságokat az Unió és tagállamai pénzügyi és gazdasági érdekeinek védelmében, az Unió biztonságának és védelmének biztosításában, valamint az Uniónak a tisztességtelen és jogellenes kereskedelem elleni védelmében, miközben megkönnyíti a jogszerű üzleti tevékenység végzését. A vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz releváns, a technológia aktuális állása szerinti és megbízható vámellenőrzési berendezések beszerzése, karbantartása és korszerűsítése révén hozzá fog járulni a releváns és megbízható vámellenőrzésekhez.

A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásban szereplő, harmadik országoktól (az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás alapján az EFTA-államoktól, a tagjelölt országoktól és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltektől vagy egyéb harmadik országoktól) az uniós programokban való részvétel céljából kapott hozzájárulások, valamint bármely egyéb címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímsorozatja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/1077 rendelete (2021. június 24.) a vámellenőrzési berendezések pénzügyi támogató eszközének az Integrált Határigazgatási Alap részeként történő létrehozásáról (HL L 234., 2021.7.2., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1077/oj>).

11 03 01. jogcímcsoport — A vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
78 214 000	55 790 910	-78 032 393	-47 859 845	181 607	7 931 065

Megjegyzések

Ez az előirányzat olyan vámellenőrzési berendezések beszerzését, karbantartását vagy korszerűsítését támogatja, amelyek az alábbiak közül egy vagy több vámellenőrzési célt szolgálnak:

- behatolásmentes vizsgálat;
- embereken elrejtett tárgyak jelzése;
- sugárzásészlelés és nuklidok azonosítása;
- minták laboratóriumi elemzése;
- mintavétel és a minták helyszíni elemzése;
- kézi keresés.

A vámellenőrzési berendezésekhez pénzügyi támogatást nyújtó eszköz (a továbbiakban: az eszköz) emellett a vámellenőrzési berendezések olyan beszerzését, karbantartását és korszerűsítését is fedezheti, amely új berendezések vagy új funkciók valós körülmények közötti tesztelésére irányul. Az eszköz fedezheti továbbá az eszköz irányításával és célkitűzései megvalósításának értékelésével kapcsolatos előkészítési, nyomonkövetési, kontroll-, ellenőrzési, értékelési és egyéb tevékenységek költségeit.

Az eszköz ezenfelül fedezheti a tanulmányokkal, szakértői ülésekkel, tájékoztatási és kommunikációs intézkedésekkel kapcsolatos azon kiadásokat, amelyek kapcsolódnak az eszköz célkitűzéseikhez, továbbá az információk feldolgozására és cseréjére összpontosító IT-hálózatokkal – többek között az intézményi IT-eszközökkel – kapcsolatos kiadásokat, valamint az eszköz irányítása tekintetében felmerült minden egyéb technikai és igazgatási segítségnyújtási költséget.

16. CÍM — A TÖBBÉVES PÉNZÜGYI KERETBEN MEGHATÁROZOTT ÉVES FELSŐ HATÁROKON KÍVÜLI KIADÁSOK

Számadatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
16 01	A többéves pénzügyi keretben meghatározott éves felső határokon kívüli igazgatási támogatási kiadások		43 438 898	43 438 898			43 438 898	43 438 898

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
16 02	Szolidaritási mechanizmusok aktiválása (speciális eszközök)	S	50 000 000	55 000 000			50 000 000	55 000 000
16 03	Támogatásnyújtás az alacsony szén-dioxid-kibocsátású technológiák és eljárások területére irányuló innováció céljából a kibocsátáskereskedelmi rendszer keretében (ETS)	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
16 04	Hitelnyújtási és hitelfelvételi műveletekhez nyújtott Európai Unió garancia	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
16 05	Egyéb költségek	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
16 06	Ukrajna-eszköz	O	4 276 947 744	3 230 138 077		-469 000 000	4 276 947 744	2 761 138 077
	16. cím — Összesen		4 370 386 642	3 328 576 975		-469 000 000	4 370 386 642	2 859 576 975

16 06. ALCÍM — UKRAJNA-ESZKÖZ

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsopor t Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések	Kötelezettség vállalások	Kifizetések
16 06	Ukrajna-eszköz							
16 06 01	I. pillér: Ukrajna-terv	O	1 500 000 000	1 500 000 000			1 500 000 000	1 500 000 000
16 06 02	II. pillér: Ukrajna számára fenntartott beruházási keret							
16 06 02 01	A közös tartalékalap feltöltése	O	1 092 000 000	400 000 000			1 092 000 000	400 000 000
16 06 02 02	Az Ukrajna számára fenntartott beruházási keret szerinti egyéb intézkedések	O	451 770 000	496 947 000		-400 000 000	451 770 000	96 947 000
	<i>16 06 02. jogcímsoport — Részösszeg</i>		1 543 770 000	896 947 000		-400 000 000	1 543 770 000	496 947 000
16 06 03	III. pillér: Unió csatlakozási támogatás és támogatási intézkedések							
16 06 03 01	Unió csatlakozási támogatás és egyéb intézkedések	O	155 000 000	77 500 000			155 000 000	77 500 000
16 06 03 02	A hitelfelvételi költségek támogatása	O	612 324 102	612 324 102		-69 000 000	612 324 102	543 324 102
16 06 03 03	A közös tartalékalap feltöltése – Örökölt eszközök	O	465 853 642	143 366 975			465 853 642	143 366 975
	<i>16 06 03. jogcímsoport — Részösszeg</i>		1 233 177 744	833 191 077		-69 000 000	1 233 177 744	764 191 077
	16 06. alcím — Összesen		4 276 947 744	3 230 138 077		-469 000 000	4 276 947 744	2 761 138 077

Megjegyzések

Az ezen alcímhez tartozó előirányzatok célja, hogy Ukrajna kiszámítható pénzügyi támogatáshoz jusson a 2024–2027-es időszakban. Az Ukrajna-eszköz támogatni fogja Ukrajna arra irányuló erőfeszítéseit, hogy fenntartsa makroszintű pénzügyi stabilitását, előmozdítsa a helyreállítást, valamint modernizálja az országot, ezzel párhuzamosan pedig végrehajtsa az uniós csatlakozási folyamathoz szükséges kulcsfontosságú reformokat. A rugalmasra tervezett eszköz igazodik a

háború sújtotta ország támogatásának példátlan kihívásához, továbbá biztosítja a pénzeszközök kiszámíthatóságát, átláthatóságát és elszámoltathatóságát.

Az eszköz végrehajtására rendelkezésre álló maximális forrás (folyó áron) a 2024–2027-es időszakban 50 000 000 000 EUR, amelyből legfeljebb 33 000 000 000 EUR hitel, legfeljebb 17 000 000 000 EUR pedig nem hitel formájában nyújtott, az ezen alcím szerinti kiadások szempontjából releváns támogatás. Az adott évben nem hitel formájában rendelkezésre álló támogatás – az (EU, Euratom) 2020/2093 rendelet vonatkozó rendelkezésével összhangban – nem haladhatja meg az 5 000 000 000 EUR-t. A tagállamok, harmadik országok, nemzetközi szervezetek, nemzetközi pénzügyi intézmények vagy egyéb források kiegészítő pénzügyi hozzájárulást nyújthatnak az eszközhöz. A költségvetési rendelet 21., 22. és 24. cikkével összhangban a bevételi kimutatásba beállított bármely címzett bevétel megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszi lehetővé ezen alcím alapján.

A kapcsolódó becsült összegek, valamint a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme lehetőség szerint a megfelelő költségvetési sorokon kerül feltüntetésre.

Jogalap

A Tanács (EU, Euratom) 2020/2093 rendelete (2020. december 17.) a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről (HL L 433. I, 2020.12.22., 11. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2093/oj>).

A Tanács (EU, Euratom) 2024/765 rendelete (2024. február 29.) a 2021–2027-es időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló (EU, Euratom) 2020/2093 rendelet módosításáról (HL L, 2024/765., 2024.2.29., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/765/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2024/792 rendelete (2024. február 29.) az Ukrajna-eszköz létrehozásáról (HL L, 2024/792, 2024.2.29., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/792/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>), és különösen annak X. címe.

16 06 02. jogcímcsoport — II. pillér: Ukrajna számára fenntartott beruházási keret

Megjegyzések

Az Ukrajna számára fenntartott beruházási keret alapján a Bizottság költségvetési garanciák, pénzügyi eszközök vagy vegyesfinanszírozási műveletek formájában uniós támogatást nyújt Ukrajnának, a technikai segítségnyújtást is ideértve. E keret célja, hogy magán- és közberuházásokat vonzzon és mozgósítson Ukrajna helyreállításához és újjáépítéséhez, az Ukrajna-tervben meghatározott prioritások kezelésére összpontosítva, valamint támogatva a terv célkitűzéseit és végrehajtását. A keret ki fogja egészíteni az Ukrajnát támogató összes meglévő eszközt, például a költségvetési garanciákat és a vegyesfinanszírozási műveleteket, lehetővé téve azok bővítését, amennyiben a feltételek ezt lehetővé teszik.

16 06 02 02. jogcím — Az Ukrajna számára fenntartott beruházási keret szerinti egyéb intézkedések

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
451 770 000	496 947 000		-400 000 000	451 770 000	96 947 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Ukrajna számára fenntartott beruházási keret alapján pénzügyi eszközök és vegyesfinanszírozási műveletek – többek között technikai segítségnyújtás – formájában Ukrajnának nyújtott uniós támogatás finanszírozására szolgál. A címzett bevételekből további előirányzatok nyújthatók.

16 06 03. jogcímcsoport — III. pillér: Uniós csatlakozási támogatás és támogatási intézkedések

Megjegyzések

Ez az előirányzat technikai segítségnyújtást és egyéb támogató intézkedéseket biztosít, ideértve a reformokkal kapcsolatos szakértelem mozgósítását, az önkormányzatoknak és a civil társadalomnak nyújtott támogatást, valamint az Ukrajna uniós csatlakozásával kapcsolatos reformok megtervezéséhez és végrehajtásához, illetve Ukrajna közigazgatási kapacitásának előmozdításához nyújtott kétoldalú támogatás egyéb formáit, támogatva a terv célkitűzéseit. Támogathatja a háború következményeinek kezelését célzó egyéb intézkedéseket is, például a nemzetközi igazságszolgáltatás érvényesítéséhez kapcsolódóan. Ez a jogcímcsoport fedezi továbbá az Ukrajna-eszköz könyvvizsgáló bizottságának működési költségeit (ideértve a szaktanácsadók díjazását, kiküldetési költségeiket és az intézmény biztosítási hozzájárulásait), valamint az I. pillér és az Ukrajnának nyújtandó rendkívüli makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 2022. július 12-i (EU) 2022/1201 európai parlamenti és tanácsi határozat (HL L 186., 2022.7.13., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/1201/oj>) és az Ukrajnának nyújtandó rendkívüli makroszintű pénzügyi támogatásról, a közös tartalékalap tagállami garanciák és a 466/2014/EU határozat alapján garanciával fedezett, Ukrajnához kapcsolódó egyes pénzügyi kötelezettségekre vonatkozó egyedi tartalékfeltöltési szabályok segítségével történő megerősítéséről, valamint az (EU) 2022/1201 határozat módosításáról szóló, 2022. szeptember 20-i (EU) 2022/1628 európai parlamenti és tanácsi határozat (HL L 245., 2022.9.22., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/1628/oj>) alapján Ukrajnának nyújtott hitelek kamattámogatását, továbbá az Ukrajna-eszköz létrehozása előtt elfogadott, Ukrajnának nyújtott uniós támogatással kapcsolatos egyes meghatározott kötelezettséggel kapcsolatos céltartalékképzést.

16 06 03 02. jogcím — A hitelfelvételi költségek támogatása

Számadatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
612 324 102	612 324 102		-69 000 000	612 324 102	543 324 102

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Ukrajna-eszköz keretében Ukrajnának nyújtott hitelek hitelfelvételiköltség-támogatásának fedezésére szolgál. Az előirányzat továbbá az (EU) 2022/1201 határozat 1. cikkének (3) bekezdésétől és az (EU) 2022/1628 határozat 6. cikkének (3) bekezdésétől eltérve az említett határozatok alapján nyújtott makroszintű pénzügyi támogatási kölcsönök kamattámogatásainak fedezésére is szolgál.

20. CÍM — AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG IGAZGATÁSI KIADÁSAI

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 01	Tagok, tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	2 947 454 000	-40 638 000	2 906 816 000
	Tartalék(30 01 01)		1 656 792		1 656 792
			2 949 110 792		2 908 472 792
20 02	Egyéb személyzet és személyekhez kapcsolódó kiadások	7	298 434 058	-1 938 837	296 495 221
	Tartalék(30 01 01)		826 368		826 368
			299 260 426		297 321 589
20 03	Igazgatási kiadások	7	967 950 223	-4 410 000	963 540 223
	Tartalék(30 01 01)		1 288 128		1 288 128
			969 238 351		964 828 351
20 04	Információs és kommunikációs technológiákkal kapcsolatos kiadások	7	239 675 421		239 675 421
20 10	Decentralizált ügynökségek	7	p.m.		p.m.
	20. cím — Összesen		4 453 513 702	-46 986 837	4 406 526 865
	Tartalék(30 01 01)		3 771 288		3 771 288
	Összesen, a tartalékokkal együtt		4 457 284 990		4 410 298 153

20 01. ALCÍM — TAGOK, TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 01	Tagok, tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
20 01 01	Tagok				
20 01 01 01	Az intézmény tagjainak illetményei, juttatásai és kifizetései	7.2	14 090 000	-273 000	13 817 000
20 01 01 02	Az intézmény tagjainak egyéb igazgatási kiadásai	7.2	3 130 000		3 130 000
20 01 01 03	Volt tagok juttatásai	7.2	4 511 000	-2 400 000	2 111 000
	<i>20 01 01. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		21 731 000	-2 673 000	19 058 000
20 01 02	Tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások				

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 01 02 01	Díjazások és juttatások — Központ és képviseltek Tartalék(30 01 01)	7.2	2 715 111 000 1 656 792 2 716 767 792	-31 100 000	2 684 011 000 1 656 792 2 685 667 792
20 01 02 02	A munkaerő-felvétellel, az áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások — Központ és képviseltek	7.2	16 313 000	-265 000	16 048 000
20 01 02 03	Díjazások és juttatások — Uniós küldöttségek	7.2	155 610 000	-6 165 000	149 445 000
20 01 02 04	A munkaerő-felvétellel, az áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások — Uniós küldöttségek	7.2	9 162 000		9 162 000
	<i>20 01 02. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 896 196 000	-37 530 000	2 858 666 000
	<i>Tartalék(30 01 01)</i>		1 656 792 2 897 852 792		1 656 792 2 860 322 792
20 01 03	<i>Átmenetileg nemzeti közigazgatási hivatalokhoz, nemzetközi szervezetekhez, állami vagy magánintézményekhez vagy - vállalkozásokhoz kirendelt tisztviseltek</i>	7.2	200 000		200 000
20 01 04	<i>Tartalékállományba helyezett, szolgálati érdekből nyugdíjazott vagy elbocsátott tisztviseltek</i>	7.2	7 683 000	-435 000	7 248 000
20 01 05	<i>Személyzeti politika és igazgatás</i>				
20 01 05 01	Orvosi szolgálat	7.2	5 414 000		5 414 000
20 01 05 02	Gyermekgondozási létesítmények	7.2	6 170 000		6 170 000
20 01 05 03	Egyéb szociális járulékos kiadások	7.2	5 929 000		5 929 000
20 01 05 04	Mobilitás	7.2	1 921 000		1 921 000
20 01 05 05	Versenyztetéssel, kiválasztással és munkaerő-felvétellel kapcsolatos kiadások	7.2	2 210 000		2 210 000
	<i>20 01 05. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		21 644 000		21 644 000
	20 01. alcím — Összesen		2 947 454 000	-40 638 000	2 906 816 000
	<i>Tartalék(30 01 01)</i>		1 656 792		1 656 792
	Összesen, a tartalékokkal együtt		2 949 110 792		2 908 472 792

20 01 01. jogcímsorozat — Tagok

20 01 01 01. jogcím — Az intézmény tagjainak illetményei, juttatásai és kifizetései

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
14 090 000	-273 000	13 817 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a Bizottság tagjainak alapilletménye,

- a Bizottság tagjainak tartózkodási támogatása,
- a Bizottság tagjainak családi támogatása, beleértve az alábbiakat:
 - háztartási támogatás,
 - eltartott gyermekek után járó ellátás,
 - iskoláztatási támogatás,
 - a Bizottság tagjainak reprezentációs juttatása,
 - a Bizottság tagjainak foglalkozási megbetegedések és balesetek elleni biztosításához való munkáltatói hozzájárulás,
 - szülési támogatás,
 - a Bizottság valamely tagjának halála esetén:
 - az elhunyt teljes díjazása a halál beálltát követő harmadik hónap végéig,
 - a holttestnek az elhunyt származási helyére történő szállításának költségei,
 - a javadalmazásra alkalmazott súlyozás költségei,
 - a javadalmazásoknak a foglalkoztatás helye szerinti országtól eltérő országba átutalt részösszegére alkalmazott súlyozás költsége,
 - a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

Ez az előirányzat a következők tekintetében esetlegesen megkövetelt, bármely előirányzat fedezésére is szolgál:

- a Bizottság tagjainak (családjukat is beleértve) a szolgálati jogviszony megkezdése és megszűnése miatt felmerült utazási költségei,
- a Bizottság tagjainak a szolgálati jogviszony megkezdésekor és megszűnésekor járó letelepedési és újrabeilleszkedési támogatás,
- a Bizottság tagjainak a szolgálati jogviszony megkezdése és megszűnése miatt felmerült költözési költségei.

Jogalap

A Tanács (EU) 2016/300 rendelete (2016. február 29.) a magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

20 01 01 03. jogcím — Volt tagok juttatásai

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
4 511 000	-2 400 000	2 111 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- átmeneti ellátások,
- családi támogatások,

a Bizottság tagjai tekintetében, hivatali megbízatásuk lejárta után.

Ez az előirányzat arra is szolgál, hogy fedezze a Bizottság volt tagjainak, valamint a hasonló jellegű kifizetésekre jogosult egyéb személyeknek az ideiglenes juttatásaira alkalmazott súlyozás költségeit.

Ezen előirányzat egy része az ideiglenes juttatásoknak a pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételével kapcsolatos költségek fedezésére szolgál.

Jog alap

A Tanács 422/67/EGK, 5/67/Euratom rendelete (1967. július 25.) a Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bírúinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közzolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>).

A Tanács (EU) 2016/300 rendelete (2016. február 29.) a magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

20 01 02. jogcímcsoport — Tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások

20 01 02 01. jogcím — Díjazások és juttatások — Központ és képviseltek

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 01 02 01	2 715 111 000	-31 100 000	2 684 011 000

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
Tartalék(30 01 01)	1 656 792		1 656 792
Összesen	2 716 767 792	-31 100 000	2 685 667 792

Megjegyzések

A létszámtervben szereplő álláshelyet betöltő tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatban – a harmadik országokban szolgáltatást teljesítő alkalmazottak kivételével – ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- illetmények, juttatások és az illetményekhez kapcsolódó egyéb kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és a Bizottság által az ideiglenes alkalmazottaknak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- a tisztviselők és az ideiglenes alkalmazottak tekintetében a váltott műszakért, illetve a tisztviselő által a munkavégzési helyén vagy otthonában teljesített készenlétért fizetett juttatások,
- a próbaidős tisztviselő nyilvánvaló alkalmatlansága miatti elbocsátás esetén fizetett juttatások,
- az ideiglenes alkalmazott szerződésének az intézmény általi felmondása esetén fizetett juttatások,
- az Unióban működő bizottsági képviselőkön és az Unió területén található uniós küldöttségeken dolgozó tisztviselők otthonában hozott biztonsági intézkedésekkel kapcsolatos kiadások megtérítése,
- átalányjuttatások és órabérben számolt kifizetések az AST kategóriába tartozó tisztviselők által teljesített túlóráért, amely a lefektetett szabályok szerint nem kompenzálható szabadidővel,
- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költsége, valamint a javadalmazásoknak a foglalkoztatás helye szerinti országtól eltérő országba átvitt részösszegére alkalmazott súlyozás költsége,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

Egyéb címzett bevétel

58 415 055 3 2 0 1

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

20 01 02 02. jogcím — A munkaerő-felvétellel, az áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások — Központ és képviselvek

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
16 313 000	-265 000	16 048 000

Megjegyzések

A létszámtervben szereplő álláshelyet betöltő tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatban – a harmadik országokban szolgálatot teljesítő alkalmazottak kivételével – ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a tisztviselőknek és ideiglenes alkalmazottaknak (családjukat is beleértve) a szolgálati jogviszony megkezdése, a szolgálati jogviszony megszűnése, illetve más alkalmazási helyre való áthelyezés miatt felmerült utazási költségei,
- az olyan tisztviselőknek és ideiglenes alkalmazottaknak járó letelepedési és újrabemlakási támogatások, akiknek meg kell változtatniuk tartózkodási helyüket a szolgálati jogviszony megkezdésekor, új alkalmazási helyre való áthelyezéskor, illetve a szolgálati jogviszony megszűnésekor és máshol való letelepedésekor,
- az olyan tisztviselőknél és ideiglenes alkalmazottaknál felmerült költözési költségek, akiknek meg kell változtatniuk tartózkodási helyüket a szolgálati jogviszony megkezdésekor, új alkalmazási helyre való áthelyezéskor, illetve a szolgálati jogviszony megszűnésekor és máshol való letelepedésekor,
- napidíj azoknak a tisztviselőknek és ideiglenes alkalmazottaknak, akik bizonyítják, hogy a szolgálati jogviszony megkezdésekor vagy új alkalmazási helyre való áthelyezéskor meg kell változtatniuk tartózkodási helyüket,
- a csatlakozás előtt az új tagállamokban betöltendő álláshelyekre kinevezett tisztviselők átmeneti költségei, akiket felkértek arra, hogy a csatlakozás időpontja után is maradjanak szolgálatban az említett tagállamokban, és akiket kivételesen megilletnek ugyanazon pénzügyi és anyagi feltételek, amelyeket a Bizottság a csatlakozás előtt az Európai Unió személyzeti szabályzata és alkalmazási feltételek X. mellékletével összhangban alkalmazott.

Jog alap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

20 01 02 03. jogcím — Díjazások és juttatások — Uniós küldöttségek

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
155 610 000	-6 165 000	149 445 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a harmadik országokban és nemzetközi szervezetek mellett működő uniós küldöttségeken dolgozó, a Bizottság létszámtervében szereplő álláshelyet betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak tekintetében az alábbiak fedezésére szolgál:

- illetmények, juttatások és az illetményekhez kapcsolódó kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és az ideiglenes alkalmazottaknak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- túlóra,
- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költségei,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

20 01 04. jogcímcsoport — Tartalékállományba helyezett, szolgálati érdekből nyugdíjazott vagy elbocsátott tisztviselők

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
7 683 000	-435 000	7 248 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbi tisztviselők juttatásainak fedezésére szolgál:

- akiket tartalékállományba helyeztek az intézményen belüli álláshelyek számának csökkenését követően,
- akiket AD 16-os, AD 15-ös, illetve AD 14-es besorolási fokozatból nyugdíjaztak szolgálati érdekből,
- akiket a kinevezésre jogosult hatóság határozata alapján szolgálati érdekből szabadságra küldtek az intézményeken belül új kompetenciák megszerzéséhez kapcsolódó szervezeti okokból.

Az előirányzat a tisztviselők vagy ideiglenes alkalmazottak szolgálati jogviszonyának megszüntetésére vonatkozó speciális vagy ideiglenes intézkedésekről elfogadott tanácsi rendeletek alkalmazásával kapcsolatos költségeket is fedezi.

Ez az előirányzat arra is szolgál, hogy fedezze a munkáltató betegségbiztosítási hozzájárulását a tartalékállományba helyezés, szolgálati érdekből való nyugdíjazás vagy elbocsátás következtében juttatásban részesülő személyek esetében.

Ez az előirányzat a juttatások pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételével kapcsolatos költségek fedezésére is szolgál.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

20 02. ALCÍM — EGYÉB SZEMÉLYZET ÉS SZEMÉLYEKHEZ KAPCSOLÓDÓ KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 02	Egyéb személyzet és személyekhez kapcsolódó kiadások				
20 02 01	Külső munkatársak — Központ				
20 02 01 01	Szerződéses alkalmazottak	7.2	104 596 958	-1 899 445	102 697 513
	Tartalék(30 01 01)		814 368		814 368
			105 411 326		103 511 881
20 02 01 02	Kölcsönmunkaerő, valamint a különböző tevékenységeket támogató technikai és igazgatási jellegű segítségnyújtás	7.2	12 309 939	-31 052	12 278 887
20 02 01 03	Átmenetileg az intézményhez kirendelt nemzeti köztisztviselők	7.2	49 412 991	-8 340	49 404 651
	<i>20 02 01. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		166 319 888	-1 938 837	164 381 051
	<i>Tartalék(30 01 01)</i>		814 368		814 368
			167 134 256		165 195 419
20 02 02	Külső munkatársak — Bizottsági képviselők				
20 02 02 01	Szerződéses alkalmazottak	7.2	21 039 018		21 039 018
	Tartalék(30 01 01)		12 000		12 000
			21 051 018		21 051 018
20 02 02 02	Helyi alkalmazottak	7.2	1 577 000		1 577 000
20 02 02 03	Kölcsönmunkaerő	7.2	509 500		509 500
20 02 02 04	A külső munkatársak túlórája	7.2	10 000		10 000
	<i>20 02 02. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		23 135 518		23 135 518
	<i>Tartalék(30 01 01)</i>		12 000		12 000
			23 147 518		23 147 518
20 02 03	Külső munkatársak — Uniós küldöttségek				
20 02 03 01	Szerződéses alkalmazottak	7.2	768 000		768 000
20 02 03 02	Helyi alkalmazottak	7.2	11 703 000		11 703 000
20 02 03 03	Kölcsönmunkaerő	7.2	67 000		67 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 02 03 04	Küldöttsegi pályakezdő szakértők és kirendelt nemzeti szakértők képzése	7.2	2 673 000		2 673 000
20 02 03 05	Egyéb munkaerővel kapcsolatos költségek és egyéb szolgáltatásokra kifizetett összegek	7.2	513 000		513 000
	<i>20 02 03. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		15 724 000		15 724 000
20 02 04	<i>Az intézménynél diplomások számára szervezett szakmai gyakorlatok költsége</i>	7.2	13 900 000		13 900 000
20 02 05	<i>Szaktanácsadók</i>	7.2	1 550 000		1 550 000
20 02 06	<i>Egyéb igazgatási kiadások — Központ</i>				
20 02 06 01	Kiküldetési és reprezentációs költségek	7.2	38 223 000		38 223 000
20 02 06 02	Ülésekkel, szakértői csoportokkal és konferenciákkal kapcsolatos költségek	7.2	10 832 400		10 832 400
20 02 06 03	Bizottságok ülései	7.2	4 900 252		4 900 252
20 02 06 04	Tanulmányok és konzultációk	7.2	5 550 000		5 550 000
20 02 06 05	Továbbképzés és vezetői képzés	7.2	10 260 000		10 260 000
	<i>20 02 06. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		69 765 652		69 765 652
20 02 07	<i>Egyéb igazgatási kiadások — Uniós küldöttsegek</i>				
20 02 07 01	Kiküldetési és reprezentációs költségek	7.2	5 329 000		5 329 000
20 02 07 02	Továbbképzés	7.2	400 000		400 000
	<i>20 02 07. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		5 729 000		5 729 000
20 02 08	<i>Nyelvtanfolyamok</i>	7.2	2 310 000		2 310 000
	20 02. alcím — Összesen		298 434 058	-1 938 837	296 495 221
	Tartalék(30 01 01)		826 368		826 368
	Összesen, a tartalékokkal együtt		299 260 426		297 321 589

20 02 01. jogcímsorozat — Külső munkatársak — Központ

20 02 01 01. jogcím — Szerződéses alkalmazottak

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 02 01 01	104 596 958	-1 899 445	102 697 513
Tartalék(30 01 01)	814 368		814 368
Összesen	105 411 326	-1 899 445	103 511 881

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Unió területén felmerült alábbi kiadások fedezésére szolgál:

- a szerződéses alkalmazottak díjazása (az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek értelmében), a szerződéses alkalmazottak szociális jólétéhez való munkáltatói hozzájárulás és az ilyen alkalmazottak díjazására alkalmazandó súlyozások hatásai,
- a fogyatékossgal élő személyek segítőiként foglalkoztatott szerződéses alkalmazottak díjazását fedező összeg,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

Más országok	29 957 000 6 0 1, 6 0 2, 6 0 3, 6 0 4, 6 0 9, 6 1 1, 6 1 2, 6 6 1 2
Egyéb címzett bevétel	18 843 059 3 2 0 2

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

A kinevezésre és a díjazásra, valamint egyéb pénzügyi feltételekre vonatkozó, a Bizottság által elfogadott szabályok.

A Tanács 2000/78/EK irányelve (2000. november 27.) a foglalkoztatás és a munkavégzés során alkalmazott egyenlő bánásmód általános kereteinek létrehozásáról (HL L 303., 2000.12.2., 16. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2000/78/oj>).

Az Európai Parlament Elnökségének határozata (2005. június 22.) – Helyes magatartásra vonatkozó szabályzat a fogyatékkal élő személyek alkalmazása tekintetében.

20 02 01 02. jogcím — Kölcsönmunkaerő, valamint a különböző tevékenységeket támogató technikai és igazgatási jellegű segítségnyújtás

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
12 309 939	-31 052	12 278 887

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Unió területén felmerült alábbi kiadások fedezésére szolgál:

- a kölcsönmunkaerő – különösen az irodai alkalmazottak és a gyors- és gépirók – foglalkoztatása,
- a szolgáltatási szerződés alapján technikai és adminisztratív munkát ellátó, valamint szellemi szolgáltatásokat nyújtó személyzet költségei, illetve az ilyen személyzethez kapcsolódó épületek és felszerelés költségei és működési költségek,

- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

EFTA-EGT

214 740 6 6 0 0

20 02 01 03. jogcím — Átmenetileg az intézményhez kirendelt nemzeti köztisztviselők

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
49 412 991	-8 340	49 404 651

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Unió területén felmerült alábbi kiadások fedezésére szolgál:

- a nemzeti köztisztviselőknek és más szakértőknek a Bizottsághoz történő kirendelésével vagy ideiglenes beosztásával, illetve rövid konzultációkra, különösen különböző területek jogharmonizációjával kapcsolatos tervezetek készítésével foglalkozó konzultációkra való meghívásával kapcsolatos költségek; ilyen cseréket szerveznek továbbá az uniós jogszabályok tagállamok általi egységes alkalmazása érdekében,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

20 03. ALCÍM — IGAZGATÁSI KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 03	Igazgatási kiadások				
20 03 01	Infrastruktúra és logisztika — Brüsszel				
20 03 01 01	Épületek vásárlása és bérlete	7.2	154 991 000		154 991 000
20 03 01 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	106 669 000		106 669 000
20 03 01 03	Berendezések és bútorok	7.2	15 906 000		15 906 000
20 03 01 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	8 580 000		8 580 000
	<i>20 03 01. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		286 146 000		286 146 000
20 03 02	Infrastruktúra és logisztika — Luxembourg				
20 03 02 01	Épületek vásárlása és bérlete	7.2	53 323 342		53 323 342
20 03 02 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	25 567 658		25 567 658
20 03 02 03	Berendezések és bútorok	7.2	1 725 000		1 725 000
20 03 02 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	844 500		844 500
	<i>20 03 02. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		81 460 500		81 460 500
20 03 03	Infrastruktúra és logisztika — Grange				

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 03 03 01	Épületek vásárlása és bérlete	7.2	90 000		90 000
20 03 03 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	1 438 000		1 438 000
20 03 03 03	Berendezések és bútorok	7.2	556 000		556 000
20 03 03 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	12 000		12 000
	<i>20 03 03. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 096 000		2 096 000
20 03 04	Infrastruktúra és logisztika — Bizottsági képviselők				
20 03 04 01	Épületek vásárlása és bérlete	7.2	12 045 000		12 045 000
20 03 04 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	7 779 000		7 779 000
20 03 04 03	Berendezések és bútorok	7.2	2 019 000		2 019 000
20 03 04 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	449 000		449 000
	<i>20 03 04. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		22 292 000		22 292 000
20 03 05	Infrastruktúra és logisztika — Uniós küldöttségek				
20 03 05 01	Épületek vásárlása, bérlete és ezzel kapcsolatos kiadások	7.2	26 057 000		26 057 000
20 03 05 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	297 000		297 000
20 03 05 03	Berendezések és bútorok	7.2	224 000		224 000
	<i>20 03 05. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		26 578 000		26 578 000
20 03 06	A Bizottság ingatlanprojektjei — előlegfizetések	7.2	p.m.		p.m.
20 03 07	Biztonsággal és ellenőrzéssel kapcsolatos kiadások				
20 03 07 01	Biztonság és felügyelet — Központ	7.2	17 443 000		17 443 000
20 03 07 02	Épületek őrzése — Brüsszel	7.2	35 860 000		35 860 000
20 03 07 03	Épületek őrzése — Luxembourg	7.2	11 007 000		11 007 000
20 03 07 04	Biztonság — Grange	7.2	510 000		510 000
20 03 07 05	Biztonság — Bizottsági képviselők	7.2	3 600 000		3 600 000
20 03 07 06	Biztonság — Uniós küldöttségek	7.2	6 151 000		6 151 000
	<i>20 03 07. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		74 571 000		74 571 000
20 03 08	Kiadványok és tájékoztatás				
20 03 08 01	Kiadványok	7.2	1 081 000		1 081 000
20 03 08 02	A tényeken alapuló szakpolitikai döntéshozatalt támogató adatgyűjtés, kutatás és információs források	7.2	2 880 000		2 880 000
20 03 08 03	Információk beszerzése	7.2	3 902 000		3 902 000
20 03 08 04	Uniós hozzájárulás az Unió történelmi irattárának működtetéséhez	7.2	1 648 727		1 648 727
	<i>20 03 08. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		9 511 727		9 511 727
20 03 09	Jogi eljárásokkal kapcsolatos kiadások				
20 03 09 01	Jogi tanácsadás, bírósági eljárások és kötelezettségszegési eljárások – Jogi költségek	7.2	4 000 000		4 000 000
20 03 09 02	Jogi költségek — Bizottsági képviselők	7.2	5 000		5 000
20 03 09 03	Kártérítés	7.2	75 000		75 000
20 03 09 04	A Bizottság versenypolitikai határozatai ellen indított jogi eljárásokból eredő kártérítési igények	7.2	p.m.		p.m.

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
	<i>20 03 09. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		4 080 000		4 080 000
20 03 10	Pénzgazdálkodással kapcsolatos kiadások				
20 03 10 01	Pénzügyi költségek	7.2	446 300		446 300
20 03 10 02	Pénzgazdálkodás	7.2	p.m.		p.m.
20 03 10 03	Rendkívüli helyzetekre vonatkozó kiadások	7.2	p.m.		p.m.
	<i>20 03 10. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		446 300		446 300
20 03 11	Tolmácsolás				
20 03 11 01	Tolmácsolással kapcsolatos kiadások	7.2	15 264 000		15 264 000
20 03 11 02	Szakmai támogatás	7.2	150 000		150 000
20 03 11 03	Intézményközi együttműködés — Tolmácsolás	7.2	80 000		80 000
	<i>20 03 11. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		15 494 000		15 494 000
20 03 12	Konferenciaszervezés				
20 03 12 01	A Bizottság konferenciatermeiben igénybe vett műszaki berendezések és szolgáltatások	7.2	8 000 000		8 000 000
20 03 12 02	Konferenciaszervezéssel kapcsolatos kiadások	7.2	p.m.		p.m.
	<i>20 03 12. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		8 000 000		8 000 000
20 03 13	Fordítás				
20 03 13 01	Fordítással kapcsolatos kiadások	7.2	20 000 000		20 000 000
20 03 13 02	Intézményközi együttműködés — Fordítás	7.2	p.m.		p.m.
	<i>20 03 13. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		20 000 000		20 000 000
20 03 14	Különbféle hozzájárulások				
20 03 14 01	Euratom-hozzájárulás az Euratom Ellátási Ügynökség üzemeltetéséhez	7.2	282 940		282 940
20 03 14 72	Európai Kutatási Végrehajtó Ügynökség — Hozzájárulás a Szén- és Acélipari Kutatási Alap kutatási programjának és nem kutatási programok végrehajtásához	7.2	2 247 000		2 247 000
	<i>20 03 14. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 529 940		2 529 940
20 03 15	Intézményközi hivatalok				
20 03 15 01	Kiadóhivatal	7.2	121 990 000	-2 150 000	119 840 000
	Tartalék(30 01 01)		478 776		478 776
			122 468 776		120 318 776
20 03 15 02	Európai Személyzeti Felvételi Hivatal	7.2	29 082 550	-1 935 000	27 147 550
	Tartalék(30 01 01)		10 224		10 224
			29 092 774		27 157 774
	<i>20 03 15. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		151 072 550	-4 085 000	146 987 550
	<i>Tartalék(30 01 01)</i>		489 000		489 000
			151 561 550		147 476 550
20 03 16	Adminisztratív hivatalok				
20 03 16 01	Személyi Juttatásokat Kezelő és Kifizető Hivatal	7.2	57 481 964		57 481 964
	Tartalék(30 01 01)		110 112		110 112
			57 592 076		57 592 076
20 03 16 02	Brüsszeli Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal	7.2	101 207 292	-325 000	100 882 292

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 03 16 03	Luxembourgi Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal	7.2	33 089 200		33 089 200
	Tartalék(30 01 01)		684 792		684 792
			33 773 992		33 773 992
	20 03 16. jogcímsorozat — Részösszeg		191 778 456	-325 000	191 453 456
	Tartalék(30 01 01)		794 904		794 904
			192 573 360		192 248 360
20 03 17	Európai Csalás Elleni Hivatal (OLAF)	7.2	71 693 750		71 693 750
	Tartalék(30 01 01)		4 224		4 224
			71 697 974		71 697 974
20 03 18	Az Európai Csalás Elleni Hivatal Felügyelő Bizottság megbízatásából eredő kiadások	7.2	200 000		200 000
	20 03. alcím — Összesen		967 950 223	-4 410 000	963 540 223
	Tartalék(30 01 01)		1 288 128		1 288 128
	Összesen, a tartalékokkal együtt		969 238 351		964 828 351

20 03 15. jogcímsorozat — Intézményközi hivatalok

20 03 15 01. jogcím — Kiadóhivatal

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
20 03 15 01	121 990 000	-2 150 000	119 840 000
Tartalék(30 01 01)	478 776		478 776
Összesen	122 468 776	-2 150 000	120 318 776

Megjegyzések

A bevitt összeg megfelel az Európai Unió Kiadóhivatala számára rendelkezésre álló, az e szakaszhoz csatolt külön mellékletben részletesen meghatározott előirányzatoknak.

A Kiadóhivatal költségkönyvelési előrejelzései alapján az egyes intézmények számára végzett szolgáltatásainak becsült költsége az alábbiak szerint alakul:

Európai Parlament	13 361 343	10,91 %
Az Európai Unió Tanácsa	6 454 104	5,27 %
Európai Bizottság	71 117 619	58,07 %
Az Európai Unió Bírósága	7 054 201	5,76 %
Európai Számvevőszék	1 420 638	1,16 %
Európai Gazdasági és Szociális Bizottság	881 775	0,72 %
Régiók Európai Bizottsága	514 369	0,42 %

Ügynökségek	11 646 781	9,51 %
Egyéb	10 017 946	8,18 %
Összesen	122 468 776	100,00 %

Ez az előirányzat a Kiadóhivatal mint az uniós szerződések által vagy azok alapján létrehozott valamennyi intézmény, szerv és ügynökség hivatalos kiadószolgálatát által viselt költségek fedezésére szolgál. Szerepéből adódóan a Kiadóhivatal központilag, egy helyen kínál hozzáférést az uniós joganyaghoz, valamint publikációkhoz, nyilvános adatokhoz, kutatási eredményekhez, közbeszerzési hirdményekhez és más hivatalos információkhoz is.

Küldetése, hogy az információ-, adat- és tudásmenedzsment kiválósági központjaként támogassa az Unió szakpolitikai munkáját, és az említett információk nyilvános megosztásával és további felhasználásának engedélyezésével előmozdítsa az átláthatóságot, a gazdasági tevékenységeket és az ismeretterjesztést.

Jogalap

Az Európai Parlament, a Tanács, a Bizottság, a Bíróság, a Számvevőszék, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság és a Régiók Bizottságának 2009/496/EK, Euratom határozata (2009. június 26.) az Európai Unió Hivatalos Kiadványai Hivatalának szervezéséről és működéséről (HL L 168., 2009.6.30., 41. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2009/496/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>) és különösen annak 64–67. cikke.

20 03 15 02. jogcím — Európai Személyzeti Felvételi Hivatal

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervéről	Új összeg
20 03 15 02	29 082 550	-1 935 000	27 147 550
Tartalék(30 01 01)	10 224		10 224
Összesen	29 092 774	-1 935 000	27 157 774

Megjegyzések

A bevitt összeg megfelel az Európai Személyzeti Felvételi Hivatal számára rendelkezésre álló, az e szakaszhoz csatolt külön mellékletben részletesen meghatározott előirányzatoknak.

Jogalap

Az Európai Parlament, a Tanács, a Bizottság, a Bíróság, a Számvevőszék, a Gazdasági és Szociális Bizottság, a Régiók Bizottsága és az ombudsman 2002/620/EK határozata (2002. július 25.) az Európai Közösségek Személyzeti Felvételi Hivatalának létrehozásáról (HL L 197., 2002.7.26., 53. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2002/620/oj>).

Az Európai Parlament, a Tanács, a Bizottság, a Bíróság, a Számvevőszék, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság, a Régiók Bizottsága és az Európai Unió Ombudsmanja 2005/119/EK határozata

(2005. január 26.) az Európai Közigazgatási Iskola megszervezéséről és működtetéséről (HL L 37., 2005.2.10., 17. o., ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2005/119\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2005/119(1)/oj)).

20 03 16. jogcímcsoport — Adminisztratív hivatalok

20 03 16 02. jogcím — Brüsszeli Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
101 207 292	-325 000	100 882 292

Megjegyzések

A bevitt összeg megfelel a Brüsszeli Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal számára rendelkezésre álló, az e szakaszhoz csatolt külön mellékletben részletesen meghatározott előirányzatoknak.

Jog alap

A Bizottság 2003/523/EK határozata (2002. november 6.) a Brüsszeli Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal létrehozásáról (HL L 183., 2003.7.22., 35. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2003/523/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>) és különösen annak 64–67. cikke.

21. CÍM — EURÓPAI ISKOLÁK ÉS NYUGDÍJAK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
21 01	Nyugdíjak	7	2 857 255 000	-12 803 800	2 844 451 200
21 02	Európai Iskolák	7	265 911 218	-3 000 000	262 911 218
	21. cím — Összesen		3 123 166 218	-15 803 800	3 107 362 418

21 01. ALCÍM — NYUGDÍJAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
21 01	Nyugdíjak				
21 01 01	Nyugdíjak és juttatások	7.1	2 794 771 000	-6 907 000	2 787 864 000
21 01 02	Volt tagok nyugdíja — Intézmények				
21 01 02 01	Az Európai Parlament volt képviselőinek nyugdíja	7.1	22 106 000	-2 350 000	19 756 000
21 01 02 02	Az Európai Tanács volt elnökeinek és az Európai Unió Tanácsa volt főtitkárainak nyugdíja	7.1	795 000	-5 800	789 200
21 01 02 03	A Bizottság volt tagjainak nyugdíja	7.1	11 767 000	-1 600 000	10 167 000
21 01 02 04	Az Európai Unió Bírósága volt tagjainak nyugdíja	7.1	19 308 000	-1 400 000	17 908 000
21 01 02 05	A Számvevőszék volt tagjainak nyugdíja	7.1	7 809 000	-530 000	7 279 000
21 01 02 06	A volt európai ombudsmanok nyugdíja	7.1	317 000	-7 000	310 000
21 01 02 07	A volt európai adatvédelmi biztosok nyugdíja	7.1	382 000	-4 000	378 000
	<i>21 01 02. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		62 484 000	-5 896 800	56 587 200
	21 01. alcím — Összesen		2 857 255 000	-12 803 800	2 844 451 200

21 01 01. jogcímcsoport — Nyugdíjak és juttatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
2 794 771 000	-6 907 000	2 787 864 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- az Unió összes intézményénél és ügynökségénél alkalmazott tisztviselők, illetve ideiglenes és szerződéses személyzet öregségi nyugdíja, beleértve azokat, amelyeket kutatási és technológiai fejlesztési előirányzatokból fizetnek,
- az Unió összes intézményénél és ügynökségénél alkalmazott tisztviselők és ideiglenes személyzet rokkantsági nyugdíja, beleértve azokat, amelyeket kutatási és technológiai fejlesztési előirányzatokból fizetnek,
- az Unió összes intézményénél és ügynökségénél alkalmazott tisztviselők, illetve ideiglenes és szerződéses személyzet rokkantsági juttatásai, beleértve azokat, amelyeket kutatási és technológiai fejlesztési előirányzatokból fizetnek,
- az Unió összes intézményénél és ügynökségénél korábban alkalmazott tisztviselők, illetve ideiglenes és szerződéses személyzet túlélő házastársainak és árváinak túlélő hozzátartozói nyugdíja, beleértve azokat, amelyeket kutatási és technológiai fejlesztési előirányzatokból fizetnek,

- az Unió összes intézményénél és ügynökségénél alkalmazott tisztviselők, illetve ideiglenes és szerződéses személyzet végkielégítései, beleértve azokat, amelyeket kutatási és technológiai fejlesztési előirányzatokból fizetnek,
- nyugdíjak biztosítási egyenértékének a kifizetései,
- az ellenállás volt internált vagy deportált tagjai (vagy túlélő házastársai és árvái) számára teljesített kifizetések (nyugdíj-kiegészítés),
- pénzbeli támogatás kifizetése súlyos vagy elhúzódó betegségben szenvedő, illetve fogyatékkal élő túlélő házastársnak, a betegség vagy fogyatékoság időtartamára, az érintett személy szociális körülményeinek és egészségi állapotának vizsgálata alapján,
- a nyugdíjasokat megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulás,
- az ellenállás volt internált vagy deportált tagjai (vagy túlélő hozzátartozói) számára teljesített kifizetések orvosi költségei visszatérítésével kapcsolatos pótlólagos kifizetések,
- a nyugdíjakra alkalmazandó súlyozás hatása,
- a nyugdíjak pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételével kapcsolatos költségek.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

Más országok

303 031 000 6 6 0 2

Jogalap

31. EGK és 11. Euratom rendelet az Európai Közösség és az Európai Atomenergia-közösség tisztviselőinek személyzeti szabályzatáról és egyéb alkalmazottainak alkalmazási feltételeiről (HL 45., 1962.6.14., 1385/62. o., ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg/1962/31\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/reg/1962/31(1)/oj)).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

21 01 02. jogcímcsoport — Volt tagok nyugdíja — Intézmények

21 01 02 01. jogcím — Az Európai Parlament volt képviselőinek nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
22 106 000	-2 350 000	19 756 000

Megjegyzések

Az előirányzat az Európai Parlament volt képviselőinek öregségi nyugdíjai, rokkantsági nyugdíjai, valamint túlélő hozzátartozóik nyugdíjai fedezésére szolgál.

Jogalap

Az európai parlamenti képviselők statútuma és különösen annak 14., 15., 17. és 28. cikke.

Az európai parlamenti képviselők statútumának végrehajtási szabályzata, különösen annak 49–60. cikke és az Európai Parlament Elnöksége által elfogadott vonatkozó rendelkezések.

21 01 02 02. jogcím — Az Európai Tanács volt elnökeinek és az Európai Unió Tanácsa volt főtítkárainak nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
795 000	-5 800	789 200

Megjegyzések

Az előirányzat az Európai Tanács volt elnökeinek és az Európai Unió Tanácsa volt főtítkárainak öregségi nyugdíjai és rokkantsági nyugdíjai fedezésére szolgál, a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével, valamint – a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével – az Európai Tanács volt elnökeinek és az Európai Unió Tanácsa volt főtítkárainak túlélő házastársai és árvái nyugdíjainak fedezésére.

Ugyancsak fedezi az Európai Tanács volt elnökeit és az Európai Unió Tanácsa volt főtítkárait megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulást.

Jogalap

Az Európai Tanács elnökére vonatkozó alkalmazási feltételek megállapításáról szóló, 2009. december 1-jei 2009/909/EU tanácsi határozat (HL L 322., 2009.12.9., 35. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2009/909/oj>).

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

21 01 02 03. jogcím — A Bizottság volt tagjainak nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
11 767 000	-1 600 000	10 167 000

Megjegyzések

Az előirányzat a Bizottság volt tagjainak öregségi nyugdíjai és rokkantsági nyugdíjai fedezésére szolgál, a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők

figyelembevételével, valamint – a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével – a Bizottság volt tagjainak túlélő házastársai és árvái nyugdíjainak fedezésére.

Ugyancsak fedezi a Bizottság volt tagjait megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulást.

Jogalap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közszolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>).

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

21 01 02 04. jogcím — Az Európai Unió Bírósága volt tagjainak nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
19 308 000	-1 400 000	17 908 000

Megjegyzések

Az előirányzat az Európai Unió Bírósága volt tagjainak öregségi nyugdíjai és rokkantsági nyugdíjai fedezésére szolgál, a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével, valamint – a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével – az Európai Unió Bírósága volt tagjainak túlélő házastársai és árvái nyugdíjainak fedezésére.

Ugyancsak fedezi az Európai Unió Bíróságának volt tagjait megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulást.

Jogalap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közszolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 8., 9., 15. és 18. cikke.

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

21 01 02 05. jogcím — A Számvevőszék volt tagjainak nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervéről	Új összeg
7 809 000	-530 000	7 279 000

Megjegyzések

Az előirányzat a Számvevőszék volt tagjainak öregségi nyugdíjai és rokkantsági nyugdíjai fedezésére szolgál, a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével, valamint – a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével – a Számvevőszék volt tagjai túlélő házastársai és árvái nyugdíjainak fedezésére.

Ugyancsak fedezi a Számvevőszék volt tagjait megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulást.

Jog alap

Az Európai Számvevőszék tagjainak járandóságáról szóló, 1977. október 18-i 2290/77/EGK, Euratom, ESZAK tanácsi rendelet (HL L 268., 1977.10.20., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1977/2290/oj>) és különösen annak 9., 10., 11. és 16. cikke.

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

21 01 02 06. jogcím — A volt európai ombudsmanok nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontra a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervéről	Új összeg
317 000	-7 000	310 000

Megjegyzések

Az előirányzat a volt európai ombudsmanok öregségi nyugdíjainak és rokkantsági nyugdíjainak fedezésére szolgál, a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével, valamint – a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével – a volt európai ombudsmanok túlélő házastársai és árvái nyugdíjainak fedezésére.

Ugyancsak fedezi a volt európai ombudsmanokat megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulást.

Jog alap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az

Európai Unió Közzolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 8., 9., 15. és 18. cikke.

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

21 01 02 07. jogcím — A volt európai adatvédelmi biztosok nyugdíja

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
382 000	-4 000	378 000

Megjegyzések

Az előirányzat a volt európai adatvédelmi biztosok öregségi nyugdíjainak és rokkantsági nyugdíjainak fedezésére szolgál, a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével, valamint – a lakóhelyük szerinti ország tekintetében alkalmazandó súlyozó tényezők figyelembevételével – a volt európai adatvédelmi biztosok túlélő házastársai és árvái nyugdíjainak fedezésére.

Ugyancsak fedezi a volt európai adatvédelmi biztosokat megillető betegségbiztosításhoz fizetett munkaadói hozzájárulást.

Jogalap

A Tanács 422/67/EGK, 5/67/Euratom rendelete (1967. július 25.) a Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közzolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 8., 9., 15. és 18. cikke.

A Tanács (EU) 2016/300 rendelete (2016. február 29.) a magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1725 rendelete (2018. október 23.) a természetes személyeknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek, hivatalok és ügynökségek általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 45/2001/EK rendelet és az 1247/2002/EK határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 295, 2018.11.21., 39. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

21 02. ALCÍM — EURÓPAI ISKOLÁK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
21 02	Európai Iskolák				
21 02 01	Uniós hozzájárulás az 1. típusú Európai Iskolákhoz				
21 02 01 01	Az Európai Iskolák Főtitkáranak Hivatala (Brüsszel)	7.1	17 161 509		17 161 509
21 02 01 02	Brüsszel I (Uccle)	7.1	46 256 962		46 256 962
21 02 01 03	Brüsszel II (Woluwe)	7.1	42 682 785		42 682 785
21 02 01 04	Brüsszel III (Ixelles)	7.1	35 929 186		35 929 186
21 02 01 05	Brüsszel IV (Laeken)	7.1	33 693 512		33 693 512
21 02 01 06	Luxembourg I	7.1	23 061 502		23 061 502
21 02 01 07	Luxembourg II	7.1	17 927 542		17 927 542
21 02 01 08	Mol (BE)	7.1	11 131 399		11 131 399
21 02 01 09	Frankfurt am Main (DE)	7.1	9 051 754		9 051 754
21 02 01 10	Karlsruhe (DE)	7.1	5 893 058		5 893 058
21 02 01 11	München (DE)	7.1	565 895		565 895
21 02 01 12	Alicante (ES)	7.1	1 562 811		1 562 811
21 02 01 13	Varese (IT)	7.1	15 147 279		15 147 279
21 02 01 14	Bergen (NL)	7.1	4 546 024	-3 000 000	1 546 024
21 02 01 15	Culham (UK)	7.1	—		—
21 02 01 16	Brüsszel V (Evere)	7.1	p.m.		p.m.
	<i>21 02 01. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		264 611 218	-3 000 000	261 611 218
21 02 02	Uniós hozzájárulás a 2. típusú Európai Iskolákhoz	7.1	1 300 000		1 300 000
	21 02. alcím — Összesen		265 911 218	-3 000 000	262 911 218

21 02 01. jogcímcsoport — Uniós hozzájárulás az 1. típusú Európai Iskolákhoz

Jogi hivatkozások

A Bizottság 94/558/ESZAK határozata (1994. június 17.) az Európai Iskolák alapszabályának megállapításáról szóló egyezmény megkötéséről (HL L 212., 1994.8.17., 15. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/1994/558/oj>).

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
4 546 024	-3 000 000	1 546 024

Megjegyzések

Az előirányzat hozzájárulás a bergeni Európai Iskola költségvetésének finanszírozásához.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

Egyéb címzett bevétel

4 300 000 3 2 0 2

30. CÍM — TARTALÉKOK*Számadatok*

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
			Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
30 01	Igazgatási kiadásokra képzett tartalékok	7	5 707 288	5 707 288			5 707 288	5 707 288
30 02	Operatív kiadásokra képzett tartalékok		163 415 723	3 144 741 723	-49 389 438	-31 510 438	114 026 285	3 113 231 285
30 03	Negatív tartalék	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
30 04	Szolidaritási mechanizmusok (speciális eszközök)	S	2 299 479 437	2 265 018 867			2 299 479 437	2 265 018 867
	30. cím — Összesen		2 468 602 448	5 415 467 878	-49 389 438	-31 510 438	2 419 213 010	5 383 957 440

30 02. ALCÍM — OPERATÍV KIADÁSOKRA KÉPZETT TARTALÉKOK*Számadatok*

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről		Új összeg	
		Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
30 02	Operatív kiadásokra képzett tartalékok						
30 02 01	<i>Nem differenciált előirányzatok</i>	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
30 02 02	<i>Differenciált előirányzatok</i>	163 415 723	3 144 741 723	-49 389 438	-31 510 438	114 026 285	3 113 231 285
	30 02. alcím — Összesen	163 415 723	3 144 741 723	-49 389 438	-31 510 438	114 026 285	3 113 231 285

30 02 02. jogcímcsoport — Differenciált előirányzatok

Szám adatok

2025. évi előirányzatok		A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
163 415 723	3 144 741 723	-49 389 438	-31 510 438	114 026 285	3 113 231 285

Megjegyzések

Az e cím alatt található előirányzatok csak két esethez kapcsolódhatnak: a) amikor a költségvetés összeállításakor az érintett tevékenységnek nincs alap-jogiaktusa; és b) amikor alapos kételyek merülnek fel az előirányzatok helyénvalóságával vagy az érintett költségvetési sorokra bevezetett előirányzatok – hatékony és eredményes pénzgazdálkodásnak megfelelő feltételek szerinti – végrehajtásának lehetőségével kapcsolatban. Az e jogcímcsoportba bevezetett előirányzatok az a) esetben csak a költségvetési rendelet 30. cikkében, a b) esetben csak a költségvetési rendelet 31. cikkében előírt eljárással összhangban történő átcsoportosítást követően használhatók fel.

A felosztás az alábbi (kötelezettségvállalások, kifizetések):

1.	Jogcímcsoport 05 02 01	ERFA – Operatív kiadás			3 000 000 000
2.	Jogcímcsoport 08 05 01	Az uniós hajók által harmadik országok vizein (fenntartható halászati megállapodások keretében) folytatott halászati tevékenységekre vonatkozó irányítási keret létrehozása	20 022 857	19 227 857	
3.	Jogcímcsoport 09 10 01	Európai Vegyianyag-ügynökség – környezetvédelmi irányelvek és nemzetközi egyezmények	600 000	600 000	
4.	Jogcímcsoport 09 10 02	Európai Környezetvédelmi Ügynökség	901 428	901 428	
5.	Jogcímcsoport 11 10 02	A szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség nagyméretű IT-rendszereinek üzemeltetési igazgatását végző európai uniós ügynökség (eu-LISA)	76 744 000	76 744 000	
6.	Jogcímcsoport 12 10 01	A Bűnüldözési Együttműködés Európai Uniói Ügynöksége (Europol)	15 758 000	15 758 000	
			Összesen	114 026 285	3 113 231 285

Jog alap

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

A. melléklet — MELLÉKLETEK

A1. melléklet — HIVATALOK

O1. melléklet — Kiadóhivatal

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
O1	Kiadóhivatal	121 990 000	-2 150 000	119 840 000
	Tartalék(O1 10 01)	478 776		478 776
		122 468 776		120 318 776
	Összesen	122 468 776	-2 150 000	120 318 776
	Amiből tartalékok: O1 10 01	478 776		478 776

O1. CÍM — KIADÓHIVATAL

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
O1 01	Igazgatási kiadások	7	108 284 000	-2 150 000	106 134 000
	Tartalék(O1 10 01)		478 776		478 776
			108 762 776		106 612 776
O1 02	Egyedi tevékenységek	7	13 706 000		13 706 000
O1 10	Tartalékok	7	478 776		478 776
	O1. cím — Összesen		121 990 000	-2 150 000	119 840 000
	Tartalék(O1 10 01)		478 776		478 776
	Összesen, a tartalékokkal együtt		122 468 776		120 318 776

01 01. ALCÍM — IGAZGATÁSI KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségetés-módosítási tervezetről	Új összeg
01 01	Igazgatási kiadások				
01 01 01	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
01 01 01 01	Díjazás és juttatások	7.2	75 570 000	-2 150 000	73 420 000
	Tartalék(01 10 01)		418 776		418 776
			75 988 776		73 838 776
01 01 01 02	A munkaerő-felvétellel, az áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	7.2	444 000		444 000
01 01 01 03	Személyzeti politika és igazgatás	7.2	p.m.		p.m.
01 01 01 04	Mobilitással kapcsolatos kiadások	7.2	21 000		21 000
	<i>01 01 01. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		76 035 000	-2 150 000	73 885 000
	Tartalék(01 10 01)		418 776		418 776
			76 453 776		74 303 776
01 01 02	Külső munkatársak	7.2	2 792 000		2 792 000
	Tartalék(01 10 01)		60 000		60 000
			2 852 000		2 852 000
01 01 03	Egyéb igazgatási kiadások				
01 01 03 01	Kiküldetési és reprezentációs költségek	7.2	136 000		136 000
01 01 03 02	Ülésekkel, szakértői csoportokkal és konferenciákkal kapcsolatos költségek	7.2	10 000		10 000
01 01 03 03	Tanulmányok és konzultációk	7.2	p.m.		p.m.
01 01 03 04	Továbbképzés és vezetői képzés	7.2	75 000		75 000
01 01 03 05	Belső ülések	7.2	1 000		1 000
	<i>01 01 03. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		222 000		222 000
01 01 04	Infrastruktúra és logisztika				
01 01 04 01	Bérleti díjak és beszerzések	7.2	7 405 000		7 405 000
01 01 04 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	2 029 000		2 029 000
01 01 04 03	Berendezések és bútorok	7.2	47 000		47 000
01 01 04 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	282 000		282 000
	<i>01 01 04. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		9 763 000		9 763 000
01 01 05	Biztonsággal és ellenőrzéssel kapcsolatos kiadások	7.2	945 000		945 000
01 01 06	Dokumentációs és könyvtári költségek	7.2	p.m.		p.m.
01 01 07	Infrastrukturális politika és igazgatás	7.2	p.m.		p.m.
01 01 08	Jogi eljárásokkal kapcsolatos kiadások	7.2	p.m.		p.m.
01 01 09	Információs és kommunikációs technológiák				
01 01 09 01	Információs rendszerek	7.2	8 787 000		8 787 000
01 01 09 02	Digitális munkahely	7.2	2 065 000		2 065 000
01 01 09 03	Adatközpont és hálózati szolgáltatások	7.2	7 675 000		7 675 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
	<i>O1 01 09. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		18 527 000		18 527 000
	O1 01. alcím — Összesen		108 284 000	-2 150 000	106 134 000
	Tartalék(O1 10 01)		478 776		478 776
	Összesen, a tartalékokkal együtt		108 762 776		106 612 776

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

O1 01 01. jogcímsorozat — Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak

O1 01 01 01. jogcím — Díjazás és juttatások

Számadatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O1 01 01 01	75 570 000	-2 150 000	73 420 000
Tartalék(O1 10 01)	418 776		418 776
Összesen	75 988 776	-2 150 000	73 838 776

Megjegyzések

Ez az előirányzat a létszámtervben szereplő álláshelyet betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak esetében a következők fedezésére szolgál:

- illetmények, juttatások és az illetményekhez kapcsolódó kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és az intézmény által az ideiglenes alkalmazottaknak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költsége, valamint a javadalmazásoknak a foglalkoztatás helye szerinti országtól eltérő országba áttartott részösszegére alkalmazott súlyozás költsége,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

O2. melléklet — Európai Személyzeti Felvételi Hivatal

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
O2	Európai Személyzeti Felvételi Hivatal	29 082 550	-1 935 000	27 147 550
	Tartalék(O2 10 01)	10 224		10 224
		29 092 774		27 157 774
	Összesen	29 092 774	-1 935 000	27 157 774
	Amiből tartalékok: O2 10 01	10 224		10 224

O2. CÍM — EURÓPAI SZEMÉLYZETI FELVÉTELI HIVATAL

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
O2 01	Igazgatási kiadások	7	22 274 550	-1 935 000	20 339 550
	Tartalék(O2 10 01)		10 224		10 224
			22 284 774		20 349 774
O2 02	Intézményközi együttműködés, intézményközi szolgáltatások és tevékenységek	7	4 000 000		4 000 000
O2 03	Európai Közigazgatási Iskola (EUSA)	7	2 808 000		2 808 000
O2 10	Tartalékok	7	10 224		10 224
	O2. cím — Összesen		29 082 550	-1 935 000	27 147 550
	Tartalék(O2 10 01)		10 224		10 224
	Összesen, a tartalékokkal együtt		29 092 774		27 157 774

O2 01. ALCÍM — IGAZGATÁSI KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O2 01	Igazgatási kiadások				
O2 01 01	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
O2 01 01 01	Díjazás és juttatások	7.2	14 738 000	-1 580 000	13 158 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
	Tartalék(O2 10 01)		4 224		4 224
			14 742 224		13 162 224
O2 01 01 02	A munkaerő-felvétellel, az áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	7.2	51 000		51 000
O2 01 01 03	Személyzeti politika és igazgatás	7.2	p.m.		p.m.
	<i>O2 01 01. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		14 789 000	-1 580 000	13 209 000
	Tartalék(O2 10 01)		4 224		4 224
			14 793 224		13 213 224
O2 01 02	Külső munkatársak	7.2	1 981 000	-355 000	1 626 000
	Tartalék(O2 10 01)		6 000		6 000
			1 987 000		1 632 000
O2 01 03	Egyéb igazgatási kiadások				
O2 01 03 01	Kiküldetési és reprezentációs költségek	7.2	200 000		200 000
O2 01 03 02	Ülésekkel, szakértői csoportokkal és konferenciákkal kapcsolatos költségek	7.2	850		850
O2 01 03 03	Tanulmányok és konzultációk	7.2	p.m.		p.m.
O2 01 03 04	Továbbképzés és vezetői képzés	7.2	35 000		35 000
O2 01 03 05	Belső ülések	7.2	6 000		6 000
	<i>O2 01 03. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		241 850		241 850
O2 01 04	Infrastruktúra és logisztika				
O2 01 04 01	Bérelti díjak és beszerzések	7.2	1 688 000		1 688 000
O2 01 04 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	695 000		695 000
O2 01 04 03	Berendezések és bútorok	7.2	8 000		8 000
O2 01 04 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	50 700		50 700
	<i>O2 01 04. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 441 700		2 441 700
O2 01 05	Biztonsággal és ellenőrzéssel kapcsolatos kiadások	7.2	322 000		322 000
O2 01 06	Dokumentációs és könyvtári költségek	7.2	p.m.		p.m.
O2 01 07	Infrastrukturális politika és igazgatás	7.2	p.m.		p.m.
O2 01 08	Jogi eljárásokkal kapcsolatos kiadások	7.2	p.m.		p.m.
O2 01 09	Információs és kommunikációs technológiák				
O2 01 09 01	Információs rendszerek	7.2	1 935 000		1 935 000
O2 01 09 02	Digitális munkahely	7.2	222 000		222 000
O2 01 09 03	Adatközpont és hálózati szolgáltatások	7.2	342 000		342 000
	<i>O2 01 09. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 499 000		2 499 000
	O2 01. alcím — Összesen		22 274 550	-1 935 000	20 339 550
	Tartalék(O2 10 01)		10 224		10 224
	Összesen, a tartalékokkal együtt		22 284 774		20 349 774

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

A kinevezésre és a díjazásra, valamint egyéb pénzügyi feltételekre vonatkozó, a Bizottság által elfogadott szabályok.

O2 01 01. jogcímcsoport — Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak

O2 01 01 01. jogcím — Díjazás és juttatások

Számadatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O2 01 01 01	14 738 000	-1 580 000	13 158 000
Tartalék(O2 10 01)	4 224		4 224
Összesen	14 742 224	-1 580 000	13 162 224

Megjegyzések

Ez az előirányzat a létszámtervben szereplő álláshelyet betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak esetében a következők fedezésére szolgál:

- illetmények, juttatások és az illetményekhez kapcsolódó kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és az intézmény által az ideiglenes alkalmazottaknak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költsége, valamint a javadalmazásoknak a foglalkoztatás helye szerinti országtól eltérő országba átutalt részösszegére alkalmazott súlyozás költsége,
- a díjazás pénzügyi év során végrehajtott naprakésszé tételének költsége,
- a fix összegű juttatások és a túlmunkáért fizetett órabérek az AST kategóriájú tisztviselők, valamint a helyi munkaerő számára, akiknek a megállapított eljárások szerint kompenzációs szabadság nem adható,
- napidíj azoknak a tisztviselőknek és ideiglenes alkalmazottaknak, akik bizonyítják, hogy a szolgálati jogviszony megkezdésekor vagy új alkalmazási helyre való áthelyezésük meg kell változtatniuk tartózkodási helyüket,
- az uniós tisztviselők kirendeléséből adódó kiegészítő kiadások, vagyis a kirendelés alapján nekik járó juttatások kifizetése és kiadásainak megtérítése, valamint azoknak a költségeknek a fedezése, amelyek a tagállamokban és a harmadik országokban működő hatóságokkal és testületekkel együtt folytatott speciális képzési programokkal kapcsolatosak.

O2 01 02. jogcímcsoport — Külső munkatársak

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O2 01 02	1 981 000	-355 000	1 626 000
Tartalék(O2 10 01)	6 000		6 000
Összesen	1 987 000	-355 000	1 632 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a szerződéses alkalmazottak díjazása (az alkalmazási feltételek IV. címe értelmében), az intézménynek a szerződéses alkalmazottakra vonatkozó szociális biztonsági rendszere a IV. címben leírtak szerint, valamint az ilyen alkalmazottak díjazására alkalmazandó súlyozások költsége,
- a magánjogi szerződések alapján foglalkoztatott külső munkatársakkal és kölcsönmunkaerővel kapcsolatos kiadások (díjazás, biztosítás stb.),
- a technikai és igazgatási munkára vonatkozó alvállalkozói és kiegészítő segítségnyújtási szerződésekben, illetve a szellemi szolgáltatások végzéséről szóló szerződésekben szereplő, az alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások,
- a Hivatalhoz kirendelt vagy ideiglenesen beosztott nemzeti köztisztviselők vagy más szakértők költsége, illetve a tisztviselőknek nemzeti közszolgálatokhoz vagy nemzetközi szervezetekhez való kirendeléséből adódó további kiadások,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

O4. melléklet — Brüsszeli Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O4	Brüsszeli Infrastrukturális és Logisztikai Hivatal	101 207 292	-325 000	100 882 292
	Összesen	101 207 292	-325 000	100 882 292

04. CÍM — BRÜSSZELI INFRASTRUKTURÁLIS ÉS LOGISZTIKAI HIVATAL

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O4 01	Igazgatási kiadások	7	101 207 292	-325 000	100 882 292
O4 10	Tartalékok	7	p.m.		p.m.
	04. cím — Összesen		101 207 292	-325 000	100 882 292

04 01. ALCÍM — IGAZGATÁSI KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
O4 01	Igazgatási kiadások				
04 01 01	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
O4 01 01 01	Díjazás és juttatások	7.2	38 164 000	-325 000	37 839 000
O4 01 01 02	A munkaerő-felvétellel, az áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	7.2	157 000		157 000
O4 01 01 03	Személyzeti politika és igazgatás	7.2	p.m.		p.m.
	<i>04 01 01. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		38 321 000	-325 000	37 996 000
04 01 02	Külső munkatársak				
O4 01 02 01	OIB	7.2	31 638 000		31 638 000
O4 01 02 02	Külső munkatársak — Gyermekgondozási létesítmények	7.2	13 440 000		13 440 000
	<i>04 01 02. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		45 078 000		45 078 000
04 01 03	Egyéb igazgatási kiadások				
O4 01 03 01	Kiküldetési és reprezentációs költségek	7.2	80 000		80 000
O4 01 03 02	Ülésekkel, szakértői csoportokkal és konferenciákkal kapcsolatos költségek	7.2	1 000		1 000
O4 01 03 03	Továbbképzés és vezetői képzés	7.2	262 000		262 000
O4 01 03 04	Belső ülések	7.2	6 800		6 800
	<i>04 01 03. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		349 800		349 800
04 01 04	Infrastruktúra és logisztika				
O4 01 04 01	Bérleti díjak és beszerzések	7.2	6 171 000		6 171 000
O4 01 04 02	Épületekkel kapcsolatos kiadások	7.2	2 027 000		2 027 000
O4 01 04 03	Berendezések és bútorok	7.2	119 000		119 000
O4 01 04 04	Szolgáltatások és egyéb igazgatási kiadások	7.2	646 000		646 000
	<i>04 01 04. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		8 963 000		8 963 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
04 01 05	<i>Biztonsággal és ellenőrzéssel kapcsolatos kiadások</i>	7.2	1 137 000		1 137 000
04 01 06	<i>Dokumentációs és könyvtári költségek</i>	7.2	p.m.		p.m.
04 01 07	<i>Infrastrukturális politika és igazgatás</i>	7.2	p.m.		p.m.
04 01 08	<i>Jogi eljárásokkal kapcsolatos kiadások</i>	7.2	p.m.		p.m.
04 01 09	<i>Információs és kommunikációs technológiák</i>				
04 01 09 01	Információs rendszerek	7.2	2 086 235		2 086 235
04 01 09 02	Digitális munkahely	7.2	2 316 826		2 316 826
04 01 09 03	Adatközpont és hálózati szolgáltatások	7.2	2 955 431		2 955 431
	<i>04 01 09. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		7 358 492		7 358 492
	04 01. alcím — Összesen		101 207 292	-325 000	100 882 292

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

04 01 01. jogcímsorozat — Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak

04 01 01 01. jogcím — Díjazás és juttatások

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
38 164 000	-325 000	37 839 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a létszámtervben szereplő álláshelyet betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak esetében a következők fedezésére szolgál:

- illetmények, juttatások és az illetményekhez kapcsolódó kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és az intézmény által az ideiglenes alkalmazottaknak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,

- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költsége, valamint a javadalmazásoknak a foglalkoztatás helye szerinti országtól eltérő országba átutalt részösszegére alkalmazott súlyozás költsége,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott naprakésszé tételének költsége.

Címzett bevétel (eredet, becsült összegek és a bevételi kimutatás megfelelő jogcímcsoportja vagy jogcíme).

Egyéb címzett bevétel

1 250 000 3 2 0 2

IV. SZAKASZ — AZ EURÓPAI UNIÓ BÍRÓSÁGA

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	Az intézmény állományához tartozó személyek	436 953 000	-4 631 000	432 322 000
	Tartalék(10 0)	2 501 000		2 501 000
		439 454 000		434 823 000
2	Ingtatlanok, bútorok, berendezések és egyéb működési költségek	102 275 503		102 275 503
3	Az intézmény által betöltött különleges funkciók gyakorlása során felmerülő kiadások	57 000		57 000
10	Egyéb költségek	2 501 000		2 501 000
	Összesen	541 786 503	-4 631 000	537 155 503
	Amiből tartalékok: 10 0	2 501 000		2 501 000

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNY ÁLLOMÁNYÁHOZ TARTOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai	7	47 895 000	-3 409 000	44 486 000
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	347 795 000	-1 183 000	346 612 000
	Tartalék(10 0)		1 878 000		1 878 000
			349 673 000		348 490 000
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások	7	34 653 000	-39 000	34 614 000
	Tartalék(10 0)		623 000		623 000
			35 276 000		35 237 000
1 6	Az intézmény állományához tartozó személyekkel kapcsolatos kiadások	7	6 610 000		6 610 000
	1. cím — Összesen		436 953 000	-4 631 000	432 322 000
	Tartalék(10 0)		2 501 000		2 501 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		439 454 000		434 823 000

1 0. ALCÍM — AZ INTÉZMÉNY TAGJAI

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai				
1 0 0	Díjazás és egyéb jogosultságok				
1 0 0 0	Díjazás és támogatások	7.2	40 819 000	-140 000	40 679 000
1 0 0 2	A hivatalba lépéssel, áthelyezéssel és a megbízás megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	2 791 000	-1 943 000	848 000
	<i>1 0 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		43 610 000	-2 083 000	41 527 000
1 0 2	Ideiglenes támogatások	7.2	3 664 000	-1 326 000	2 338 000
1 0 4	Kiküldetések	7.2	245 000		245 000
1 0 6	Képzés	7.2	376 000		376 000
1 0 9	Előzetes előirányzat	7.2	p.m.		p.m.
	1 0. alcím — Összesen		47 895 000	-3 409 000	44 486 000

1 0 0. jogcímsorozat — Díjazás és egyéb jogosultságok

1 0 0 0. jogcím — Díjazás és támogatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
40 819 000	-140 000	40 679 000

Megjegyzések

Az említett előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál az intézmény tagjai részére:

- alapilletmények,
- lakhatási támogatások,
- családi támogatások, úgymint a háztartási támogatás, az eltartott gyermek után nyújtott támogatás és az iskoláztatási támogatás,
- reprezentációs és szolgáltatási támogatások,
- munkáltatói hozzájárulás a baleset és foglalkozási ártalmak elleni biztosításhoz és a betegségbiztosításhoz,
- szülési támogatás,
- az intézmény tagjának halála esetén fizetendő támogatások,

- az alapilletményekre, lakhatási támogatásra, a családi támogatásokra, az intézmény tagjait megillető járandóságok egy részének külföldre utalására (az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata VII. melléklete 17. cikkének megfelelő alkalmazása mellett) alkalmazandó súlyozási tényezők.

Jogalap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közszolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 3., 4., 4a., 11. és 14. cikke.

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

1 0 0 2. jogcím — A hivatalba lépéssel, áthelyezéssel és a megbízatás megszűnésével kapcsolatos jogosultságok

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervettről	Új összeg
2 791 000	-1 943 000	848 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- az intézmény tagjainak (és családtagjainak) hivatalba lépésével és megbízatásuk megszűnésével kapcsolatos utazási költségek,
- az intézmény tagjainak a hivatalba lépésükkor vagy távozásukkor fizetendő beilleszkedési és újrabeilleszkedési támogatás,
- az intézmény tagjainak a hivatalba lépésükkor vagy távozásukkor fizetendő költözési költségtérítés.

Jogalap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közszolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 5. cikke.

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

1 0 2. jogcímcsoport — Ideiglenes támogatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 664 000	-1 326 000	2 338 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az intézmény volt tagjai ideiglenes támogatásainak, családi támogatásának, valamint a lakóhelyük szerinti országra alkalmazandó súlyozási tényezőknek a fedezésére szolgál.

Jog alap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közszolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 7. cikke.

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

1 2. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 2 0	Díjazás és egyéb jogosultságok				
1 2 0 0	Díjazás és támogatások	7.2	344 125 000	-1 173 000	342 952 000
	Tartalék(10 0)		1 878 000		1 878 000
			346 003 000		344 830 000
1 2 0 2	Fizetett túlóra	7.2	809 000	-3 000	806 000
1 2 0 4	A szolgálatba lépéssel, áthelyezéssel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	2 301 000	-7 000	2 294 000
	<i>1 2 0. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		347 235 000	-1 183 000	346 052 000
	Tartalék(10 0)		1 878 000		1 878 000
			349 113 000		347 930 000
1 2 2	Juttatások a szolgálati jogviszony idő előtti megszűnésekor				
1 2 2 0	A szolgálati érdekből történő nyugdíjazás esetén járó juttatások	7.2	560 000		560 000
1 2 2 2	Juttatások a szolgálati viszony megszűnésekor, valamint különleges nyugdíjrendszer a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak részére	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 2 2. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		560 000		560 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2 9	<i>Előzetes előirányzat</i>	7.2	p.m.		p.m.
	1 2. alcím — Összesen		347 795 000	-1 183 000	346 612 000
	Tartalék(10 0)		1 878 000		1 878 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		349 673 000		348 490 000

Megjegyzések

Az ezen alcímben szereplő előirányzatokra 2,5 %-os átalányalapú csökkentést alkalmaztak.

1 2 0. jogcímsorozat — Díjazás és egyéb jogosultságok

1 2 0 0. jogcím — Díjazás és támogatások

Szám adatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2 0 0	344 125 000	-1 173 000	342 952 000
Tartalék(10 0)	1 878 000		1 878 000
Összesen	346 003 000	-1 173 000	344 830 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat különösen az alábbiak fedezésére szolgál:

- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak alapilletménye,
- családi támogatások a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak számára, beleértve a háztartási támogatást, az eltartott gyermek után nyújtott támogatást és az iskoláztatási támogatást,
- szülői szabadság esetén járó támogatások,
- a tisztviselők és az ideiglenes alkalmazottak külföldi munkavégzési és tartózkodási támogatása,
- az AST besorolási osztályba tartozó tisztviselők egyes kategóriáinak titkársági támogatása,
- munkáltatói hozzájárulás a betegségbiztosításhoz,
- munkáltatói hozzájárulás a baleset és foglalkozási ártalmak elleni biztosításhoz és a szabályzat rendelkezéseinek alkalmazása folytán felmerülő további költségek,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása,
- az ideiglenes alkalmazottak számára a származási országukban való nyugdíjjogosultság létrehozását vagy fenntartását lehetővé tevő intézményi befizetések,

- a szülési támogatás, valamint a tisztviselő halála esetén az elhunyt teljes díjazásának az elhalálozástól számított három hónapig való folyósítása, valamint a holttestnek az elhunyt származási országába való szállításával kapcsolatban felmerülő költségek,
- a tisztviselők, az ideiglenes alkalmazottak, valamint házastársuk és eltartottaik utazási költségei az éves szabadság során a foglalkoztatás helyétől a származási helyükre,
- a nyilvánvaló alkalmatlanság miatt elbocsátott próbaidős tisztviselőket megillető kompenzációs kifizetés, az ideiglenes alkalmazottat a szerződés intézmény általi felmondása esetén megillető juttatás és az ideiglenes alkalmazottá vagy tisztviselővé kinevezett kiegészítő alkalmazottak nyugdíj-hozzájárulásának visszatérítése,
- a tisztviselők és az ideiglenes alkalmazottak díjazására és a túlórázásra alkalmazandó súlyozási tényezők hatása,
- folyamatos vagy váltott műszakért vagy a munkahelyi vagy otthoni készenlétért fizetendő támogatások.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti célhoz kötött bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata és különösen annak 62., 64., 65., 66., 67. és 68. cikke, valamint VII. mellékletének I. szakasza, 69. cikke, valamint VII. mellékletének 4. cikke, XIII. mellékletének 18. cikke, 72. cikke, 73. cikke, VIII. mellékletének 15. cikke, 70., 74. és 75. cikke, VII. mellékletének 8. cikke és 34. cikke.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek és különösen annak 28a., 42., 47. és 48. cikke.

Az Európai Unió tisztviselőire vonatkozó betegségbiztosítási közös szabályzat és különösen annak 23. cikke.

1 2 0 2. jogcím — Fizetett túlóra

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
809 000	-3 000	806 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a tisztviselők, valamint ideiglenes alkalmazottak által teljesített túlórákért kifizetett átalányösszegű juttatás és órabér fedezésére szolgál, amennyiben ezek nem részesültek a meghatározott módon kompenzációs szabadságban.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata és különösen annak 56. cikke és VI. melléklete.

1 2 0 4. jogcím — A szolgálatba lépéssel, áthelyezéssel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
2 301 000	-7 000	2 294 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- az alkalmazottaknak (a családtagokat is beleértve) a szolgálatba lépéskor, illetve a szolgálati jogviszony megszűnésekor fizetendő utazási költségek,
- a szolgálatba lépés, illetve a szolgálati jogviszony megszűnése következtében lakóhelyet változtatni kényszerülő alkalmazottak beilleszkedési, illetve újrabeilleszkedési költségei,
- a szolgálatba lépés, illetve a szolgálati jogviszony megszűnése következtében lakóhelyet változtatni kényszerülő alkalmazottak költözési költségei,
- azon alkalmazottak napidíja, akik igazolni tudják, hogy szolgálatba lépésük következtében lakhelyváltásra kényszerültek.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti célhoz kötött bevétel összege: p.m.

Jog alap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata és különösen annak 20. és 71. cikke, valamint VII. mellékletének 5., 6., 7., 9. és 10. cikke.

1 4. ALCÍM — EGYÉB ALKALMAZOTTAK ÉS KÜLSŐ SZOLGÁLTATÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások				
1 4 0	Egyéb alkalmazottak és külső személyzet				
1 4 0 0	Egyéb alkalmazottak	7.2	12 067 000	-39 000	12 028 000
	Tartalék(10 0)		623 000		623 000
			12 690 000		12 651 000
1 4 0 4	Gyakornokok és alkalmazotti csereprogramok	7.2	3 184 000		3 184 000
1 4 0 5	Egyéb külső szolgáltatások	7.2	324 000		324 000
1 4 0 6	Külső nyelvi szolgáltatások	7.2	19 078 000		19 078 000
	<i>1 4 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		34 653 000	-39 000	34 614 000
	<i>Tartalék(10 0)</i>		623 000		623 000
			35 276 000		35 237 000

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. kölségetés-módsítási tervezetről	Új összeg
1 4 9	<i>Előzetes előirányzat</i>	7.2	p.m.		p.m.
	1 4. alcím — Összesen		34 653 000	-39 000	34 614 000
	Tartalék(10 0)		623 000		623 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		35 276 000		35 237 000

1 4 0. jogcímsorozat — Egyéb alkalmazottak és külső személyzet

1 4 0 0. jogcím — Egyéb alkalmazottak

Számadatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. kölségetés-módsítási tervezetről	Új összeg
1 4 0 0	12 067 000	-39 000	12 028 000
Tartalék(10 0)	623 000		623 000
Összesen	12 690 000	-39 000	12 651 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat különösen az alábbiak fedezésére szolgál:

- az egyéb alkalmazottak illetménye és a szociális biztonsági ellátásaikhoz nyújtott munkáltatói hozzájárulás,
- a szaktanácsadók díjai és költségei,
- a szerződéses alkalmazottak felvételével járó költségek.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti célhoz kötött bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek, nevezetesen annak 4. cikke és V. címe, valamint 5. cikke és VI. címe.

V. SZAKASZ – SZÁMVEVŐSZÉK

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK	175 943 041	-500 000	175 443 041
	Tartalék(10 0)	800 000		800 000
		176 743 041		176 243 041
2	ÉPÜLETEK, BÚTOROK, BERENDEZÉSEK ÉS EGYÉB MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGEK	17 772 806		17 772 806
10	EGYÉB KÖLTSÉGEK	800 000		800 000
	Összesen	194 515 847	-500 000	194 015 847
	Amiből tartalékok: 10 0	800 000		800 000

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai	7	12 229 000		12 229 000
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	148 005 241	-500 000	147 505 241
	Tartalék(10 0)		520 000		520 000
			148 525 241		148 025 241
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások	7	10 292 000		10 292 000
	Tartalék(10 0)		280 000		280 000
			10 572 000		10 572 000
1 6	Az intézménynél dolgozó személyekkel kapcsolatos egyéb kiadások	7	5 416 800		5 416 800
	1. cím — Összesen		175 943 041	-500 000	175 443 041
	Tartalék(10 0)		800 000		800 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		176 743 041		176 243 041

1 2. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 2 0	Javadalmazás és egyéb juttatások				
1 2 0 0	Javadalmazás és juttatások	7.2	146 941 000	-500 000	146 441 000
	Tartalék(10 0)		520 000		520 000
			147 461 000		146 961 000
1 2 0 2	Fizetett túlóra	7.2	205 000		205 000
1 2 0 4	Szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel és szolgálati viszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	859 241		859 241
	<i>1 2 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		148 005 241	-500 000	147 505 241
	Tartalék(10 0)		520 000		520 000
			148 525 241		148 025 241
1 2 2	A szolgálati jogviszony idő előtti megszűnésekor járó juttatások				
1 2 2 0	A szolgálat érdekében nyugdíjazott alkalmazottaknak járó juttatások	7.2	p.m.		p.m.
1 2 2 2	Juttatások olyan alkalmazottak számára, akiknek szolgálati jogviszonya megszűnik, valamint különleges nyugdíjrendszer tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak számára	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 2 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		p.m.		p.m.
1 2 9	Előzetes előirányzat	7.2	p.m.		p.m.
	1 2. alcím — Összesen		148 005 241	-500 000	147 505 241
	Tartalék(10 0)		520 000		520 000
	Összesen, a tartalékokkal együtt		148 525 241		148 025 241

Megjegyzések

Az ebben a fejezetben szereplő előirányzatok esetében 2,8 %-os átalány-keretcsökkentést alkalmaztunk.

1 2 0. jogcímsorozat — Javadalmazás és egyéb juttatások

1 2 0 0. jogcím — Javadalmazás és juttatások

Számadatok

	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2 0 0	146 941 000	-500 000	146 441 000
Tartalék(10 0)	520 000		520 000
Összesen	147 461 000	-500 000	146 961 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban a létszámtervben szereplő álláshelyeket betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak esetében az alábbiak fedezésére szolgál:

- a bérek, juttatások és bérhez kapcsolódó pótlékok,
- betegség, baleset és foglalkozási ártalmak elleni biztosítás, illetve egyéb társadalombiztosítási költségek,
- az intézmény által a közös betegbiztosítási rendszernek kifizetett járulékok,
- egyéb támogatások és juttatások,
- a tisztviselőknek, ideiglenes alkalmazottaknak, házastársuknak és eltartottaiknak a munkavégzés helyéről a származási helyre történő utazása költségeinek kifizetése,
- a foglalkoztatás helye szerinti országtól eltérő országba folyósított javadalmazásra és járandóságok részösszegére alkalmazott bérkorrekciós együtthatók hatásaként felmerülő költségek,
- munkanélküliségi biztosítás az ideiglenes alkalmazottak számára, valamint nyugdíjjogosultságaiknak a származási országukban történő megszerzése és megtartása érdekében az intézmény által részükre történő kifizetések,
- a nyilvánvaló alkalmatlanság miatt elbocsátott próbaidős tisztviselőket megillető juttatás,
- az a juttatás, amely az ideiglenes alkalmazottat szerződésének az intézmény általi felmondása esetén illeti meg,
- a váltott műszakért vagy a tisztviselő munkahelyén vagy otthonában töltött készenléti időért járó juttatások.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

VI. SZAKASZ – EURÓPAI GAZDASÁGI ÉS SZOCIÁLIS BIZOTTSÁG

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	Az intézménynél dolgozó személyek	126 642 367	-333 070	126 309 297
2	Épületek, berendezések és egyéb működési költségek	47 374 754		47 374 754
10	Egyéb kiadások	p.m.		p.m.
	Összesen	174 017 121	-333 070	173 684 051

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai és küldöttei	7	22 643 544		22 643 544
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	95 617 542	-323 200	95 294 342
1 4	Egyéb személyzet és külső szolgáltatások	7	6 237 950	-9 870	6 228 080
1 6	Az intézménynél dolgozó személyekkel kapcsolatos egyéb kiadások	7	2 143 331		2 143 331
	1. cím — Összesen		126 642 367	-333 070	126 309 297

1 2. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 2 0	Díjazás és egyéb jogosultságok				
1 2 0 0	Díjazás és juttatások	7.2	94 981 000	-322 187	94 658 813
1 2 0 2	Túlórák díjazása	7.2	18 000		18 000
1 2 0 4	A szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel, és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	320 542		320 542
	<i>1 2 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		95 319 542	-322 187	94 997 355

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2 2	<i>Szolgálati jogviszony előrehozott megszűnése esetén járó juttatások</i>				
1 2 2 0	A szolgálat érdekében nyugdíjazott vagy szabadságolt alkalmazottaknak járó juttatások	7.2	298 000	-1 013	296 987
1 2 2 2	Szolgálati jogviszony végleges megszűnése esetén járó juttatások és különleges nyugdíj a tisztviselők és az ideiglenes alkalmazottak részére	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 2 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		298 000	-1 013	296 987
1 2 9	<i>Előzetes előirányzat</i>	7.2	p.m.		p.m.
	1 2. alcím — Összesen		95 617 542	-323 200	95 294 342

Megjegyzések

Az ezen alcímben szereplő előirányzatokra 4,5 %-os átalányalapú csökkentést alkalmaztak.

1 2 0. jogcímsorozat — Díjazás és egyéb jogosultságok

1 2 0 0. jogcím — Díjazás és juttatások

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
94 981 000	-322 187	94 658 813

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban az alábbiak fedezésére szolgál a létszámtervben előirányzott állásokat betöltő tisztviselőkre és ideiglenes alkalmazottakra vonatkozóan:

- bérek, juttatások és bérhez kapcsolódó pótlékok,
- betegség-, baleset- és foglalkozási ártalmak elleni biztosítás, illetve egyéb szociális kiadások,
- az intézmény közös betegbiztosítási rendszerének kifizetett járulékok,
- túlórák miatti átalánykifizetések,
- egyéb pótlékok és juttatások, ideértve a szülői vagy családi szabadság alatt folyósított pótlékot is,
- a tisztviselő vagy ideiglenes alkalmazott, házastársa és az általa eltartott személyek számára a munkavégzés helyéről a származási országba történő utazás költségeinek kifizetése,
- a díjazásra és a javadalmazásoknak a munkavégzés helyétől különböző országba átutalt részére alkalmazandó esetleges korrekciós együtthatók hatása,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása, valamint az ideiglenes alkalmazottak számára abból a célból kifizetendő összeg, hogy származási országukban nyugdíjjogosulttá váljanak, illetve hogy fennálló nyugdíjjogosultságukat megőrizzék,

- nyilvánvaló alkalmatlanság esetén a próbaidős alkalmazottak végkielégítése,
- az ideiglenes alkalmazottak szerződésének felbontása után járó pótlék,
- a bérkorrekció hatásai az év során,
- az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság munkarendről szóló határozatával összhangban távolról dolgozó személyzet infrastrukturális és ergonómiai költségeihez való esetleges hozzájárulás a rendelkezésre álló költségvetési források keretein belül.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése értelmében a címzett bevételek becsült összege 1 000 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

1 2 2. jogcímcsoport — Szolgálati jogviszony előrehozott megszűnése esetén járó juttatások

1 2 2 0. jogcím — A szolgálat érdekében nyugdíjazott vagy szabadságolt alkalmazottaknak járó juttatások

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
298 000	-1 013	296 987

Megjegyzések

Ez az előirányzat azon tisztviselők juttatásainak fedezésére szolgál, akik az intézményen belüli létszámleépítés keretén belül kerültek tartalékállományba, akiket a szolgálat érdekében szabadságoltak, vagy akik vezető beosztásban voltak, és a szolgálat érdekében nyugdíjazták őket.

Fedezi továbbá a betegségbiztosítással kapcsolatos munkaadói hozzájárulást, valamint az ezekre a juttatásokra vonatkozó esetleges korrekciós együtthatók hatását is.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata és különösen annak 41., 42c. és 50. cikke, valamint IV. melléklete.

1 4. ALCÍM — EGYÉB SZEMÉLYZET ÉS KÜLSŐ SZOLGÁLTATÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 4	Egyéb személyzet és külső szolgáltatások				
1 4 0	Egyéb személyzet és külső személyek				
1 4 0 0	Egyéb személyzet	7.2	3 091 000	-9 870	3 081 130
1 4 0 4	Szakmai gyakorlatok, támogatások és tisztviselői csereprogramok	7.2	967 000		967 000
1 4 0 8	A szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel, és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	40 000		40 000
	<i>1 4 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		4 098 000	-9 870	4 088 130
1 4 2	Külső szolgáltatások				
1 4 2 0	A fordítószerződésnek nyújtott kiegészítő szolgáltatások, valamint a fordítást és a kiszervezést támogató eszközök	7.2	1 315 800		1 315 800
1 4 2 2	Jogalkotási tevékenységek külső tanácsadói	7.2	688 500		688 500
1 4 2 4	Intézményközi együttműködés és külső szolgáltatásnyújtás a munkaerő-gazdálkodás terén	7.2	135 650		135 650
	<i>1 4 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 139 950		2 139 950
1 4 9	Előzetes előirányzat	7.2	p.m.		p.m.
	1 4. alcím — Összesen		6 237 950	-9 870	6 228 080

1 4 0. jogcímsorozat — Egyéb személyzet és külső személyek

1 4 0 0. jogcím — Egyéb személyzet

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 091 000	-9 870	3 081 130

Megjegyzések

Ez az előirányzat a következő kiadások fedezésére szolgál:

- az egyéb – kisegítő állományban levő, szerződéses és helyi – alkalmazottak, valamint szaktanácsadók díjazása (az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek értelmében), a munkaadó által fizetendő különböző társadalombiztosítási díjak, valamint az említett alkalmazottak díjazására vagy a szerződésének felbontása után járó pótléokra alkalmazandó esetleges korrekciós együtthatók hatása,
- az orvosi és egyéb gyógyító tevékenységet végző személyzet díjazása a szolgáltatásnyújtásra vonatkozó szabályzat értelmében, illetve – különleges esetben – ideiglenes személyzet alkalmazása,

- a konferenciaszervezők és az audiovizuális eszközökért felelős személyzet díjazása vagy bérezése többletmunka esetén vagy különleges esetekben,
- túlórák miatti átalánykifizetések,
- túlórák kifizetése a személyzeti szabályzat 56. cikkének és VI. mellékletének megfelelően,
- egyéb támogatások és juttatások, beleértve a szülői vagy családi szabadság esetén járó támogatást,
- az alkalmazottak szerződésének felbontása után járó pótlék,
- a bérkorrekció hatásai az év során,
- a baleseti halállal kapcsolatos biztosítási díj kifizetése,
- az auditbizottság különleges tanácsadójának díjazása a szolgáltatásnyújtásra vonatkozó szabályzat értelmében,
- az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság munkarendről szóló határozatával összhangban távolról dolgozó egyéb személyzet infrastrukturális és ergonómiai költségeihez való esetleges hozzájárulás a rendelkezésre álló költségvetési források keretein belül.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése értelmében a címzett bevételek becsült összege 1 000 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

VII. SZAKASZ — RÉGIÓK EURÓPAI BIZOTTSÁGA

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	Az intézménynél dolgozó személyek	99 606 286	-450 000	99 156 286
2	Épületek, berendezések és egyéb működési költségek	30 846 660		30 846 660
10	Egyéb kiadások	p.m.		p.m.
	Összesen	130 452 946	-450 000	130 002 946

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNYNÉL DOLGOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai	7	9 371 198		9 371 198
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	76 078 300	-450 000	75 628 300
1 4	Egyéb személyzet és külső szolgáltatások	7	12 311 413		12 311 413
1 6	Az intézménynél dolgozó személyekkel kapcsolatos egyéb kiadások	7	1 845 375		1 845 375
	1. cím — Összesen		99 606 286	-450 000	99 156 286

1 2. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 2 0	Díjazás és egyéb jogosultságok				
1 2 0 0	Díjazás és pótlékok	7.2	75 440 000	-450 000	74 990 000
1 2 0 2	Fizetett túlóra	7.2	32 700		32 700
1 2 0 4	A szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel, a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	230 100		230 100
	<i>1 2 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		75 702 800	-450 000	75 252 800

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2 2	Juttatások a szolgálati jogviszony előrehozott megszűnése esetén				
1 2 2 0	A szolgálat érdekében nyugdíjazott alkalmazottak részére nyújtott juttatások	7.2	375 500		375 500
1 2 2 2	Juttatások olyan alkalmazottak részére, akik szolgálati jogviszonya véglegesen megszűnt és különleges nyugdíj	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 2 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		375 500		375 500
1 2 9	Előzetes előirányzat	7.2	p.m.		p.m.
	1 2. alcím — Összesen		76 078 300	-450 000	75 628 300

Megjegyzések

A jelen alcímben szereplő előirányzatokra 6,0 %-os átalányalapú csökkentést alkalmaztak.

1 2 0. jogcímsorozat — Díjazás és egyéb jogosultságok

1 2 0 0. jogcím — Díjazás és pótlékok

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
75 440 000	-450 000	74 990 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban a létszámtervben előirányzott állásokat betöltő tisztviselőkre és ideiglenes alkalmazottakra vonatkozóan az alábbiak fedezésére szolgál:

- bérek, családi pótlékok, külföldi munkavégzési és lakhatási támogatások és bérhez kapcsolódó pótlékok,
- az intézménynek a közös betegbiztosítási rendszerhez történő hozzájárulása (betegség-, baleset- és foglalkozási ártalmak elleni biztosítás),
- túlórák miatti átalánykifizetések,
- az egyéb különféle pótlékok és juttatások,
- a tisztviselő vagy ideiglenes alkalmazott, házastársa és az általa eltartott személyek számára a munkavégzés helyéről a származási országba történő utazás költségeinek kifizetése,
- a díjazásra és a javadalmazásoknak a munkavégzés helyétől különböző országba átutalt részére alkalmazandó esetleges korrekciós együtthatók hatása,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása, valamint az ideiglenes alkalmazottak számára abból a célból kifizetendő összeg, hogy származási országukban nyugdíjjogosulttá váljanak, illetve hogy fennálló nyugdíjjogosultságukat megőrizzék,
- nyilvánvaló alkalmatlanság esetén a próbaidős alkalmazottak végkielégítése,

- az ideiglenes alkalmazottak szerződésének felbontása után járó pótlék,
- a rendelkezésre álló költségvetési források függvényében lehetséges hozzájárulás a távmunkában dolgozó személyzet infrastrukturális és ergonómiai költségeihez, összhangban a Régiók Európai Bizottságának a munkarendről szóló határozatával.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel becsült összege 3 000 EUR.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

VIII. SZAKASZ – EURÓPAI OMBUDSMAN

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1	Az intézmény állományához tartozó személyekkel kapcsolatos kiadások	12 854 988	-81 000	12 773 988
2	Épületek, bútorok, berendezések és egyéb működési költségek	2 450 530		2 450 530
3	Az intézmény által betöltött különleges funkciók gyakorlása során felmerülő költségek	253 400		253 400
10	Egyéb költségek	p.m.		p.m.
	Összesen	15 558 918	-81 000	15 477 918

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNY ÁLLOMÁNYÁHOZ TARTOZÓ SZEMÉLYEKKEL KAPCSOLATOS KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai	7	837 000	-10 000	827 000
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	7	10 900 000	-50 000	10 850 000
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások	7	816 500	-21 000	795 500
1 6	Az intézmény állományához tartozó személyekkel kapcsolatos egyéb költségek	7	301 488		301 488
	1. cím — Összesen		12 854 988	-81 000	12 773 988

1 0. ALCÍM — AZ INTÉZMÉNY TAGJAI

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímszoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai				
1 0 0	<i>Bérek, juttatások és bérhez kapcsolódó pótlékok</i>	7.2	550 000	-10 000	540 000
1 0 2	<i>Ideiglenes juttatások</i>	7.2	p.m.		p.m.

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 0 3	<i>Nyugdíjak</i>	7.2	p.m.		p.m.
1 0 4	<i>Kiküldetési költségek</i>	7.2	50 000		50 000
1 0 5	<i>Nyelv- és számítógépes tanfolyamok</i>	7.2	2 000		2 000
1 0 8	<i>A szolgálati jogviszony megkezdésével és megszűnésével kapcsolatos juttatások és költségek</i>	7.2	235 000		235 000
1 0. alcím — Összesen			837 000	-10 000	827 000

1 0 0. jogcímsorozat — Bérek, juttatások és bérhez kapcsolódó pótlékok

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
550 000	-10 000	540 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az európai ombudsman bérével kapcsolatos bérek, juttatások és a bérekhez kapcsolódó egyéb kifizetések, azaz az intézmény által fizetett baleseti kockázat és foglalkozási ártalom esetére fizetett biztosítási járulék, az intézmény által fizetett betegbiztosítási járulék, szülési segély, halálozás esetén fizetendő juttatás, éves orvosi vizsgálatok stb. fedezésére szolgál.

Jog alap

A Bizottság elnökének és tagjainak, a Bíróság elnökének, bíráinak, főtanácsnokainak és hivatalvezetőjének, valamint a Törvényszék elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének, továbbá az Európai Unió Közszolgálati Törvényszéke elnökének, tagjainak és hivatalvezetőjének járandóságairól szóló, 1967. július 25-i 422/67/EGK, 5/67/Euratom tanácsi rendelet (HL 187., 1967.8.8., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj>) és különösen annak 4a., 11. és 14. cikke.

Az ombudsman feladatainak ellátására vonatkozó szabályokról és általános feltételekről szóló, 1994. március 9-i 94/262/ESZAK, EK, Euratom európai parlamenti határozat (HL L 113., 1994.5.4., 15. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/1994/262/oj>).

A magas rangú uniós közhivatalt ellátó személyek javadalmazásáról szóló, 2016. február 29-i (EU) 2016/300 tanácsi rendelet (HL L 58., 2016.3.4., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj>).

1 2. ALCÍM — TISZTVISELŐK ÉS IDEIGLENES ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 2	Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak				
1 2 0	Díjazás és egyéb juttatások				
1 2 0 0	Díjazás és juttatások	7.2	10 867 000	-50 000	10 817 000
1 2 0 2	Fizetett túlóra	7.2	3 000		3 000
1 2 0 4	Szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel és szolgálati viszony megszűnésével kapcsolatos jogosultságok	7.2	30 000		30 000
	<i>1 2 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		10 900 000	-50 000	10 850 000
1 2 2	A szolgálati jogviszony idő előtti megszűnésekor járó juttatások				
1 2 2 0	A szolgálat érdekében nyugdíjazott alkalmazottaknak járó juttatások	7.2	p.m.		p.m.
1 2 2 2	Juttatások olyan alkalmazottak számára, akiknek szolgálati jogviszonya megszűnik, valamint különleges nyugdíjrendszer tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak számára	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 2 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		p.m.		p.m.
	1 2. alcím — Összesen		10 900 000	-50 000	10 850 000

1 2 0. jogcímsorozat — Díjazás és egyéb juttatások

1 2 0 0. jogcím — Díjazás és juttatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
10 867 000	-50 000	10 817 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat elsősorban a létszámtervben szereplő álláshelyet betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak esetében a következők fedezésére szolgál:

- bérek, juttatások és a bérhez kapcsolódó egyéb kifizetések,
- betegség-, baleset- és foglalkozási megbetegedések elleni biztosítás, illetve egyéb társadalombiztosítási költségek,
- túlórákra vonatkozó átalányjuttatások,
- egyéb juttatások és támogatások,

- tisztviselők, ideiglenes alkalmazottak, házastársuk és eltartottaik az alkalmazás helyéről a származási helyre történő utazási költségeinek kifizetése,
- az alkalmazás helye szerinti országtól eltérő országba folyósított javadalmazásra és járandóságok részösszegére alkalmazott bérkorrekciós együtthatók hatása,
- munkanélküliségi biztosítás az ideiglenes alkalmazottak számára és a nyugdíjjogosultságok származási országukban történő megszerzése és megtartása érdekében az intézmény által részükre történő kifizetések.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

1 4. ALCÍM — EGYÉB ALKALMAZOTTAK ÉS KÜLSŐ SZOLGÁLTATÁSOK

Számadatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 4	Egyéb alkalmazottak és külső szolgáltatások				
1 4 0	Egyéb alkalmazottak és külső személyzet				
1 4 0 0	Egyéb alkalmazottak	7.2	560 000	-20 000	540 000
1 4 0 4	Gyakornoki időszakok, ösztöndíjak és tisztviselői csereprogramok	7.2	256 500	-1 000	255 500
	<i>1 4 0. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		816 500	-21 000	795 500
	1 4. alcím — Összesen		816 500	-21 000	795 500

1 4 0. jogcímcsoport — Egyéb alkalmazottak és külső személyzet

1 4 0 0. jogcím — Egyéb alkalmazottak

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés- módosítási tervezetről	Új összeg
560 000	-20 000	540 000

Megjegyzések

Az előirányzat célja elsősorban az alábbiak finanszírozása:

- egyéb alkalmazottak, köztük a szerződéses alkalmazottak és helyi alkalmazottak, valamint különleges tanácsadók javadalmazása (az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételeinek értelmében), a különböző szociális biztonsági rendszerekbe fizetett munkáltatói járulékok, valamint az ezen alkalmazottak javadalmazása esetében alkalmazandó bérkorrekciók hatásai,

- a szolgáltatások nyújtására kötött megállapodások értelmében fizetett személyzet díja, valamint különleges esetekben a helyettesítő személyzet alkalmazási költségei.

Jogalap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

1 4 0 4. jogcím — Gyakornoki időszakok, ösztöndíjak és tisztviselői csereprogramok

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
256 500	-1 000	255 500

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- gyakornokok részére fizetett juttatás, utazási és kiküldetési költségek, valamint baleset- és betegbiztosítás a tanfolyamok idejére,
- az európai ombudsman és a tagállamok, vagy a szabályzatban meghatározott más országok állami szektora közötti személycserék költségei.

Jogalap

Az európai ombudsman határozata a gyakornoki időszakokról és az európai ombudsman határozata az európai ombudsman hivatalához rendelt nemzetközi, nemzeti és regionális vagy helyi tisztviselőkről.

IX. SZAKASZ — EURÓPAI ADATVÉDELMI BIZTOS

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1	AZ INTÉZMÉNY ÁLLOMÁNYÁHOZ TARTOZÓ SZEMÉLYEK	14 551 308	-81 798	14 469 510
2	ÉPÜLETEK, BERENDEZÉSEK ÉS EGYÉB MŰKÖDÉSI KIADÁSOK	3 829 310		3 829 310
3	EURÓPAI ADATVÉDELMI TESTÜLET	8 703 257	-28 107	8 675 150
10	EGYÉB KIADÁSOK	p.m.		p.m.
	Összesen	27 083 875	-109 905	26 973 970

1. CÍM — AZ INTÉZMÉNY ÁLLOMÁNYÁHOZ TARTOZÓ SZEMÉLYEK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 0	Az intézmény tagjai	7	746 671		746 671
1 1	Aktív állomány	7	13 804 637	-81 798	13 722 839
	1. cím — Összesen		14 551 308	-81 798	14 469 510

1 1. ALCÍM — AKTÍV ÁLLOMÁNY

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 1	Aktív állomány				
1 1 0	A tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak bére, juttatásai és egyéb pótlékai				
1 1 0 0	Bérek és juttatások	7.2	10 162 000	-62 407	10 099 593
1 1 0 1	Szolgálati jogviszony megkezdésével és megszűnésével, valamint az áthelyezéssel összefüggő pótlékok	7.2	90 000		90 000
1 1 0 2	Fizetett túlóra	7.2	p.m.		p.m.

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 1 0 3	Rendkívüli segélyek	7.2	p.m.		p.m.
1 1 0 4	A szolgálati jogviszony idő előtti megszüntetésével összefüggő juttatások és különböző hozzájárulások	7.2	p.m.		p.m.
1 1 0 5	Előzetes előirányzat	7.2	p.m.		p.m.
	<i>1 1 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		10 252 000	-62 407	10 189 593
1 1 1	Egyéb személyzet				
1 1 1 0	Szerződéses alkalmazottak	7.2	2 676 857	-19 391	2 657 466
1 1 1 1	Gyakornoki programok és alkalmazotti csereprogramok költségei	7.2	390 000		390 000
1 1 1 2	Egyéb szolgáltatások és szerződéses alapon végzendő munkák	7.2	63 000		63 000
	<i>1 1 1. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		3 129 857	-19 391	3 110 466
1 1 2	A személyi állománnyal kapcsolatos egyéb kiadások				
1 1 2 0	Kiküldetési költségek, utazási költségek és egyéb járulékos költségek	7.2	153 000		153 000
1 1 2 1	Munkaerő-felvételi költségek	7.2	14 000		14 000
1 1 2 2	Szakmai továbbképzés	7.2	90 780		90 780
1 1 2 3	Szociális ellátás	7.2	p.m.		p.m.
1 1 2 4	Orvosi szolgálat	7.2	40 000		40 000
1 1 2 5	Unió bölcshódék, óvodák és egyéb, iskolaidó utáni gyermekmegőrző központok	7.2	102 000		102 000
1 1 2 6	A személyzet tagjai közötti kapcsolatok és egyéb szociális kiadások	7.2	23 000		23 000
	<i>1 1 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		422 780		422 780
	1 1. alcím — Összesen		13 804 637	-81 798	13 722 839

1 1 0. jogcímsorozat — A tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak bére, juttatásai és egyéb pótlékai

1 1 0 0. jogcím — Bérek és juttatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
10 162 000	-62 407	10 099 593

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak alapilletménye,

- családi támogatások, beleértve a háztartási támogatást, az eltartott gyermek után nyújtott támogatást és az iskoláztatási támogatást,
- a külföldi munkavégzéshez és külföldi tartózkodáshoz kapcsolódó juttatások,
- az intézmény által betegségbiztosításra, valamint baleset- és foglalkozási megbetegedésekre vonatkozó biztosításra fizetett munkáltatói járulék,
- a Munkanélküli Különalapba fizetett intézményi hozzájárulás,
- az ideiglenes alkalmazottak számára a származási országukban való nyugdíjjogosultság létrehozását vagy fenntartását lehetővé tevő intézményi befizetések,
- a bérekre és a járandóságnak a foglalkoztatás helyétől különböző országba átutalt részére alkalmazandó korrekciós együtthatók kihatásai,
- szülési támogatás,
- a foglalkoztatás helyéről a származási országba való éves utazás átalányköltsége,
- lakásbérleti és közlekedési támogatások, reprezentációs átalányjuttatások,
- utazási átalányjuttatások,
- a számvitelért felelős tisztviselőket és az előlegelszámoló tisztviselőket megillető különleges juttatások.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

1 1 1. jogcímcsoport — Egyéb személyzet

1 1 1 0. jogcím — Szerződéses alkalmazottak

Számadatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
2 676 857	-19 391	2 657 466

Megjegyzések

Ez az előirányzat a szerződéses alkalmazottak foglalkoztatásával kapcsolatos kiadások fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

3. CÍM — EURÓPAI ADATVÉDELMI TESTÜLET

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 0	A TESTÜLET MŰKÖDÉSÉVEL KAPCSOLATOS KIADÁSOK	7	8 703 257	-28 107	8 675 150
	3. cím — Összesen		8 703 257	-28 107	8 675 150

3 0. ALCÍM — A TESTÜLET MŰKÖDÉSÉVEL KAPCSOLATOS KIADÁSOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 0	A TESTÜLET MŰKÖDÉSÉVEL KAPCSOLATOS KIADÁSOK				
3 0 0	Az ingatlanok bérleti díja, rezsije és fenntartási költsége				
3 0 0 0	Az ingatlanok bérleti díja, rezsije és fenntartási költsége	7.2	663 000		663 000
	<i>3 0 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		663 000		663 000
3 0 1	A tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak bére, juttatásai és egyéb pótlékai				
3 0 1 0	Bérek és juttatások	7.2	2 542 000	-16 816	2 525 184
3 0 1 1	Szolgálati jogviszony megkezdésével, áthelyezéssel, valamint a szolgálati viszony megszűnésével összefüggő pótlékok	7.2	20 000		20 000
3 0 1 2	A szolgálati jogviszony idő előtti megszűnésekor járó juttatások és különböző hozzájárulások	7.2	p.m.		p.m.
	<i>3 0 1. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 562 000	-16 816	2 545 184
3 0 2	Egyéb alkalmazottak				
3 0 2 0	Szerződéses alkalmazottak	7.2	1 390 043	-11 291	1 378 752
3 0 2 1	Gyakornoki programok és alkalmazotti csereprogramok költségei	7.2	540 000		540 000
3 0 2 2	Szerződéses módon elvégzendő szolgáltatások és munka	7.2	70 330		70 330
	<i>3 0 2. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		2 000 373	-11 291	1 989 082
3 0 3	A Testület alkalmazottaival kapcsolatos egyéb kiadások				
3 0 3 0	Kiküldetési költségek, utazási költségek és egyéb járulékos költségek	7.2	49 000		49 000
3 0 3 1	Munkaerő-felvételi költségek	7.2	5 410		5 410
3 0 3 2	Továbbképzés	7.2	41 920		41 920
3 0 3 3	Egészségügyi szolgálat	7.2	17 000		17 000
3 0 3 4	Uniói bölcsőde, óvoda és napközi	7.2	45 000		45 000
	<i>3 0 3. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		158 330		158 330
3 0 4	A Testület működésével és tevékenységével kapcsolatos kiadások				
3 0 4 0	Az Európai Adatvédelmi Testület plenáris ülései és az alcsoportok ülései	7.2	490 500		490 500

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 0 4 1	Fordítási és tolmácsolási költségek	7.2	947 000		947 000
3 0 4 2	Közzétételi és tájékoztatási kiadások	7.2	118 300		118 300
3 0 4 3	Információ-technológiai felszerelések és szolgáltatások	7.2	897 600		897 600
3 0 4 4	Bútorok, irodaszerek és távközlési költségek	7.2	26 000		26 000
3 0 4 5	Külső konzultáció és tanulmányok	7.2	465 120		465 120
3 0 4 6	Kiadások az Európai Adatvédelmi Testület tevékenységeivel kapcsolatban	7.2	194 514		194 514
3 0 4 7	Egyéb működési költségek	7.2	128 520		128 520
3 0 4 8	Az Európai Adatvédelmi Testület elnökének és alelnökeinek költségei	7.2	52 000		52 000
	<i>3 0 4. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		3 319 554		3 319 554
	3 0. alcím — Összesen		8 703 257	-28 107	8 675 150

3 0 1. jogcímsorozat — A tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak bére, juttatásai és egyéb pótlékai

3 0 1 0. jogcím — Bérek és juttatások

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
2 542 000	-16 816	2 525 184

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak alapilletménye,
- családi támogatások, beleértve a háztartási támogatást, az eltartott gyermek után nyújtott támogatást és az iskoláztatási támogatást,
- a külföldi munkavégzéshez és külföldi tartózkodáshoz kapcsolódó juttatások,
- az intézmény által betegségbiztosításra, valamint baleset- és foglalkozási megbetegedésekre vonatkozó biztosításra fizetett munkáltatói járulék,
- a Munkanélküli Különalapba fizetett intézményi hozzájárulás,
- az ideiglenes alkalmazottak számára a származási országukban való nyugdíj jogosultság létrehozását vagy fenntartását lehetővé tevő intézményi befizetések,
- a bérekre és a járandóságnak a foglalkoztatás helyétől különböző országba áttutalt részére alkalmazandó korrekciós együtthatók kihatásai,
- szülési támogatás,

- a foglalkoztatás helyéről a származási országba való éves utazás átalányköltsége,
- lakásbérleti és közlekedési támogatások, reprezentációs átalányjuttatások,
- utazási átalányjuttatások,
- a számvitelért felelős tisztviselőket és az előlegelszámoló tisztviselőket megillető különleges juttatások.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

3 0 2. jogcímcsoport — Egyéb alkalmazottak

3 0 2 0. jogcím — Szerződéses alkalmazottak

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 390 043	-11 291	1 378 752

Megjegyzések

Ez az előirányzat a szerződéses alkalmazottakhoz kapcsolódó kiadások fedezésére szolgál.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

**X. SZAKASZ — EURÓPAI KÜLÜGYI SZOLGÁLAT
(EKSZ)**

KIADÁSOK — KIADÁSOK

Szám adatok

Cím	Címsor	2025. évi előirányzatok		A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről		Új összeg	
		Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
1	A KÖZPONTBAN FOGLALKOZTATOTT ALKALMAZOTTAK	245 324 498	245 324 498	-1 500 000	-1 500 000	243 824 498	243 824 498
2	ÉPÜLETEK, FELSZERELÉS ÉS MŰKÖDÉSI KIADÁSOK A KÖZPONTBAN	129 178 533	129 178 533			129 178 533	129 178 533
3	KÜLDÖTTSÉGEK	558 017 226	558 017 226	-1 500 000	-1 500 000	556 517 226	556 517 226
10	EGYÉB KIADÁSOK	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	Összesen	932 520 257	932 520 257	-3 000 000	-3 000 000	929 520 257	929 520 257

1. cím — A KÖZPONTBAN FOGLALKOZTATOTT ALKALMAZOTTAK

Szám adatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács állásponjtja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 1	A SZEMÉLYZETI SZABÁLYZAT HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ ÁLLOMÁNYHOZ KAPCSOLÓDÓ DÍJAZÁS ÉS EGYÉB JOGOSULTSÁGOK	7	182 399 000	-1 500 000	180 899 000
1 2	A KÜLSŐ MUNKATÁRSAKHOZ KAPCSOLÓDÓ DÍJAZÁS ÉS EGYÉB JOGOSULTSÁGOK	7	46 728 387		46 728 387
1 3	A SZEMÉLYZETI IGAZGATÁSSAL KAPCSOLATOS EGYÉB KIADÁSOK	7	3 761 021		3 761 021
1 4	KIKÜLDETÉSEK	7	9 566 090		9 566 090
1 5	AZ ALKALMAZOTTAKAT TÁMOGATÓ INTÉZKEDÉSEK	7	2 870 000		2 870 000
	1. cím — Összesen		245 324 498	-1 500 000	243 824 498

1 1. ALCÍM — A SZEMÉLYZETI SZABÁLYZAT HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ ÁLLOMÁNYHOZ KAPCSOLÓDÓ DÍJAZÁS ÉS EGYÉB JOGOSULTSÁGOK

Szám adatok

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. kölségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
1 1	A SZEMÉLYZETI SZABÁLYZAT HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ ÁLLOMÁNYHOZ KAPCSOLÓDÓ DÍJAZÁS ÉS EGYÉB JOGOSULTSÁGOK				
1 1 0	A személyzeti szabályzat hatálya alá tartozó állományhoz kapcsolódó díjazás és egyéb jogosultságok				
1 1 0 0	Alapilletmények	7.2	140 115 000	-1 500 000	138 615 000
1 1 0 1	A személyzeti szabályzat alapján a szolgálati jogviszonyhoz kapcsolódó jogosultságok	7.2	480 000		480 000
1 1 0 2	A személyzeti szabályzat alapján az alkalmazott személyes körülményeihez kapcsolódó jogosultságok	7.2	35 877 000		35 877 000
1 1 0 3	Szociális juttatások	7.2	5 256 000		5 256 000
1 1 0 4	Az illetmények súlyozása és kiigazítása	7.2	p.m.		p.m.
1 1 0 5	A személyzeti szabályzat IV. mellékletében előírt juttatások	7.2	671 000		671 000
	<i>1 1 0. jogcímcsoport — Részösszeg</i>		182 399 000	-1 500 000	180 899 000
	1 1. alcím — Összesen		182 399 000	-1 500 000	180 899 000

Megjegyzések

Az ebbe az alcímbe bevitt előirányzatokat az EKSZ-nek a pénzügyi évre vonatkozó létszámterve alapján értékelik.

1 1 0. jogcímcsoport — A személyzeti szabályzat hatálya alá tartozó állományhoz kapcsolódó díjazás és egyéb jogosultságok

1 1 0 0. jogcím — Alapilletmények

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
140 115 000	-1 500 000	138 615 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a létszámtervben szereplő álláshelyeket betöltő tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak alapilletményének, valamint a személyzeti szabályzat IV. mellékletében előírt juttatásnak a fedezésére szolgál.

Az előirányzatot az Európai Külügyi Szolgálat szervezetének és működésének a megállapításáról szóló, 2010. július 26-i 2010/427/EU tanácsi határozat (HL L 201., 2010.8.3., 30. o., ELI:

<http://data.europa.eu/eli/dec/2010/427/oj>) és különösen annak 6. cikke (9) bekezdése rendelkezéseinek maradéktalan tiszteletben tartása mellett kell felhasználni. Az EKSZ személyzete tekintetében egyes álláshelyeknél a tagállami diplomaták és az uniós személyzet aránya vonatkozásában tapasztalható egyensúlyhiányt a főképviselő/alelnök által az Európai Parlamentnek címzett 2016. szeptember 13-i levélben vállaltaknak megfelelően kell rendezni.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (2) és (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jogalap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

3. CÍM — KÜLDÖTTSÉGEK

Számadatok

Cím Alcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 0	KÜLDÖTTSÉGEK	7	558 017 226	-1 500 000	556 517 226
	3. cím — Összesen		558 017 226	-1 500 000	556 517 226

3 0. ALCÍM — KÜLDÖTTSÉGEK

Számadatok

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Címsor	PK	2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
3 0	KÜLDÖTTSÉGEK				
3 0 0	Küldöttségek				
3 0 0 0	A személyzeti szabályzat hatálya alá tartozó állomány díjazása és jogosultságai	7.2	165 722 000	-1 500 000	164 222 000
3 0 0 1	Külső munkatársak és külső szolgáltatások	7.2	122 324 000		122 324 000
3 0 0 2	Az alkalmazottakhoz kapcsolódó egyéb kiadások	7.2	37 334 754		37 334 754
3 0 0 3	Épületek és kapcsolódó költségek	7.2	187 575 472		187 575 472
3 0 0 4	Egyéb igazgatási kiadások	7.2	45 061 000		45 061 000
3 0 0 5	Küldöttségeknek nyújtott bizottsági hozzájárulások	7.2	p.m.		p.m.
	<i>3 0 0. jogcímsorozat — Részösszeg</i>		558 017 226	-1 500 000	556 517 226
	3 0. alcím — Összesen		558 017 226	-1 500 000	556 517 226

3 0 0. jogcímcsoport — Küldöttségek

3 0 0 0. jogcím — A személyzeti szabályzat hatálya alá tartozó állomány díjazása és jogosultságai

Szám adatok

2025. évi előirányzatok	A Tanács álláspontja a(z) 3/2025. sz. költségvetés-módosítási tervezetről	Új összeg
165 722 000	-1 500 000	164 222 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Unión kívüli európai uniós küldöttségeken szolgálatot teljesítő és az Unió területén működő nemzetközi szervezetekhez delegált, a létszámterv szerinti álláshelyet betöltő tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatban felmerült következő kiadások fedezésére szolgál:

- alapilletmények, juttatások és az illetményhez kapcsolódó egyéb kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és a Bizottság által az ideiglenes alkalmazottnak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- túlóra,
- a díjazásra alkalmazott súlyozás költségei,
- a díjazás pénzügyi év folyamán végrehajtott kiigazításainak költsége.

A költségvetési rendelet 21. cikkének (2) és (3) bekezdése szerinti címzett bevétel összege: p.m.

Jog alap

Az Európai Unió tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Unió egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

A kinevezésre, díjazásra, valamint egyéb pénzügyi feltételekre vonatkozó, az EKSZ által elfogadott szabályok.